



Ultrathin

Magnetic clip-on keyboard cover
For iPad Air



Setup Guide

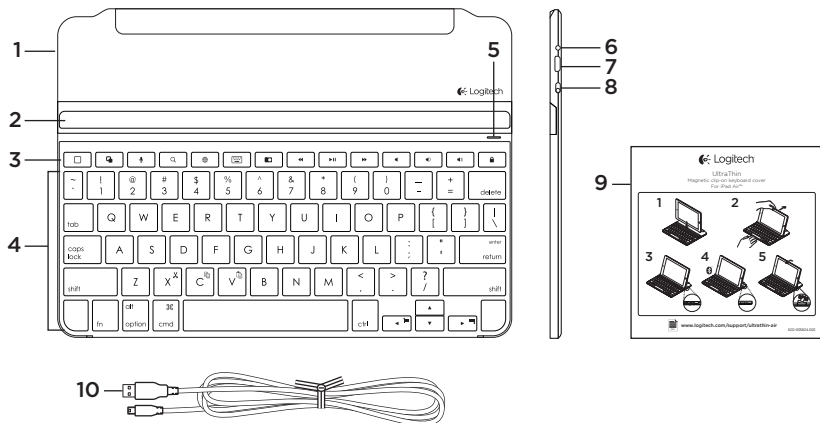


Contents

English	3	Suomi	93
Deutsch	12	Ελληνικά	102
Français	21	По-русски	111
Italiano	30	Magyar	120
Español	39	Česká verze	129
Português	48	Po polsku	138
Nederlands	57	Slovenčina	147
Svenska	66	Türkçe	156
Dansk	75	165	العربية
Norsk	84		

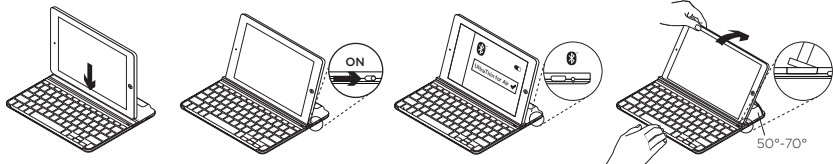
www.logitech.com/support/ultrathin-air

Know your product



1. Protective cover
2. iPad® holder
3. Hot keys
4. Keyboard
5. Bluetooth® and battery status light
6. Bluetooth connect button
7. Micro-USB charging port
8. On/off switch
9. Documentation
10. Micro-USB charging cable

Set up your product

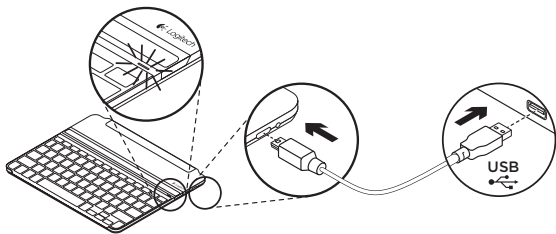


1. Place your iPad into the slot in the Keyboard Cover.
2. Turn on the Keyboard Cover:
 - Bluetooth discovery starts automatically and continues for 15 minutes. The Status light blinks blue.
 - If the Status light briefly turns red, charge the batteries. For more information, see “Charge the batteries.”
3. Establish Bluetooth connection:
 - Make sure your iPad's Bluetooth feature is on. Select Settings > Bluetooth > On.
 - Select “UltraThin for Air” on your iPad's Devices menu. Bluetooth connection completed.
4. Tilt your iPad to suit your viewing angle. Multiple angles are available to select, from 50° to 70°.

Note:

 - You will need to apply downward pressure when you tilt your iPad.
 - The maximum weight that can be loaded onto the slot is 5kg.

Charge the batteries



1. Plug one end of the micro-USB cable into the charging port, and the other end into a USB port on your computer.

Alternatively you can use a USB charger, such as that provided with your iPad, providing the power output rating is 5V and at least 500mA.

The status light blinks green as the battery charges.

2. Charge the batteries until the Status light turns solid green.

Battery information:

- A fully charged battery provides about 3 months of power when the Keyboard Cover is used about two hours a day.
- Charge the batteries when the Status light briefly turns red after the Keyboard Cover turns on.
- When not in use, turn off the Keyboard Cover to conserve battery power.
- The Keyboard Cover enters sleep mode if powered on and not used. To exit sleep mode, press any key.

Hot keys



Home = iPad Home screen



Switch applications



Siri®

Use your voice to send messages, make calls, schedule meetings, and more



Search

Use your voice to send messages, make calls, schedule meetings, and more



Switch language

Switches the keyboard language



Virtual keyboard

Shows/hides the virtual keyboard



Screen Shot



Previous track



Play/Pause



Next track



Mute



Volume down



Volume up



Lock screen

Locks or unlocks the iPad screen

Function keys



Fn + X = Cut



Fn + C = Copy



Fn + V = Paste



Fn + Left cursor = Select left

Selects text on the left, word by word



Fn + Right cursor = Select right

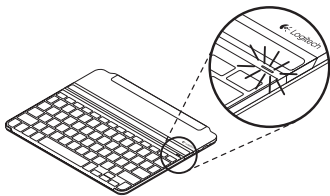
Selects text on the right, word by word

Note:

- To select a function key, press and hold the Fn key, and then press the key indicated above.

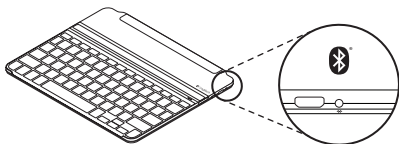
Use your product

Status light indications



Light	Description
Blinking green	The battery is charging.
Solid green	The battery is fully charged (100%).
Red	Battery power is low (less than 20%). Recharge the battery.
Blinking blue	Fast: The keyboard cover is in discovery mode, ready for pairing. Slow: The keyboard cover is trying to reconnect to your iPad.
Solid blue	Bluetooth pairing or reconnection is successful.

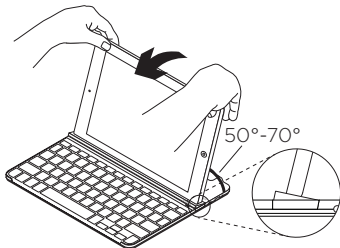
Connecting to a different iPad



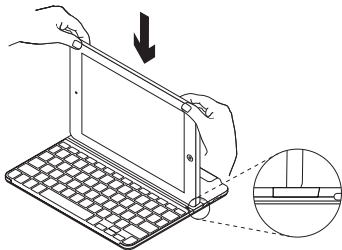
1. Place the new iPad into the slot in the Keyboard Cover.
2. Make sure the Keyboard Cover is turned on.
3. Check that your iPad's Bluetooth feature is on. Select Settings > Bluetooth > On.
4. Press the Bluetooth Connect Button on the Keyboard Cover. The Keyboard Cover is discoverable for 3 minutes.
5. Select "UltraThin for Air" on the iPad's Devices menu. Bluetooth connection completed.

Detaching your iPad

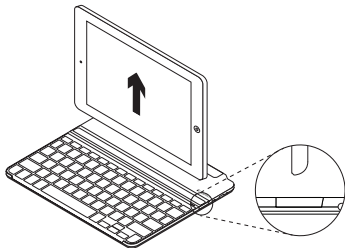
1. Pull back: Tilt your iPad backwards until it is vertical:



2. Push down: Apply downward pressure to ensure that the slot is completely flat:

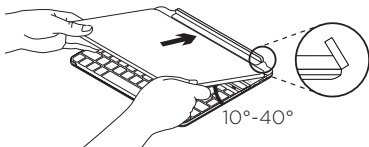


3. Lift iPad: Lift your iPad out of the Keyboard Cover vertically:

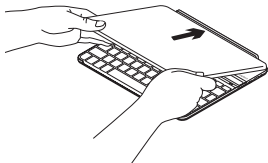


Storing your iPad for travel

1. Slide your iPad towards the hinge at the back of the Keyboard Cover. As your iPad gets close to the rear hinge, it pops up:

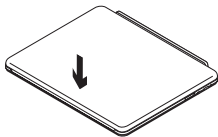


2. Attach your iPad to the rear hinge:



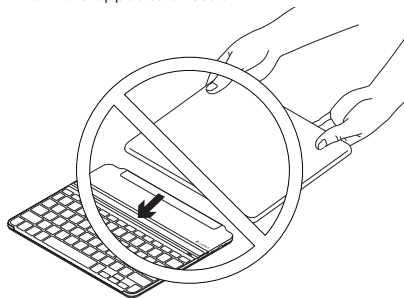
3. Lower your iPad down on to the Keyboard Cover until it closes.

A magnetic clip holds the iPad in position:

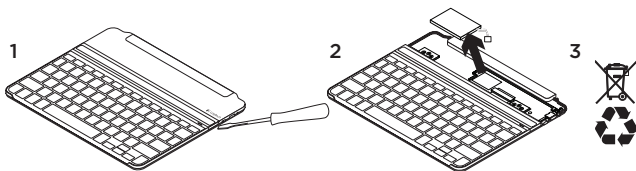


Note:

- **DO NOT** try to slide your iPad into the hinge from the opposite direction:



Battery disposal at product end of life



1. Pry off top cover of keyboard with screwdriver.
2. Detach battery from circuit board and remove battery.
3. Dispose of your product and its battery according to local laws.

Troubleshooting

The Keyboard Cover does not work

- Press any key to wake the Keyboard Cover from sleep mode.
- Turn the Keyboard Cover Off and then back On.
- Recharge the internal batteries. For more information, refer to “Charge the batteries.”
- Re-establish the Bluetooth connection between the Keyboard Cover and iPad:
 - Verify that your iPad’s Bluetooth feature is turned on.
 - Choose “UltraThin for Air” from the Devices menu on your iPad. The Status light briefly turns blue after the Bluetooth connection is made.

My iPad doesn’t fit into the slot

- Make sure you are inserting your iPad on its side into the slot. The Keyboard Cover doesn’t support portrait mode.

Visit Product Central

There’s more information and support online for your product. Take a moment to visit Product Central to learn more about your new Keyboard Cover.

Browse online articles for setup help, usage tips, or information about additional features.

Connect with other users in our Community Forums to get advice, ask questions, and share solutions.

At Product Central, you’ll find a wide selection of content:

- Tutorials
- Troubleshooting
- Support community
- Software downloads
- Online documentation
- Warranty information
- Spare parts (when available)

Go to:

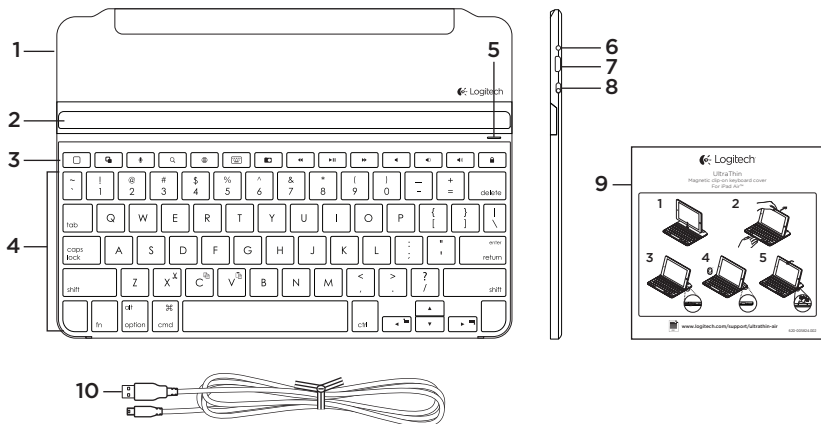
www.logitech.com/support/ultrathin-air

What do you think?

Thank you for purchasing our product.
Please take a minute to tell us what you think of it.

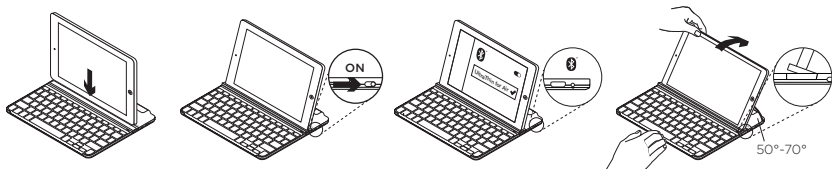
www.logitech.com/ithink

Produkt auf einen Blick



- | | |
|------------------------------------------|-------------------------------|
| 1. Schutzabdeckung | 6. Bluetooth-Verbindungstaste |
| 2. iPad-Halterung | 7. Mikro-USB-Ladeanschluss |
| 3. Funktionstasten | 8. Ein-/Ausmacher |
| 4. Tastatur | 9. Bedienungsanleitung |
| 5. Bluetooth®- und Batteriestandsanzeige | 10. Mikro-USB-Ladekabel |

Einrichtung des Produkts

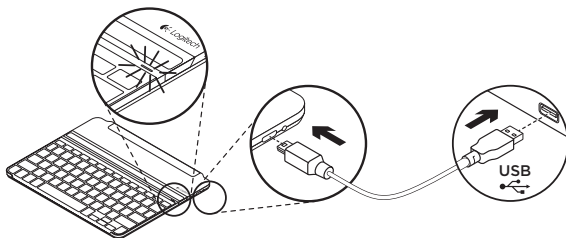


1. Setzen Sie Ihr iPad in die Halterung des Keyboard Covers ein.
2. Schalten Sie das Keyboard Cover ein:
 - Die Bluetooth-Erkennung startet automatisch und läuft 15 Minuten. Die Statusanzeige blinkt blau.
 - Sollte die Statusanzeige kurz rot leuchten, laden Sie den Akku auf. Weitere Informationen finden Sie unter „Aufladen des Akkus“.
3. Stellen Sie eine Bluetooth-Verbindung her:
 - Vergewissern Sie sich, dass die Bluetooth-Funktion des iPads aktiviert ist. Wählen Sie „Einstellungen > Bluetooth > Ein“.
 - Wählen Sie im Gerätemenü des iPads den Eintrag „UltraThin for Air“. Bluetooth-Verbindung hergestellt.
4. Kippen Sie das iPad in den optimalen Blickwinkel. Sie können zwischen mehreren Winkeln wählen, von 50° bis 70°.

Hinweis:

 - Sie müssen Ihr iPad beim Neigen nach unten drücken.
 - Die Halterung kann ein maximales Gewicht von 5 kg aufnehmen.

Aufladen des Akkus



1. Schließen Sie ein Ende des Mikro-USB-Kabels am Ladeanschluss an und das andere an einem USB-Anschluss des Computers.

Alternativ können Sie ein 5-V-Ladegerät mit USB-Anschluss (z. B. das mit dem iPad gelieferte Ladegerät) verwenden, das eine Ausgangsleistung von mindestens 500 mA aufweist.

Die Statusanzeige blinkt grün, während der Akku geladen wird.

2. Laden Sie den Akku, bis die Statusanzeige dauerhaft grün leuchtet.

Informationen zum Akku:

- Eine Vollladung des Akkus gewährleistet etwa drei Monate Laufzeit, wenn das Keyboard Cover ca. zwei Stunden am Tag genutzt wird.
- Laden Sie den Akku auf, wenn die Statusanzeige nach dem Einschalten des Keyboard Cover kurz rot leuchtet.
- Schalten Sie das Keyboard Cover aus, während Sie es nicht verwenden, um den Akku zu schonen.
- Wenn das Keyboard Cover eingeschaltet ist und länger nicht verwendet wird, wechselt es in den Energiesparmodus. Drücken Sie eine beliebige Taste, um den Energiesparmodus zu beenden.

Sondertasten



Home = Startbildschirm des iPads



Programmschalter



Siri®

Sie können mit Ihrer Stimme Nachrichten senden, Termine planen, Telefonnummern wählen und mehr



Suchen

Startet die Suchfunktion des iPads



Sprache ändern

Ändert die Tastatursprache



Virtuelle Tastatur

Zeigt die virtuelle Tastatur an oder blendet sie aus



Screenshot



Vorheriger Titel



Wiedergabe/Pause



Nächster Titel



Stumm



Leiser



Lauter



Bildschirm sperren

Sperrt oder entsperrt den Bildschirm des iPads

Funktionstasten



Fn + X = Ausschneiden



Fn + C = Kopieren



Fn + V = Einfügen



Fn + Pfeiltaste nach links = Auswählen links

Wählt den Text auf der linken Seite Wort für Wort aus



Fn + Pfeiltaste nach rechts = Auswählen rechts

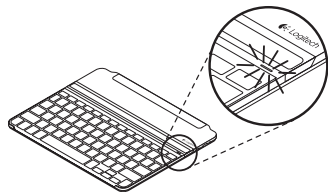
Wählt den Text auf der rechten Seite Wort für Wort aus

Hinweis:

- Um eine Funktionstaste auszuwählen, halten Sie die Fn-Taste gedrückt und drücken Sie die oben angegebene Taste.

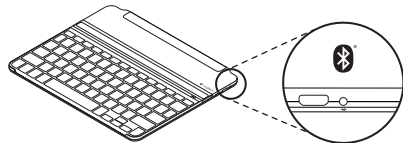
Verwendung des Produkts

LED-Statusanzeigen



LED	Beschreibung
Blinkt grün	Der Akku wird aufgeladen.
Leuchtet grün	Der Akku ist vollständig aufgeladen (100%).
Rot	Der Akkustand ist niedrig (weniger als 20%). Laden Sie den Akku auf.
Blinkt blau	Schnell: Das Keyboard Cover ist im Erkennungs-Modus und wartet auf das Pairing. Langsam: Das Keyboard Cover versucht, erneut eine Verbindung mit Ihrem iPad herzustellen.
Blau	Das Bluetooth-Pairing bzw. die Wiederverbindung war erfolgreich.

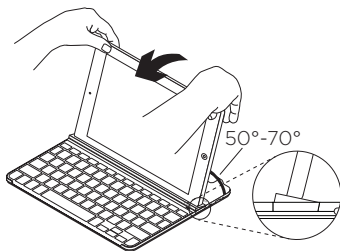
Verbinden mit einem anderen iPad



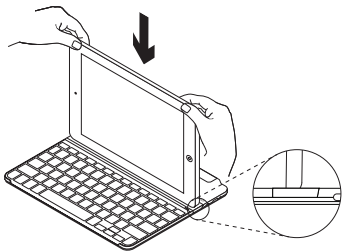
1. Setzen Sie das neue iPad in die Halterung des Keyboard Covers ein.
2. Stellen Sie sicher, dass das Keyboard Cover eingeschaltet ist.
3. Vergewissern Sie sich, dass die Bluetooth-Funktion des iPads aktiviert ist. Wählen Sie „Einstellungen > Bluetooth > Ein“.
4. Drücken Sie die Bluetooth-Verbindungstaste. Das Keyboard Cover ist für drei Minuten erkennbar.
5. Wählen Sie im Gerätemenü des iPads den Eintrag „Ultrathin for Air“. Bluetooth-Verbindung hergestellt.

Herausnehmen Ihres iPads

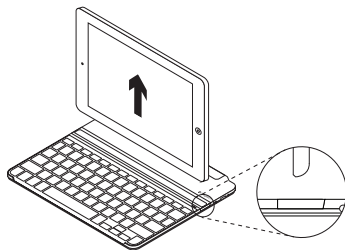
1. Nach hinten ziehen: Neigen Sie Ihr iPad nach dem Herausziehen, bis es senkrecht steht:



2. Nach unten drücken: Drücken Sie das Gerät nach unten, um es sicher aus der Halterung zu lösen:

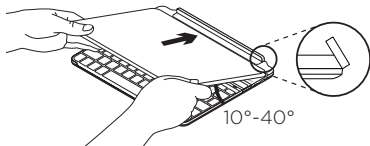


3. iPad herausheben: Heben Sie das iPad senkrecht aus dem Keyboard Cover heraus:

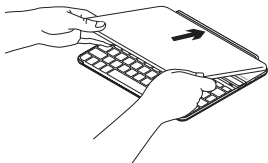


Verstauen des iPads für den Transport

1. Schieben Sie Ihr iPad in Richtung der Drehhalterung an der hinteren Seite des Keyboard Covers, bis es anstößt:

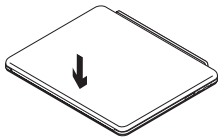


2. Setzen Sie Ihr iPad in die Drehhalterung ein:



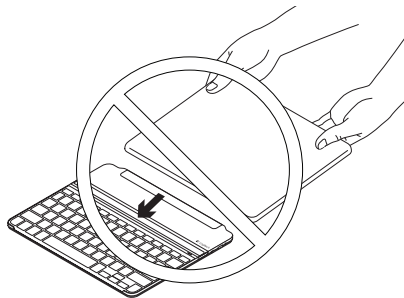
3. Senken Sie das iPad auf das Keyboard Cover herab, bis dieses geschlossen ist.

Eine magnetische Halterung sorgt für einen sicheren Halt des iPads.

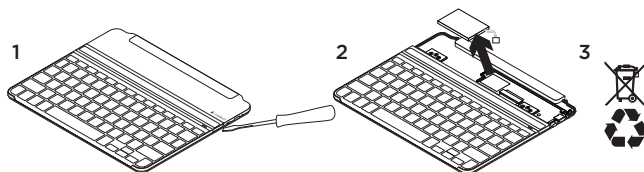


Hinweis:

- VERSUCHEN SIE NIEMALS, das iPad aus der anderen Richtung in die Drehhalterung einzusetzen:



Akkuentorgung



- 1.** Entfernen Sie mithilfe eines Schraubendrehers die obere Abdeckung der Tastatur.
- 2.** Trennen Sie den Akku von der Platine und entnehmen Sie ihn.
- 3.** Entsorgen Sie das Produkt und den Akku entsprechend den in Ihrer Region gültigen Bestimmungen.

Ihre Meinung ist gefragt.

Bitte nehmen Sie sich etwas Zeit, um einige Fragen zu beantworten.
Vielen Dank, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben.

www.logitech.com/ithink

Fehlerbehebung

Das Keyboard Cover funktioniert nicht

- Drücken Sie eine beliebige Taste, um den Energiesparmodus des Keyboard Cover zu beenden.
- Schalten Sie das Keyboard Cover aus und wieder ein.
- Laden Sie den internen Akku auf. Weitere Informationen finden Sie unter „Aufladen des Akkus“.
- Stellen Sie die Bluetooth-Verbindung zwischen Keyboard Cover und iPad Air wieder her:
 - Vergewissern Sie sich, dass die Bluetooth-Funktion des iPad Air aktiviert ist.
 - Wählen Sie im Gerätemenü des iPad Air den Eintrag „Ultrathin for Air“. Sobald die Bluetooth-Verbindung hergestellt wurde, leuchtet die Statusanzeige kurz blau.

Mein iPad passt nicht in die Halterung

- Stellen Sie sicher, dass Sie Ihr iPad seitlich in die Halterung einsetzen. Das Keyboard Cover bietet keine Unterstützung für das Hochformat.

Produktzentrale

Hier erhalten Sie weitere Informationen und haben Zugriff auf den Online-Kundendienst für Ihr Produkt. Nehmen Sie sich einen Augenblick Zeit und besuchen Sie die Produktzentrale, um mehr über Ihr neues Keyboard Cover herauszufinden.

Durchsuchen Sie Online-Artikel zur Unterstützung beim Einrichten, für Tipps zur Nutzung und für Informationen zu weiteren Funktionen.

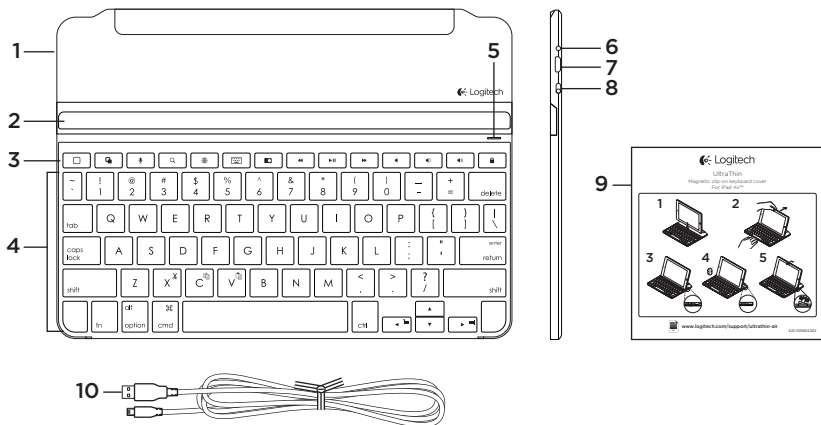
In unseren Community-Foren können Sie mit anderen Benutzern Kontakt aufnehmen und sich Tipps holen, Fragen stellen und Ihre Problemlösungen mit anderen teilen.

In der Produktzentrale finden Sie ein umfangreiches Informationsangebot:

- Tutorials
- Fehlerbehebung
- Support-Community
- Software-Downloads
- Online-Bedienungsanleitungen
- Garantieinformationen
- Ersatzteile (falls verfügbar)

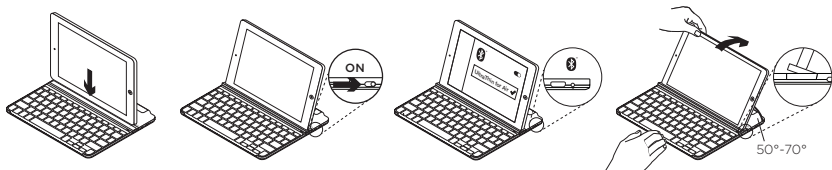
Besuchen Sie www.logitech.com/support/ultrathin-air

Présentation du produit



1. Étui de protection
2. Support pour iPad
3. Touches de fonction
4. Clavier
5. Témoin Bluetooth® et de charge de la batterie
6. Bouton de connexion Bluetooth
7. Port de charge micro-USB
8. Commutateur Marche/Arrêt
9. Documentation
10. Câble de charge micro-USB

Installation du produit

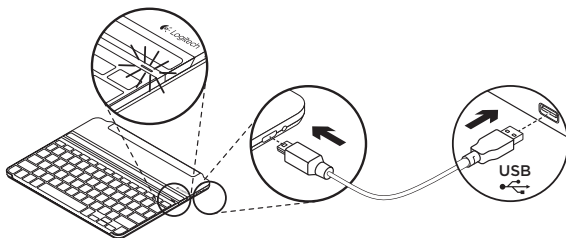


1. Insérez votre iPad dans la fente de la coque clavier.
2. Mettez la coque clavier sous tension:
 - La détection Bluetooth démarre automatiquement et dure 15 minutes. Le témoin d'état clignote en bleu.
 - Si le témoin d'état s'allume brièvement en rouge, rechargez la batterie. Pour plus d'informations, reportez-vous à la section Chargement de la batterie.
3. Établissez une connexion Bluetooth:
 - Vérifiez que la fonction Bluetooth est activée sur votre iPad. Sélectionnez Paramètres > Bluetooth > Activé.
 - Sélectionnez «UltraThin for Air» dans le menu Dispositifs de votre iPad. La connexion Bluetooth est établie.
4. Adaptez votre iPad à votre angle de vision en l'inclinant à votre convenance. Vous pouvez choisir un angle de 50 à 70 degrés.

Remarque:

 - Il est nécessaire d'appuyer vers le bas pour incliner votre iPad.
 - La fente peut supporter un poids maximal de 5 kg.

Chargement de la batterie



1. Branchez l'une des extrémités du câble micro-USB sur un port de charge, et l'autre sur le port USB de votre ordinateur.

Vous pouvez également utiliser un chargeur USB, tel que celui fourni avec votre iPad, à condition que la puissance nominale en sortie soit de 5 V et d'au moins 500 mA.

Le témoin d'état clignote en vert pendant le chargement de la batterie.

2. Rechargez la batterie jusqu'à ce que le témoin d'état affiche une lumière verte continue.

Informations sur la batterie:

- Chargée au maximum, l'autonomie de la batterie peut durer jusqu'à 3 mois dans le cas d'une utilisation du clavier moyenne de deux heures par jour.
- Rechargez la batterie lorsque le témoin d'état s'allume brièvement en rouge après la mise sous tension de la coque clavier.
- Lorsque vous n'utilisez pas la coque clavier, éteignez-la pour préserver la batterie.
- La coque clavier passe en mode de veille après une certaine durée d'inactivité. Pour quitter le mode de veille, appuyez sur une touche.

Touches de raccourci



Accueil = Écran d'accueil de l'iPad



Changement d'application



Siri®

Envoyer des messages, effectuer des appels, programmer des réunions et bien plus encore par commande vocale



Rechercher

Lancer la fonction de recherche de l'iPad



Changer de langue

Changer la langue du clavier



Clavier virtuel

Afficher/Masquer le clavier virtuel



Capture d'écran



Piste précédente



Lecture/Pause



Piste suivante



Sourdine



Volume -



Volume +



Verrouillage d'écran

Verrouiller et déverrouiller l'écran de l'iPad

Touches de fonction



Fn + X = Couper



Fn + C = Copier



Fn + V = Coller



Fn + curseur gauche =

Sélection gauche

Sélectionner du texte en partant de la gauche, mot par mot

Fn + curseur droite =

Sélection droite

Sélectionner du texte en partant de la droite, mot par mot

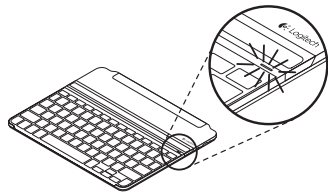


Remarque:

- Pour sélectionner une touche de fonction, appuyez sur la touche Fn et maintenez-la enfoncée, puis appuyez sur la touche indiquée ci-dessus.

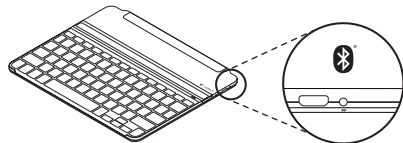
Utilisation du produit

Indications du témoin d'état



Témoin	Description
Vert clignotant	La batterie est en cours de charge.
Vert en continu	La batterie est entièrement chargée (100%).
Rouge	Le niveau de charge de la batterie est faible (inférieur à 20%). Rechargez la batterie.
Bleu clignotant	Rapide: la coque clavier est en mode de détection et prête à être couplée. Lent: la coque clavier tente de se reconnecter à votre iPad.
Bleu en continu	Le couplage ou la reconnexion Bluetooth sont effectifs.

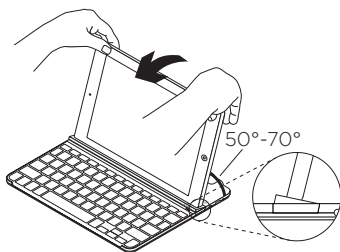
Connexion à un autre iPad



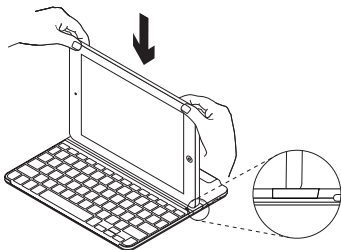
1. Insérez le nouvel iPad dans la fente de la coque clavier.
2. Vérifiez que la coque clavier est sous tension.
3. Vérifiez que la fonction Bluetooth est activée sur votre iPad.
Sélectionnez Paramètres > Bluetooth > Activé.
4. Appuyez sur le bouton de connexion Bluetooth. La coque clavier passe en mode de détection pendant 3 minutes.
5. Sélectionnez «Ultrathin for Air» dans le menu Dispositifs de votre iPad.
La connexion Bluetooth est établie.

Retrait de l'iPad

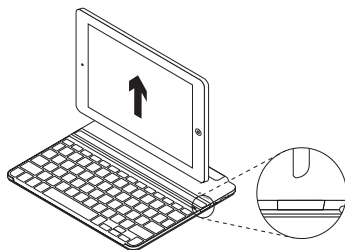
1. Tirez: inclinez l'iPad vers vous jusqu'à ce qu'il soit vertical.



2. Appuyez: appliquez une pression vers le bas pour que la fente soit bien à plat.

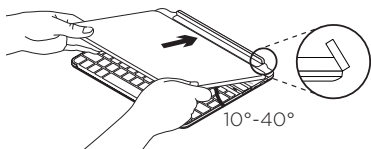


3. Soulevez l'iPad: soulevez l'iPad verticalement pour l'extraire de la coque clavier.

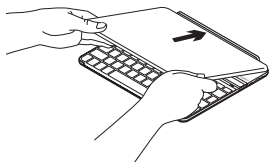


Stockage de votre iPad lors de vos déplacements

1. Faites glisser votre iPad vers la charnière à l'arrière de la coque clavier. Lorsque l'iPad s'approche de la charnière arrière, elle se soulève:

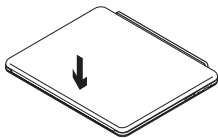


2. Insérez votre iPad dans la charnière arrière:



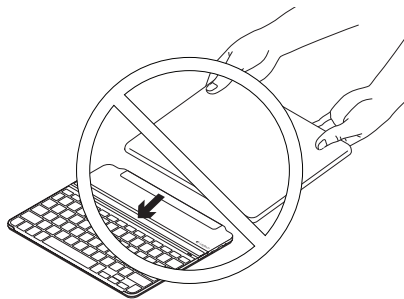
3. Baissez votre iPad sur la coque clavier jusqu'à ce qu'elle se ferme.

Une fixation aimantée permet de maintenir l'iPad:

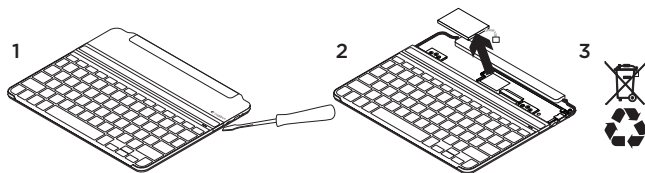


Remarque:

- N'ESSAYEZ PAS d'insérer votre iPad dans la charnière depuis la direction opposée:



Recyclage de la batterie à la fin du cycle de vie du produit



1. Retirez le couvercle du clavier à l'aide d'un tournevis.
2. Détachez la batterie et retirez-la.
3. Mettez au rebut le produit et sa batterie conformément à la législation locale.

Qu'en pensez-vous?

Veillez prendre quelques minutes pour nous faire part de vos commentaires.
Nous vous remercions d'avoir acheté notre produit.

www.logitech.com/ithink

Dépannage

La coque clavier ne fonctionne pas

- Appuyez sur une touche du clavier pour quitter le mode de veille.
- Mettez la coque clavier hors tension puis sous tension.
- Rechargez la batterie interne.
Pour plus d'informations, reportez-vous à la section Chargement de la batterie.
- Rétablissez la connexion Bluetooth entre la coque clavier et l'iPad:
 - Vérifiez que la fonction Bluetooth est activée sur l'iPad.

Sélectionnez «Ultrathin for Air» dans le menu Dispositifs de votre iPad. Une fois la connexion Bluetooth établie, le témoin d'état s'allume brièvement en bleu.

Mon iPad ne tient pas dans la fente

- Veillez à insérer votre iPad dans la fente par son côté. La coque clavier n'accepte pas l'orientation portrait.

Pages Produits

Des informations et un support en ligne supplémentaires sont disponibles pour votre produit. Prenez le temps de visiter les pages Produits pour en savoir plus sur votre nouvelle coque clavier.

Parcourez les articles en ligne pour obtenir de l'aide en matière de configuration, des conseils d'utilisation ou des informations sur les fonctions supplémentaires.

Discutez avec d'autres utilisateurs sur nos forums communautaires pour demander des conseils, poser des questions et partager des solutions.

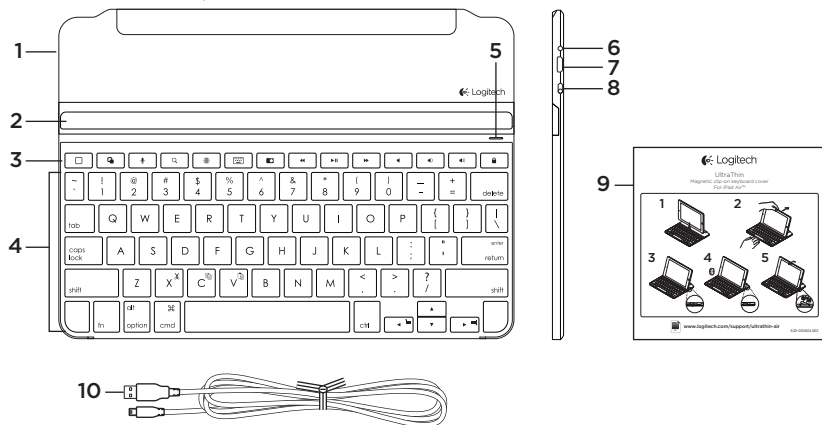
Dans les pages Produits, vous trouverez un large éventail de contenus:

- Didacticiels
- Dépannage
- Communauté d'entraide
- Logiciels à télécharger
- Documentation en ligne
- Informations sur la garantie
- Pièces de rechange (si disponibles)

Accédez à la page

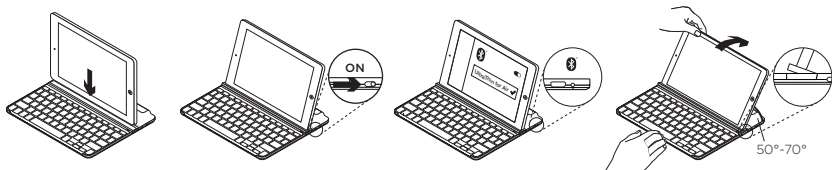
www.logitech.com/support/ultrathin-air

Panoramica del prodotto



1. Coperchio protettivo
2. Supporto per iPad
3. Tasti funzione
4. Tastiera
5. Spia Bluetooth® e di stato della batteria
6. Pulsante di connessione Bluetooth
7. Porta di ricarica micro USB
8. Pulsante di accensione/spegnimento
9. Documentazione
10. Cavo di ricarica micro USB

Installazione del prodotto

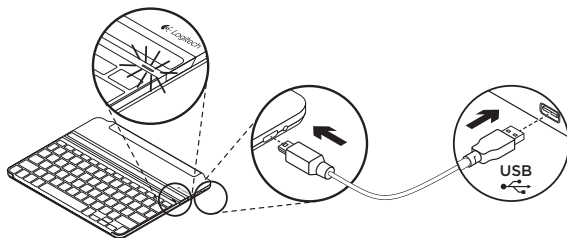


1. Posizionare l'iPad nello slot di Keyboard Cover.
2. Accendere la tastiera Keyboard Cover:
 - Il rilevamento Bluetooth inizia automaticamente e continua per 15 minuti. La spia di stato lampeggia di colore blu.
 - Se la spia di stato diventa rossa per qualche istante, caricare la batteria. Per ulteriori informazioni, vedere la sezione "Caricamento della batteria".
3. Stabilire la connessione Bluetooth:
 - Assicurarsi che la funzionalità Bluetooth dell'iPad sia attivata. Selezionare Impostazioni > Bluetooth > On.
 - Selezionare UltraThin for Air dal menu dei dispositivi dell'iPad. La connessione Bluetooth è completata.
4. Inclinare l'iPad nell'angolo di visualizzazione desiderato. Sono disponibili angoli da 50° a 70°.

Nota:

- È necessario premere verso il basso quando si inclina l'iPad.
- Il peso massimo che può sopportare lo slot è di 5 kg.

Caricamento della batteria





















1. Collegare un'estremità del cavo micro-USB nella porta di ricarica e l'altra estremità nella porta USB del computer. In alternativa è possibile utilizzare un caricatore USB come quello fornito in dotazione con l'iPad, a condizione che la corrente di uscita sia di almeno 5 volt e 500 mA.
La spia di stato lampeggia di colore verde durante la carica.
2. Caricare la batteria finché la spia di stato non diventa di colore verde fisso.

Informazioni sulla batteria:

- Una carica completa della batteria garantisce una durata di circa 3 mesi, con un utilizzo di Keyboard Cover di circa due al giorno.
- Se la spia di stato diventa rossa per qualche istante dopo l'accensione di Keyboard Cover, caricare la batteria.
- Quando non è in uso, spegnere Keyboard Cover per ridurre il consumo della batteria.
- Se Keyboard Cover è accesa e non in uso, viene attivata la modalità di sospensione. Per uscire dalla modalità di sospensione, premere un tasto qualsiasi.

Tasti dedicati

	Home = Schermata iniziale dell'iPad		Acquisizione schermata
	Cambia applicazione		Brano precedente
	Siri®		Riproduzione/pausa
	Consente di utilizzare la voce per inviare messaggi, fare telefonate, programmare riunioni e altro		Brano successivo
	Cerca		Disattivazione del volume
	Consente di utilizzare la voce per inviare messaggi, fare telefonate, programmare riunioni e altro		Riduzione del volume
	Cambia lingua		Aumento del volume
	Consente di cambiare la lingua della tastiera		Blocca schermo
	Tastiera virtuale		Consente di bloccare o sbloccare lo schermo dell'iPad
	Consente di mostrare/nascondere la tastiera virtuale		

Tasti funzione

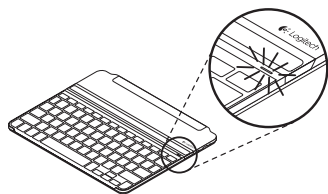
	Fn + X = Taglia		Fn + cursore sinistro = Seleziona a sinistra
	Fn + C = Copia		Consente di selezionare il testo sulla sinistra, parola per parola
	Fn + V = Incolla		Fn + cursore destro = Seleziona a destra
			Consente di selezionare il testo sulla destra, parola per parola

Nota:

- Per utilizzare le opzioni accessibili con i tasti funzione, tenere premuto il tasto Fn desiderato e premere il tasto indicato sopra.

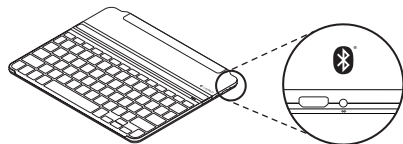
Utilizzo del prodotto

Indicazioni della spia di stato



Colore spia	Descrizione
Verde lampeggiante	La batteria è in carica.
Luce verde fissa	La batteria è completamente carica (100%).
Rosso	Il livello di carica della batteria è basso (inferiore al 20%). Ricaricare la batteria.
Blu lampeggiante	Rapida: Keyboard Cover è in modalità di rilevamento, pronta per l'associazione. Lenta: Keyboard Cover sta cercando di riconnettersi all'iPad.
Blu fisso	L'associazione Bluetooth o il ripristino della connessione è avvenuto correttamente.

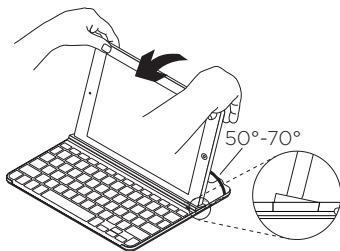
Connessione a un diverso iPad



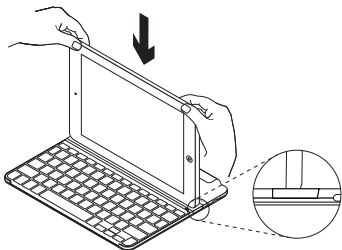
1. Posizionare il nuovo iPad nello slot di Keyboard Cover.
2. Accertarsi che Keyboard Cover sia accesa.
3. Verificare che la funzionalità Bluetooth dell'iPad sia attivata. Selezionare Impostazioni > Bluetooth > On.
4. Premere il pulsante per la connessione Bluetooth. Keyboard Cover sarà rilevabile per 3 minuti.
5. Selezionare Ultrathin for Air dal menu dei dispositivi dell'iPad. La connessione Bluetooth è completata.

Rimozione dell'iPad

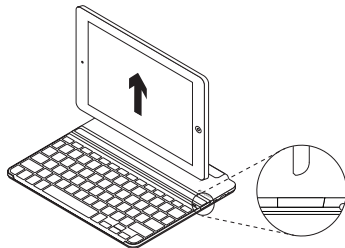
1. Tirare: inclinare l'iPad finché è in posizione verticale:



2. Premere: spingere verso il basso per assicurarsi che lo slot sia perfettamente piatto:

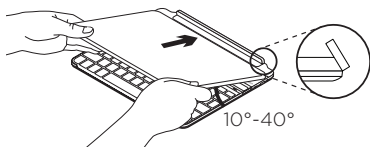


3. Sollevare l'iPad: rimuovere l'iPad da Keyboard Cover verticalmente:



Protezione dell'iPad durante il trasporto

1. Far scorrere l'iPad verso la cerniera sul retro di Keyboard Cover. Quando l'iPad vi si avvicina, la cerniera si solleva:

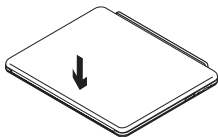


2. Fissare l'iPad alla cerniera posteriore:



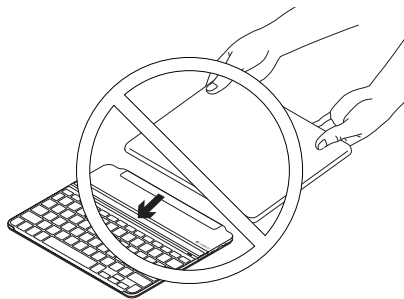
3. Abbassare l'iPad sulla Keyboard Cover fino a chiuderla.

Una clip magnetica consente di mantenere l'iPad in posizione:

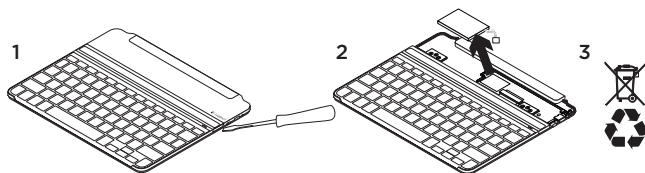


Nota:

- NON cercare di inserire l'iPad nella cerniera dalla direzione opposta:



Smaltimento delle batterie al termine del ciclo di vita del prodotto



1. Sollevare il coperchio superiore della tastiera con un cacciavite.
2. Separare la batteria dalla scheda del circuito elettrico e rimuovere la batteria.
3. Smaltire il prodotto e la batteria secondo le normative locali vigenti.

Cosa ne pensi?

Dedicaci qualche minuto del tuo tempo e inviaci un commento.
Grazie per avere acquistato questo prodotto.

www.logitech.com/ithink

Risoluzione dei problemi

Keyboard Cover non funziona

- Premere un tasto qualsiasi per riattivare Keyboard Cover dalla modalità di sospensione.
- Spegner e riaccendere Keyboard Cover.
- Ricaricare le batterie interne. Per ulteriori informazioni, vedere la sezione “Caricamento della batteria”.
- Ristabilire la connessione Bluetooth tra Keyboard Cover e l'iPad:
 - Verificare che la funzionalità Bluetooth dell'iPad sia attiva.
 - Nel menu dei dispositivi sull'iPad, selezionare “Ultrathin for Air”. Quando la connessione Bluetooth viene stabilita, la spia di stato si illumina brevemente di colore blu.

L'iPad non entra nello slot

- Assicurarsi di inserire nello slot il lato lungo dell'iPad. Keyboard Cover non supporta l'orientamento verticale.

Sezione Prodotti di punta

Online sono disponibili ulteriori informazioni e il supporto per il prodotto. Per approfondire la conoscenza della nuova Keyboard Cover, si consiglia di visitare la sezione Prodotti di punta.

Per la guida alla configurazione, consigli sull'utilizzo o informazioni su funzionalità aggiuntive, consultare gli articoli online.

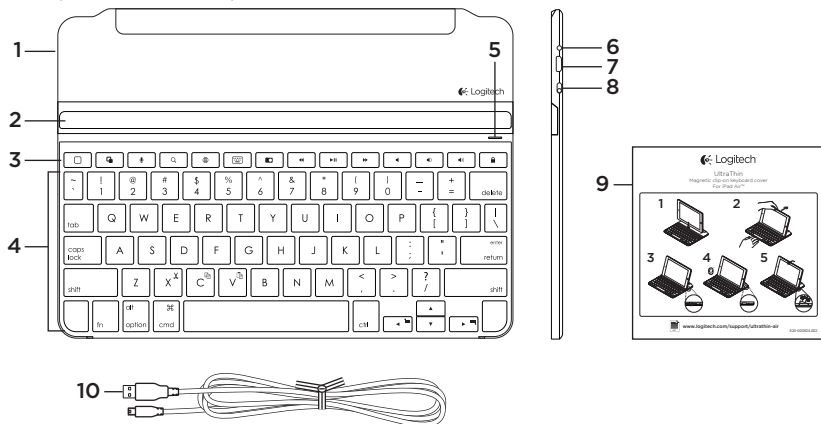
Per consigli, domande e soluzioni, è inoltre possibile connettersi con altri utenti tramite i forum della community Logitech.

Nella sezione Prodotti di punta, è disponibile un'ampia selezione di contenuti:

- Esercitazioni
- Risoluzione dei problemi
- Community di supporto
- Download del software
- Documentazione online
- Informazioni sulla garanzia
- Parti di ricambio (se disponibili)

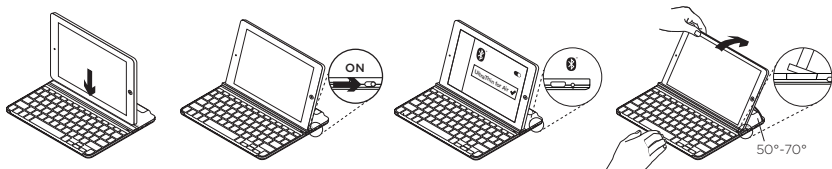
Visitare il sito Web all'indirizzo:
www.logitech.com/support/ultrathin-air

Componentes del producto



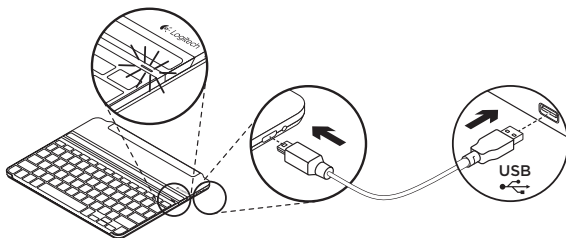
1. Tapa protectora
2. Soporte para iPad
3. Teclas de función
4. Teclado
5. Diodo de Bluetooth® y estado de batería
6. Botón de conexión Bluetooth
7. Puerto de carga micro USB
8. Conmutador de encendido/apagado
9. Documentación
10. Cable de carga micro USB

Configuración del producto



1. Coloque el iPad en la ranura de la tapa con teclado.
 2. Encienda Keyboard Cover:
 - La detección Bluetooth se inicia automáticamente y continúa durante 15 minutos. El diodo de estado emite destellos azules.
 - Si el diodo de estado emite un breve destello rojo, cargue la batería. Si desea más información, consulte “Carga de la batería”.
 3. Establezca la conexión Bluetooth:
 - Asegúrese de que la función de Bluetooth del iPad esté activada. Seleccione Ajustes > Bluetooth > Activado.
 - En el menú de dispositivos del iPad, seleccione “UltraThin for Air”. Conexión Bluetooth completada.
 4. Inclina el iPad para adaptarlo a su ángulo de visión. Puede seleccionar entre diversos ángulos, de 50° a 70°.
- Nota:**
- Debe presionar hacia abajo al inclinar el iPad.
 - El peso máximo que se puede cargar en la ranura es de 5 kg.

Carga de la batería



1. Conecte un extremo del cable micro USB al puerto de carga y el otro a un puerto USB del ordenador. También puede usar un cargador USB como el proporcionado con el iPad, siempre y cuando el voltaje de salida sea de 5 V y al menos de 500 mA. El diodo de estado emite destellos verdes mientras se carga la batería.
2. Cargue la batería hasta que el diodo de estado emita una luz verde permanente.


Información sobre la batería:


- Si la batería tiene una carga completa, puede proporcionar unos 3 meses de alimentación si Keyboard Cover se usa unas dos horas al día.
- Cargue la batería cuando el diodo de estado emita un breve destello rojo después de encender Keyboard Cover.
- Cuando no use Keyboard Cover, apáguelo para conservar la carga de la batería.
- Keyboard Cover entra en modo de suspensión si se ha encendido y no se usa. Para salir del modo de suspensión, pulse una tecla cualquiera.


Botones de acceso rápido


 **Inicio = Pantalla de inicio del iPad**

 **Cambiar aplicaciones**

 **Siri®**
Use la voz para enviar mensajes, realizar llamadas, programar reuniones y mucho más

 **Buscar**
Inicia la función de búsqueda del iPad

 **Cambiar idioma**
Cambia el idioma del teclado

 **Teclado virtual**
Muestra/oculta el teclado virtual

 **Captura de pantalla**

 **Pista anterior**


 **Reproducir/Pausa**

 **Pista siguiente**


 **Silencio**


 **Bajar volumen**

 **Subir volumen**


 **Bloquear pantalla**
Bloquea o desbloquea la pantalla del iPad


Teclas de función

 **Fn + X = Cortar**

 **Fn + C = Copiar**

 **Fn + V = Pegar**

 **Fn + Flecha izquierda = Seleccionar izquierda**
Selecciona texto a la izquierda, palabra por palabra

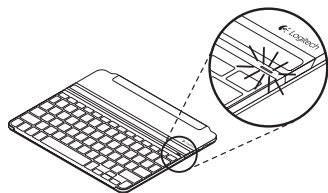
 **Fn + Flecha derecha = Seleccionar derecha**
Selecciona texto a la derecha, palabra por palabra

Nota:

- Para seleccionar una tecla de función, mantenga pulsada la tecla Fn y pulse la tecla indicada arriba.

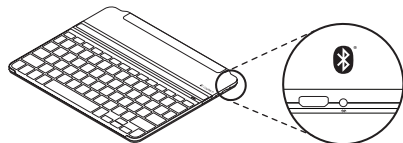
Utilización del producto

Indicaciones del diodo de estado



Diodo	Descripción
Destellos verdes	La batería se está cargando.
Verde permanente	La batería está totalmente cargada (100%).
Rojo	La carga de la batería es baja (menos del 20%). Cargue la batería.
Destellos azules	Rápidos: La tapa con teclado está en modo de detección, lista para emparejar. Lentos: La tapa con teclado está intentando reconectarse al iPad.
Azul permanente	El emparejamiento o la reconexión Bluetooth se ha realizado correctamente.

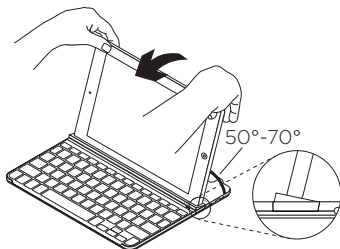
Conexión a otro iPad



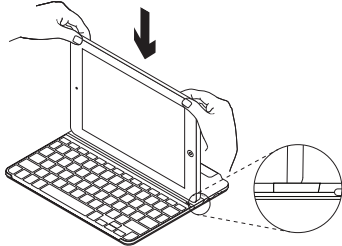
1. Coloque el nuevo iPad en la ranura de la tapa con teclado.
2. Asegúrese de que Keyboard Cover esté encendido.
3. Asegúrese de que la función de Bluetooth del iPad esté activada. Seleccione Ajustes > Bluetooth > Activado.
4. Pulse el botón de conexión Bluetooth. Keyboard Cover es detectable durante tres minutos.
5. En el menú de dispositivos del iPad, seleccione "Ultrathin for Air". Conexión Bluetooth completada.

Desacople del iPad

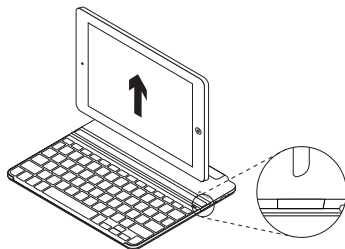
1. Tire hacia atrás: Incline el iPad hacia atrás hasta que esté en posición vertical:



2. Presione hacia abajo: Aplique cierta presión hacia abajo para asegurarse de que la ranura esté completamente plana:

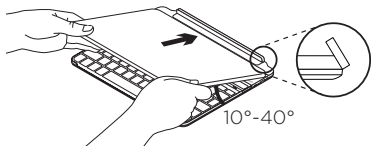


3. Levante el iPad: Levante el iPad para sacarlo de la tapa con teclado verticalmente:

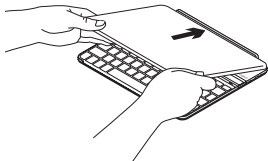


Almacenamiento del iPad para llevarlo de viaje

1. Deslice el iPad hacia la bisagra en la parte posterior de la tapa con teclado. A medida que el iPad se acerque a la bisagra posterior, ésta se levantará.

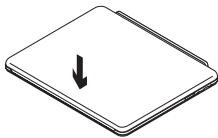


2. Acople el iPad a la bisagra trasera:



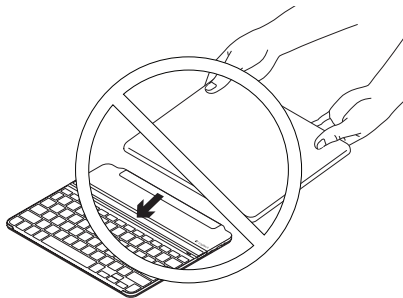
3. Baje el iPad, apoyándolo en la tapa con teclado hasta que ambos queden unidos y cerrados.

Un clip magnético mantiene el iPad en su sitio:

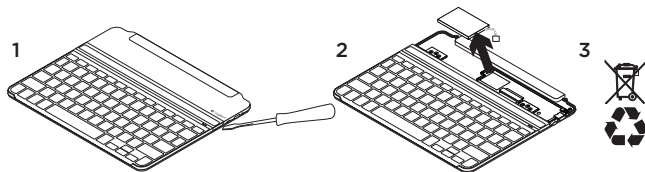


Nota:

- NO INTENTE hacer encajar el iPad en la bisagra desde la dirección opuesta:



Desechar las baterías al final de la vida útil del producto



1. Ejerza palanca con un destornillador para retirar la tapa superior del teclado.
2. Desconecte la batería de la placa y retírela.
3. Deshágase del producto y su batería de acuerdo con las normas de legislación local.

¿Cuál es su opinión?

Nos gustaría conocerla, si puede dedicarnos un minuto.
Le agradecemos la adquisición de nuestro producto.

www.logitech.com/ithink

Resolución de problemas

Keyboard Cover no funciona

- Pulse una tecla cualquiera para reactivar Keyboard Cover del modo de suspensión.
- Apague y vuelva a encender Keyboard Cover.
- Recargue la batería interna. Si desea más información, consulte “Carga de la batería”.
- Restablezca la conexión Bluetooth entre Keyboard Cover y el iPad:
 - Compruebe que la función Bluetooth del iPad esté activada.

En el menú Dispositivos del iPad, elija “Ultrathin for Air”. Una vez establecida la conexión Bluetooth, el diodo de estado se iluminará brevemente de color azul.

Mi iPad no encaja en la ranura

- Asegúrese de estar insertando el iPad de lado. La tapa con teclado no es compatible con el modo de formato vertical.

Visita a Central de productos

Encontrará más información y asistencia en línea para su producto. Dedique un momento a visitar Central de productos para averiguar más sobre su nuevo Keyboard Cover.

Lea artículos en línea y encuentre información y ayuda sobre configuración, consejos de uso y funciones adicionales. Póngase en contacto con otros usuarios en nuestros Foros de comunidad para obtener consejos, realizar preguntas y compartir soluciones.

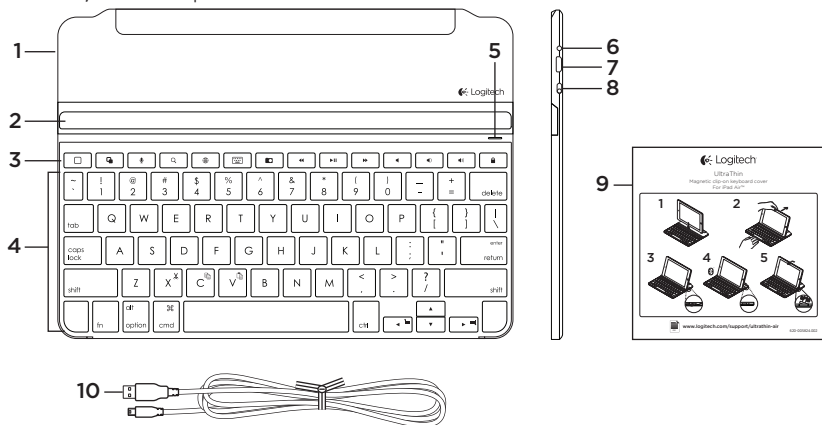
En Central de productos, encontrará una amplia selección de contenido:

- Ejercicios de aprendizaje
- Resolución de problemas
- Comunidad de asistencia
- Descargas de software
- Documentación en línea
- Información de garantía
- Piezas de repuesto (cuando estén disponibles)

Vaya a:

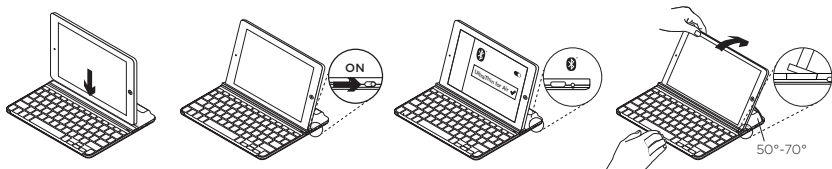
www.logitech.com/support/ultrathin-air

Conheça o seu produto



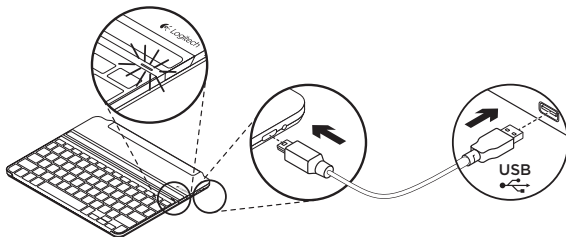
1. Tampa de protecção
2. Suporte para iPad
3. Teclas de função
4. Teclado
5. Luz de estado da bateria e do Bluetooth®
6. Botão de ligação Bluetooth
7. Porta de carregamento micro-USB
8. Botão Ligar/Desligar
9. Documentação
10. Cabo de carregamento micro-USB

Instalar o seu produto



1. Coloque o seu iPad na ranhura da Tampa de teclado.
2. Ligue o Keyboard Cover:
 - A detecção de Bluetooth inicia-se automaticamente e continua durante 15 minutos. A luz de Estado pisca a azul.
 - Se a luz de estado se tornar vermelha por breves instantes, carregue a bateria. Para mais informações, consulte "Carregar a bateria".
3. Estabelecer uma ligação Bluetooth:
 - Certifique-se de que a funcionalidade de Bluetooth do iPad está activada. Seleccione Definições > Bluetooth > Activado.
 - Seleccione "UltraThin for Air" no menu Dispositivos do iPad. Ligação Bluetooth concluída.
4. Incline o iPad para o seu ângulo de visualização. Estão disponíveis vários ângulos para selecção, de 50° a 70°.
Nota:
 - Será necessário aplicar uma pressão para baixo quando inclinar o iPad.
 - O peso máximo que pode ser carregado na ranhura é de 5 kg.

Carregar a bateria



1. Ligue uma extremidade do cabo micro-USB a uma porta de carregamento e a outra extremidade a uma porta USB do computador.

Em alternativa, pode utilizar um carregador USB, como os fornecidos com o iPad, desde que a tensão nominal de saída seja de 5V e, no mínimo, de 500 mA.






A luz de estado pisca em verde enquanto a bateria está em carregamento.









2. Carregue a bateria até que a luz de estado se torne verde sólido.

Informações da bateria:




- Uma bateria totalmente carregada fornece cerca de 3 meses de energia quando o Keyboard Cover é utilizado cerca de duas horas por dia.
- Carregue a bateria quando a luz de Estado se tornar brevemente vermelha após ligar o Keyboard Cover.
- Quando não o estiver a utilizar, desligue o Keyboard Cover para conservar a energia da bateria.
- O Keyboard Cover entra no modo de suspensão se estiver ligado sem ser utilizado. Para sair do modo de suspensão, prima uma tecla qualquer.



Teclas de atalho

-  **Início - Ecrã inicial do iPad**
-  **Mudar de aplicação**
Siri®
Utilize a voz para mandar mensagens, efectuar chamadas, agendar reuniões e muito mais
-  **Pesquisa**
Utilize a voz para mandar mensagens, efectuar chamadas, agendar reuniões e muito mais
-  **Mudar idioma**
Altera o idioma do teclado
-  **Teclado virtual**
Mostra/oculta o teclado virtual

-  **Captura de ecrã**
-  **Faixa anterior**
-  **Reproduzir/Pausa**
-  **Próxima faixa**
-  **Sem som**
-  **Diminuir volume**
-  **Aumentar volume**
-  **Bloquear ecrã**
Bloqueia ou desbloqueia o ecrã do iPad

Teclas de função

-  **Fn + X = Cortar**
-  **Fn + C = Copiar**
-  **Fn + V = Colar**

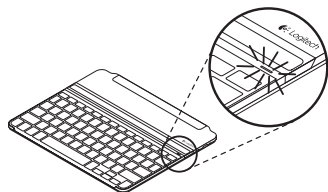
-  **Fn + Cursor para esquerda = Seleccionar à esquerda**
Selecciona o texto à esquerda, palavra por palavra
-  **Fn + Cursor à direita = Seleccionar à direita**
Selecciona o texto à direita, palavra por palavra

Nota:

- Para seleccionar uma tecla de função, mantenha premida uma tecla Fn e, em seguida, prima a tecla indicada acima.

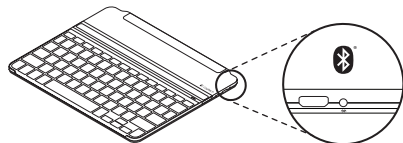
Utilizar o seu produto

Indicações da luz de estado



Luz	Descrição
Verde intermitente	A bateria está a carregar.
Verde fixo	A bateria está totalmente carregada (100%).
Vermelho	A energia da bateria está fraca (menos de 20%). Recarregue a bateria.
Azul intermitente	Rápido: A tampa do teclado está em modo de detecção, pronta para emparelhar. Lento: A tampa do teclado está a tentar restabelecer ligação com o seu iPad.
Azul sólido	O emparelhamento Bluetooth ou o restabelecimento da ligação foi efectuado com êxito.

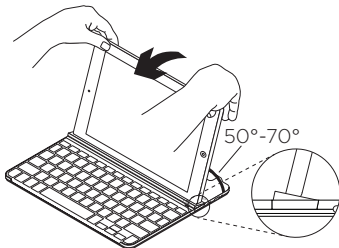
Ligar a outro iPad



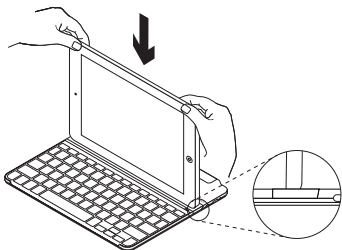
1. Coloque o novo iPad na ranhura da Tampa de teclado.
2. Certifique-se de que o Keyboard Cover está ligado.
3. Verifique se a funcionalidade Bluetooth do iPad está activada. Seleccione Definições > Bluetooth > Activado.
4. Prima o botão de ligação Bluetooth. A tampa de teclado permanece detectável durante 3 minutos.
5. Seleccione “Ultrathin for Air” no menu Dispositivos do seu iPad. Ligação Bluetooth concluída.

Remover o seu iPad

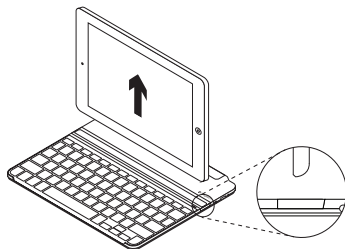
1. Puxe para trás: Incline o iPad até estar na vertical:



2. Pressione para baixo: Aplique pressão para baixo para garantir que a ranhura está completamente plana.

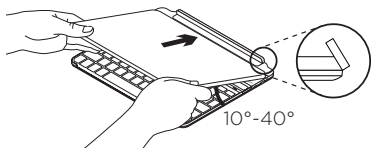


3. Levantar o iPad: Levante o iPad para o retirar da Tampa de teclado verticalmente:

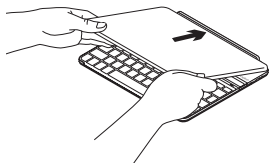


Guardar o seu iPad para transportar

1. Deslize o iPad na direção da dobradiça na parte posterior da Tapa de teclado. À medida que o iPad se aproxima da dobradiça posterior, salta fora:

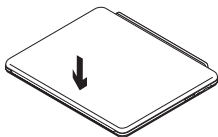


2. Instale o iPad na dobradiça posterior:



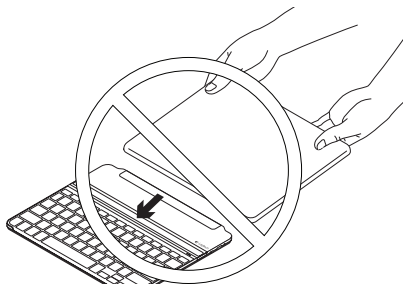
3. Baixe o iPad sobre a Tapa de teclado até fechar.

Um ímã mantém o iPad na sua posição.

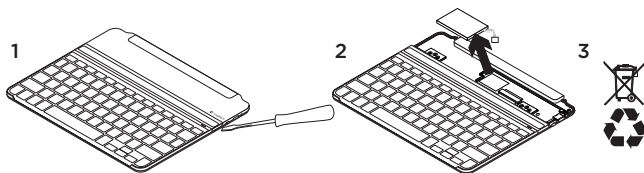


Nota:

- NÃO tente deslizar o iPad para a dobradiça a partir da direção oposta:



Eliminação da bateria no final de vida do produto



1. Abra a tampa superior do teclado com uma chave de fendas.
2. Separe a bateria da placa de circuitos e retire a bateria.
3. Elimine o seu produto e a bateria de acordo com as leis locais.

Qual a sua opinião?

Despenda um minuto para nos dar a sua opinião.
Obrigado por adquirir o nosso produto.

www.logitech.com/ithink

Resolução de problemas

O Keyboard Cover não funciona

- Prima qualquer tecla para activar o Keyboard Cover do modo de suspensão.
- Desligue o Keyboard Cover e volte a ligá-lo.
- Recarregue as baterias internas. Para mais informações, consulte “Carregar a bateria”.
- Restabeleça a ligação Bluetooth entre a Tampa de teclado e o iPad:
 - Verifique se a funcionalidade Bluetooth do iPad está activada.
 - Escolha “Ultrathin for Air” no menu Dispositivos do seu iPad. Depois de estabelecida a ligação Bluetooth, a luz de Estado acende-se brevemente a azul.

O meu iPad não encaixa na ranhura

- Certifique-se de que está a inserir o iPad no lado correcto da ranhura. A Tampa de teclado não suporta o modo vertical.

Visite a Central de Produtos

Existe mais informação e suporte online para o seu produto. Visite a Central de Produtos para obter mais informações sobre o seu novo Keyboard Cover.

Procure artigos online sobre ajuda na instalação, sugestões de utilização ou informações relativas a funcionalidades adicionais.

Entre em contacto com outros utilizadores nos nossos Fóruns da Comunidade para obter conselhos, fazer perguntas e partilhar soluções.

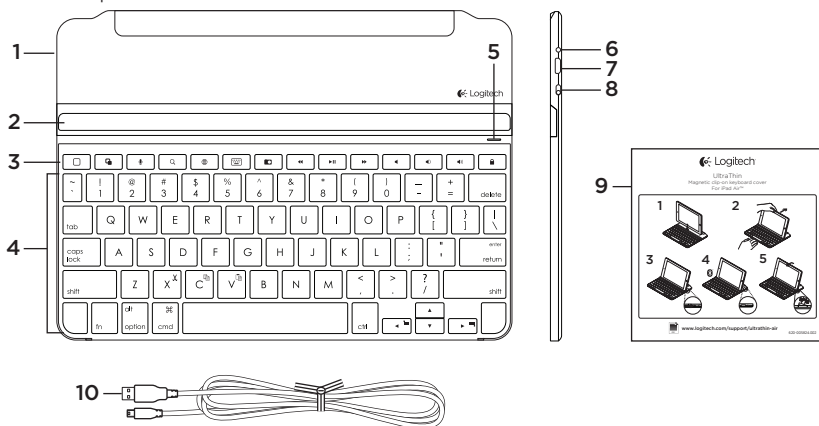
Na Central de Produtos, encontrará uma grande variedade de conteúdo:

- Manuais de iniciação
- Resolução de problemas
- Comunidade de apoio
- Transferências de software
- Documentação online
- Informação da garantia
- Peças sobressalentes (se disponíveis)

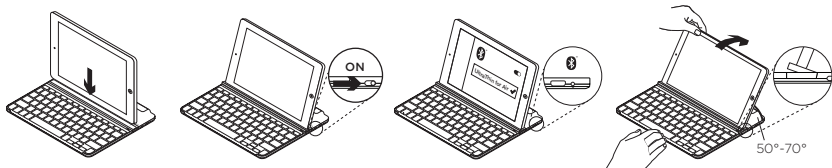
Visite o endereço

www.logitech.com/support/ultrathin-air

Ken uw product

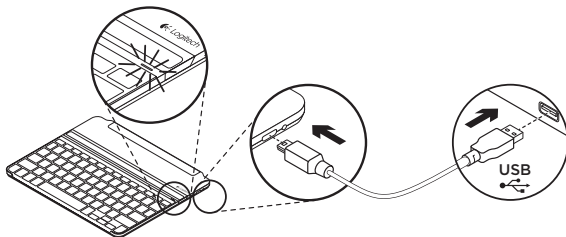


Uw product instellen



1. Plaats uw iPad in de gleuf op de Keyboard Cover.
2. Schakel de Keyboard Cover in:
 - De Bluetooth-detectie start automatisch en blijft 15 minuten doorgaan. Het statuslampje knippert blauw.
 - Als het statuslampje kort rood oplicht, moet u de batterijen opladen. Zie 'De batterijen opladen' voor meer informatie.
3. Breng een Bluetooth-verbinding tot stand:
 - Controleer of de Bluetooth-functie van uw iPad is ingeschakeld. Selecteer Instellingen > Bluetooth > Aan.
 - Selecteer 'Ultrathin voor Air' in het menu Apparaten van uw iPad. Verbinding met Bluetooth voltooid.
4. Zet uw iPad in de gewenste weergavehoek. U kunt meerdere hoeken selecteren, van 50° tot 70°.
N.B.
 - U moet omlaag drukken om uw iPad te verstellen.
 - Het maximumgewicht dat in de gleuf kan worden geplaatst is 5 kg.

De batterijen opladen



1. Sluit het ene uiteinde van de micro-USB-kabel aan op de oplaadpoort en sluit het andere uiteinde aan op een USB-poort van uw computer.

U kunt ook een USB-oplader gebruiken, zoals de oplader die bij uw iPad wordt meegeleverd, mits de stroom-uitvoer 5 V en ten minste 500 mA is.

Het statuslampje knippert groen wanneer de batterij wordt opgeladen.

2. Laad de batterijen op tot het statuslampje groen blijft branden.


Batterijgegevens:

- Een volledig opgeladen batterij levert ongeveer 3 maanden stroom wanneer de Keyboard Cover ongeveer 2 uur per dag wordt gebruikt.
- Laad de batterijen op wanneer het statuslampje kort rood oplicht nadat de Keyboard Cover is ingeschakeld.
- Wanneer u de Keyboard Cover niet gebruikt, schakelt u deze uit om batterijvermogen te besparen.
- De Keyboard Cover gaat in slaapstand als deze aanstaat en niet wordt gebruikt. Druk op een willekeurige toets om uit slaapmodus te gaan.

Sneltoetsen


 **Start = het startscherm van de iPad**

 **Tussen toepassingen schakelen**

 **Siri®**
Geef stemopdrachten om berichten te verzenden, gesprekken te starten, vergaderingen te plannen en meer

 **Zoeken**
Start de zoekfunctie van de iPad

 **Taal wijzigen**
Schakelt tussen talen voor het toetsenbord

 **Virtueel toetsenbord**
Geeft het virtuele toetsenbord weer of verbergt het

 **Schermpopname**

 **Vorig nummer**

 **Afspelen/pauzeren**

 **Volgend nummer**


 **Dempen**


 **Volume omlaag**

 **Volume omhoog**


 **Schermpergrendelen**
Vergrendelt of ontgrendelt het scherm van de iPad

Functietoetsen

 **Fn + X = Knippen**

 **Fn + C = Kopiëren**

 **Fn + V = Plakken**

 **Fn + Linkercursor = Selectie links**
Selecteert de tekst aan de linkerkant, woord voor woord

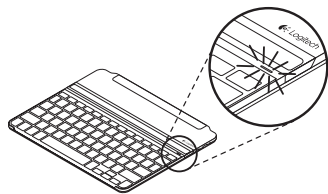
 **Fn + Rechtercursor = Selectie rechts**
Selecteert de tekst aan de rechterkant, woord voor woord

N.B.

- Houd de Fn-toets ingedrukt en druk dan op de hierboven aangegeven toets om een functietoets te selecteren.

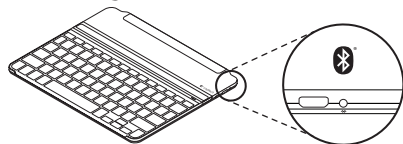
Uw product gebruiken

Indicaties van het statuslampje



Lampje	Beschrijving
Knippert groen	De batterij wordt opgeladen.
Brandt groen	De batterij is volledig opgeladen (100%).
Rood	Batterijvermogen is laag (minder dan 20%). Laad de batterij op.
Knippert blauw	Snel: De Keyboard Cover bevindt zich in detectiemodus, gereed voor koppeling. Langzaam: De Keyboard Cover probeert opnieuw verbinding te maken met uw iPad.
Brandt blauw	Bluetooth-koppeling of opnieuw verbinden is gelukt.

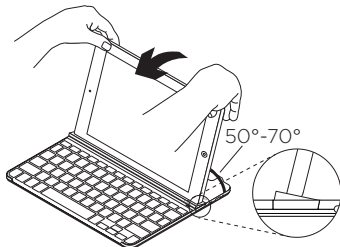
Verbinding maken met een andere iPad



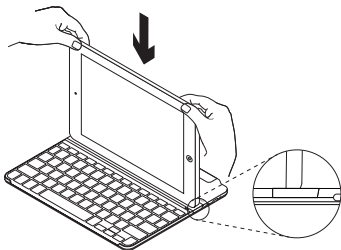
1. Plaats de nieuwe iPad in de gleuf op de Keyboard Cover.
2. Controleer of de Keyboard Cover aanstaat.
3. Controleer of de Bluetooth-functie van uw iPad is ingeschakeld. Selecteer Instellingen > Bluetooth > Aan.
4. Druk op het Bluetooth-verbindingsschakelaar. De Keyboard Cover kan 3 minuten lang worden gedetecteerd.
5. Selecteer 'Ultrathin for Air' in het menu Apparaten van uw iPad. Verbinding met Bluetooth voltooid.

Uw iPad losmaken

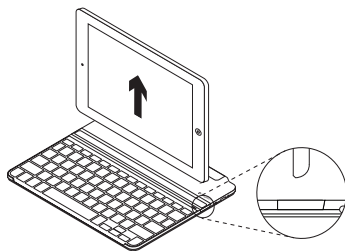
1. Trek terug: Kantel uw iPad terug tot deze verticaal is:



2. Druk omlaag: Druk omlaag om ervoor te zorgen dat de gleuf volledig vlak is:

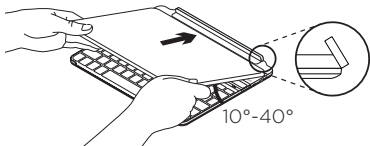


3. iPad optillen: Til uw iPad verticaal uit de Keyboard Cover:

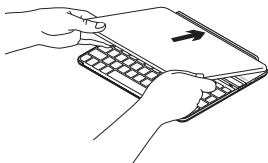


Uw iPad opbergen om mee te nemen

1. Schuif uw iPad naar de scharnier aan de achterkant van de Keyboard Cover. Zodra uw iPad dicht bij de achterste scharnier komt, gaat de scharnier omhoog:

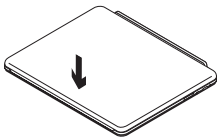


2. Bevestig uw iPad aan de achterste scharnier:



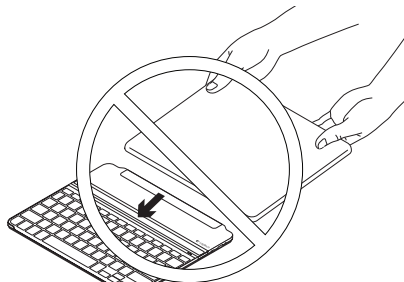
3. Laat uw iPad in de Keyboard Cover zakken tot deze sluit.

De iPad wordt op zijn plaats gehouden door een magnetisch klemmetje:

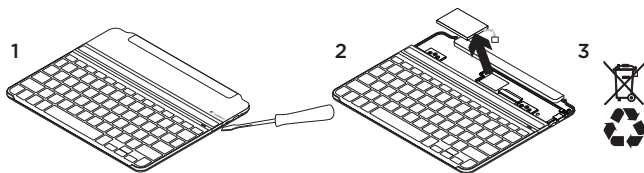


Let op:

- Schuif uw iPad NIET in de scharnier vanuit de tegenovergestelde richting:



Weggoien van batterijen aan het eind van de productlevensduur



1. Verwijder de bovenste klep van het toetsenbord met behulp van een schroevendraaier.
2. Maak de batterij los van de printplaat en verwijder de batterij.
3. Gooi uw product en de bijbehorende batterij volgens plaatselijke wetten weg.

Wat vindt u ervan?

Neem even de tijd om ons uw mening te geven.
Hartelijk dank voor de aanschaf van ons product.

www.logitech.com/ithink

Problemen oplossen

De Keyboard Cover werkt niet

- Druk op een willekeurige toets om de Keyboard Cover uit de slaapstand te halen.
- Zet de Keyboard Cover uit en vervolgens weer aan.
- Laad de interne batterijen op. Zie 'De batterijen opladen' voor meer informatie.
- Breng de Bluetooth-verbinding tussen de Keyboard Cover en de iPad opnieuw tot stand:
 - Controleer of de Bluetooth-functie van uw iPad is ingeschakeld.
 - Kies 'Ultrathin for Air' uit het menu Apparaten van uw iPad. Nadat de Bluetooth-verbinding tot stand is gebracht, brandt het statuslampje kort blauw.

Mijn iPad past niet in de gleuf

- Zorg dat u uw iPad op zijn zijkant in de gleuf plaatst. De Keyboard Cover kan niet verticaal worden gebruikt.

Ga naar Product centraal

Online vindt u meer informatie over en ondersteuning voor uw product. Neem even de tijd om naar Product centraal te gaan om meer te weten te komen over uw nieuwe Keyboard Cover. Blader door onlineartikelen voor hulp bij de set-up, gebruikstips of informatie over extra functies.

Kom in contact met andere gebruikers in onze communityforums om advies te krijgen, vragen te stellen en oplossingen te delen.

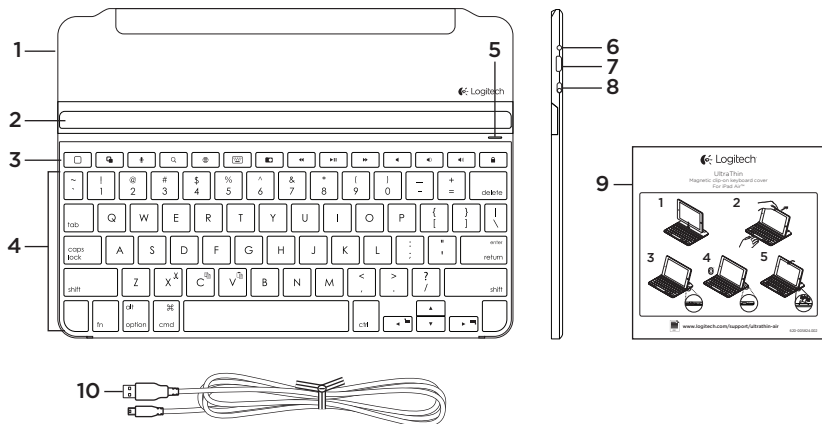
Bij Product centraal vindt u een breed scala aan inhoud:

- Studielessen
- Problemen oplossen
- Ondersteuningscommunity
- Softwaredownloads
- Onlinedocumentatie
- Garantie-informatie
- Reserveonderdelen (indien beschikbaar)

Ga naar:

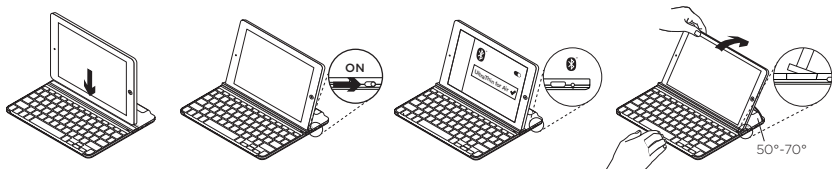
www.logitech.com/support/ultrathin-air

Produktöversikt



1. Skyddande lock
2. iPad-hållare
3. Funktionstanger
4. Tangentbord
5. Bluetooth® och batteriindikator
6. Anslutningsknapp för Bluetooth
7. Mikro-USB-laddningsport
8. På/av-reglage
9. Dokumentation
10. Mikro-USB-laddningsladd

Konfigurera produkten

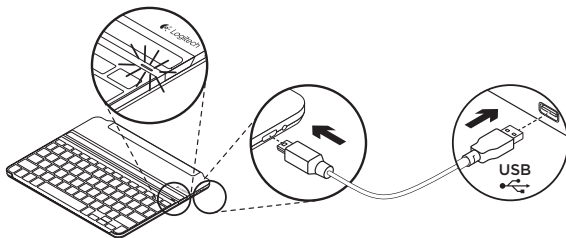


1. Placera iPad-enheten i skåran på Keyboard Cover.
2. Starta Keyboard Cover:
 - Bluetooth-identifieringen startar automatiskt och är aktiv i 15 minuter. Statusindikatorn blinkar blått.
 - Om statusindikatorn lyser rött en kort stund ska du ladda batterierna. Mer information finns i Ladda batterierna.
3. Upprätta en Bluetooth-anslutning:
 - Kontrollera att iPad-enhetens Bluetooth-funktion är aktiverad. Välj Inställningar > Bluetooth > På.
 - Välj UltraThin for Air i enhetsmenyn för iPad. Bluetooth-anslutning upprättad.
4. Vinkla din iPad till ett läge som passar dig. Välj valfri vinkel mellan 50° och 70° grader.

Obs!

 - Du måste trycka ner iPad-enheten försiktigt för att kunna vinkla den.
 - Du kan tillämpa ett tryck på maximalt 5 kilo.

Ladda batterierna



1. Anslut mikro-USB-sladdens ena ände till laddningsporten och den andra änden till datorns USB-port.

Du kan också använda en USB-laddare, t.ex. den som medföljer iPad, under förutsättning att utgångseffekten är 5 V och minst 500 mA.

Statusindikatorn blinkar grönt medan batteriet laddas.

2. Ladda batterierna tills statusindikatorn börjar lysa med ett fast grönt sken.

Batteriinformation:

- Ett fulladdat batteri håller i ungefär tre månader om Keyboard Cover används runt två timmar per dag.
- Ladda batterierna om statusindikatorn lyser rött en kort stund när du slår på Keyboard Cover.
- Spara på batterierna genom att stänga av Keyboard Cover när det inte används.
- Keyboard Cover försätts i viloläge efter en stunds inaktivitet. Tryck på en tangent för att lämna viloläget.

Snabbknappar



Startsida = iPad-enhetens startsida



Byt program



Siri®

Du kan använda rösten för att skicka meddelanden, planera möten, ringa telefonsamtal och mycket mer



Sök

Startar iPads sökfunktion



Ändra språk

Ändrar tangentbordets språk



Virtuellt tangentbord

Visar/döljer det virtuella tangentbordet



Skärmbild



Föregående spår



Spela/Pausa



Nästa spår



Ljud av



Volym -



Volym +



Lås skärmen

Låser eller låser upp iPad-enhetens skärm

Funktionstangenter



Fn + X = klipp ut



Fn + C = kopiera



Fn + V = klistra in



Fn + Vänster markör = markera till vänster

Markerar text till vänster, ord för ord



Fn + Höger markör = markera till höger

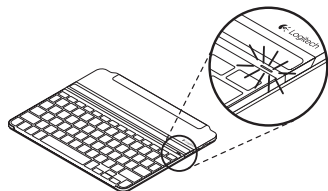
Markerar text till höger, ord för ord

Obs!

- Välj en funktionstangent genom att trycka på och hålla ner Fn-tangenten och sedan trycka på den tangent som anges ovan.

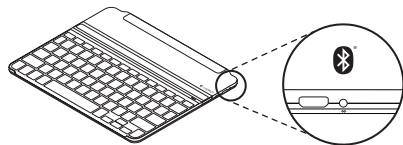
Använda produkten

Statusindikatorer



Lätt	Beskrivning
Blinkar grönt	Batteriet laddas.
Fast grönt sken	Batteriet är fulladdat (100%).
Rött	Låg batterinivå (mindre än 20%). Ladda batteriet.
Blinkar blått	Snabbt: Tangentbordslocket är i identifieringsläge, redo att kopplas. Långsamt: Tangentbordslocket försöker återansluta till iPad-enheten.
Fast blått sken	Lyckad Bluetooth-koppling eller återanslutning.

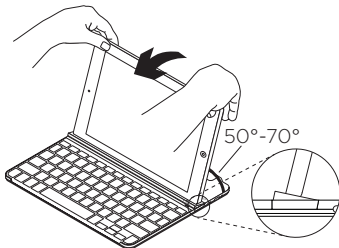
Ansluta till en annan iPad-enhet



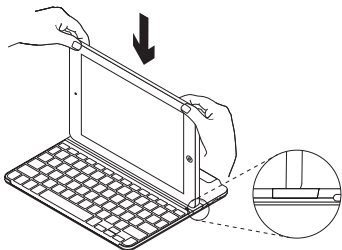
1. Placera den nya iPad-enheten i skåran på Keyboard Cover.
2. Se till att Keyboard Cover är påslaget.
3. Kontrollera att iPad-enhetens Bluetooth-funktion är aktiverad. Välj Inställningar > Bluetooth > På.
4. Tryck på Bluetooth-anslutningsknappen. Keyboard Cover är identifierbar i tre minuter.
5. Välj Ultrathin för Air i enhetsmenyn på iPad. Bluetooth-anslutning upprättad.

Ta loss iPad-enheten

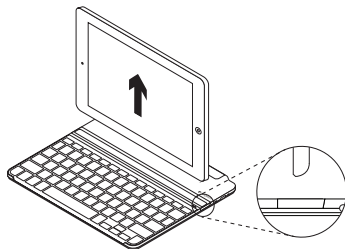
1. Vinkla upp: Vinkla iPad-enheten tills den är lodrät:



2. Tryck ner: Tryck försiktigt ner hela enheten i skärnan:

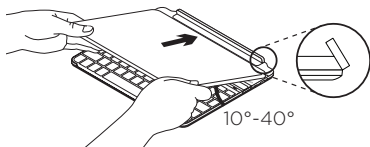


3. Ta loss iPad-enheten: Ta loss iPad-enheten från Keyboard Cover från ett lodrätt läge:



Förvaring av iPad-enheten under resor

1. Skjut iPad-enheten mot gångjärnet på baksidan av Keyboard Cover. Gångjärnet öppnar sig när iPad-enheten är tillräckligt nära:

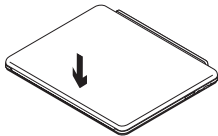


2. Sätt fast iPad-enheten med det bakre gångjärnet:



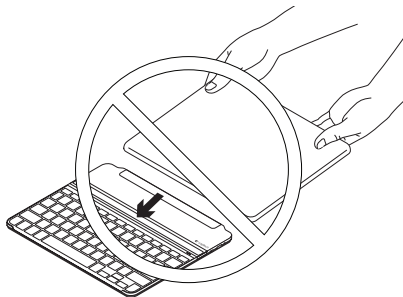
3. Tryck ner iPad-enheten på Keyboard Cover tills den stängs helt.

En magnetklämma håller iPad-enheten på plats:

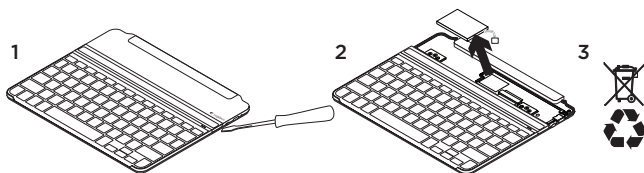


Obs!

- Sätt inte fast iPad-enheten i gångjärnet från motsatt håll:



Kassering av uttjänta batterier



1. Ta bort tangentbordets övre lock med en skruvmejsel.
2. Lösgör batteriet från kretskortet och ta ut det.

3. Kassera produkten och batteriet enligt gällande lagstiftning.

Vad tycker du?

Ägna gärna en minut åt att berätta för oss.

Tack för att du valde vår produkt.

www.logitech.com/ithink

Felsökning

Keyboard Cover fungerar inte

- Tryck på valfri tangent så går Keyboard Cover ur viloläget.
- Stäng av och starta om Keyboard Cover.
- Ladda de interna batterierna. Mer information finns i Ladda batterierna.
- Återupprätta Bluetooth-anslutningen mellan Keyboard Cover och iPad-enheten:
 - Kontrollera att iPad-enhetens Bluetooth-funktion är aktiverad.
 - Välj Ultrathin for Air i iPad-enhetsmenyn. Statusindikatorn lyser blått en kort stund när Bluetooth-anslutningen har upprättats.

iPad-enheten vill inte fästa

- Kontrollera att du placerar iPad-enheten på rätt sida. Keyboard Cover kan inte användas i stående läge.

Besök produktcentralen

Det finns mer produktinformation och support på Internet. Besök produktcentralen om du vill ha mer information om ditt nya Keyboard Cover.

I artiklarna på Internet finns konfigurationshjälp, användartips och information om ytterligare funktioner.

Få kontakt med andra användare i våra användarforum och få råd, ställ frågor och dela lösningar.

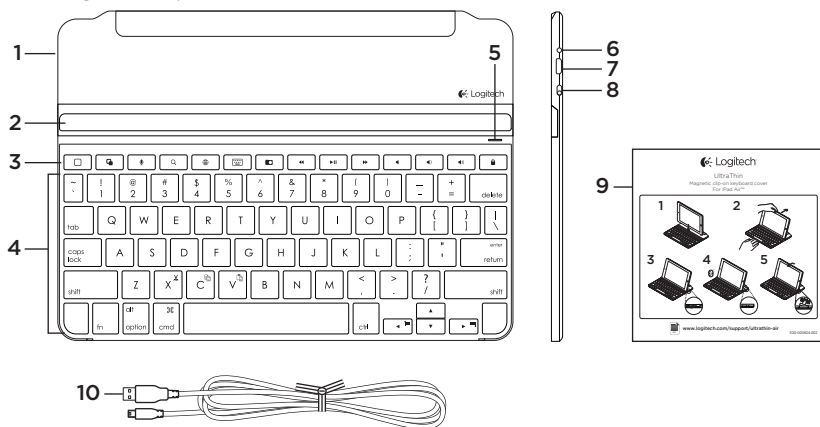
I produktcentralen finns massor av information:

- Självstudier
- Felsökning
- Supportgemenskap
- Nedladdningsbar programvara
- Elektronisk dokumentation
- Garantiinformation
- Reservdelar (om tillgängliga)

Gå till

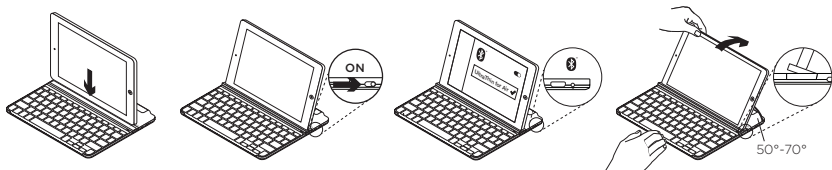
www.logitech.com/support/ultrathin-air

Øversigt over produktet



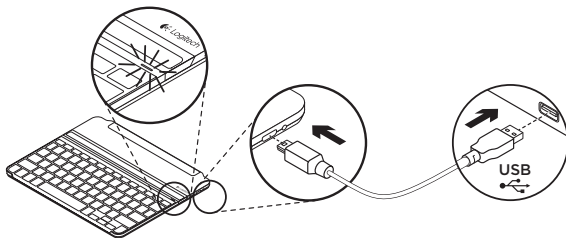
1. Beskyttelsesdæksel
2. Holder til iPad
3. Funktionstaster
4. Tastatur
5. Indikator for Bluetooth® og batteriniveau
6. Knap til etablering af Bluetooth-binding
7. Mikro-USB-port til opladning
8. Tænd/sluk-knap
9. Dokumentation
10. Mikro-USB-opladerkabel

Konfiguration af dit produkt



1. Sæt iPad-enheden fast i åbningen på tastaturomslaget.
2. Tænd for tastaturet:
 - Bluetooth-registrering starter automatisk og bliver ved i 15 minutter. Statusindikatoren blinker blå.
 - Hvis statusindikatoren kortvarigt lyser rødt, skal batterierne genoplades. Der er yderligere oplysninger i "Opladning af batterierne".
3. Opret Bluetooth-forbindelse:
 - Kontrollér at Bluetooth er aktiveret. Vælg Indstillinger > Bluetooth > Til.
 - Vælg "UltraThin for Air" i iPad-menuen Enheder. Der er nu oprettet Bluetooth-forbindelse.
4. Vip iPad-enheden så den passer til din synsvinkel. Der kan vælges imellem adskillige vinkler på mellem 50° og 70°.
Bemærk:
 - Du skal trykke nedad når du vipper iPad-enheden.
 - 5 kg er den maksimale vægt som åbningerne kan bære.

Opladning af batterierne



1. Sæt mikro-USB-kablet i opladerporten og i en ledig USB-port på computeren. Du kan også anvende en USB-oplader som f.eks. den der følger med iPad-enheden, hvis udgangseffekten er på 5 V og mindst 500 mA. Statusindikatoren blinker grønt under opladning.
2. Oplad batterierne indtil statusindikatoren lyser grønt.

Batterioplysninger:


- Et fuldt opladt batteri giver omkring tre måneders strøm ved to timers brug om dagen.
- Hvis statusindikatoren kortvarigt lyser rødt når tastaturet tændes, skal batterierne oplades.
- Sluk for tastaturet når det ikke bruges, for at spare på batterierne.
- Tastaturet går i dvaletilstand hvis det er tændt og ikke bliver brugt. Tryk på en vilkårlig tast for at afslutte dvaletilstand.

Genvejstaster


 **Start = iPad-enhedens startskærm**


 **Skift applikation**

Siri®

 Brug stemmen til at sende beskeder, foretage opkald, oprette møder og meget mere

Søg

 Brug stemmen til at sende beskeder, foretage opkald, oprette møder og meget mere

 **Skift sprog**
Skifter sprog for tastaturet

 **Virtuelt tastatur**
Viser/skjuler det virtuelle tastatur

 **Skærbillede**

 **Forrige nummer**


 **Afspil/pause**

 **Næste nummer**


 **Slå lyden fra/til**


 **Knap til at skrue ned for lydstyrken**


 **Knap til at skrue op for lydstyrken**

 **Lås skærm**
Låser iPad-skærmen eller låser den op

Funktionstaster

 **Fn + X = Klip**

 **Fn + C = Kopiér**

 **Fn + V = Sæt ind**

 **Fn + venstre markør = Vælg venstre**
Markerer tekst til venstre, ord for ord

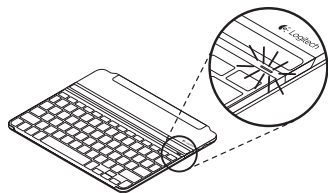
 **Fn + højre markør = Vælg højre**
Markerer tekst til højre, ord for ord

Bemærk:

- Hvis du vil bruge en funktionstast, skal du holde Fn-tasten nede og derefter trykke på den tast der er angivet ovenfor.

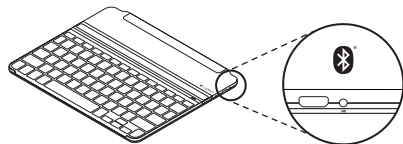
Brug produktet

Statusindikatorer



Indikator	Beskrivelse
Blinker grønt	Batteriet oplades.
Lyser grønt	Batteriet er fuldt opladet (100%).
Rødt	Batteriniveaueu er lavt (mindre end 20%). Oplad batteriet.
Blinker blåt	Hurtigt: Tastaturomslaget er klar til at etablere binding. Langsomt: Tastaturomslaget forsøger at genetablere bindingen til din iPad.
Lyser blåt	Bluetooth-bindingen eller genetableringen af bindingen er udført.

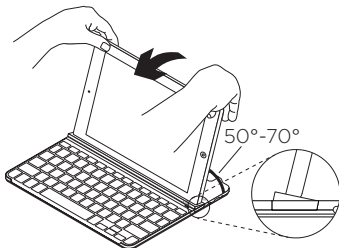
Forbindelse til en anden iPad



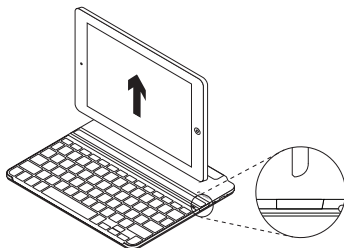
1. Sæt den nye iPad-enhed fast på tastaturomslaget.
2. Kontrollér at tastaturomslaget er tændt.
3. Kontrollér at Bluetooth er aktiveret på din iPad. Vælg Indstillinger > Bluetooth > Til.
4. Tryk på knappen til etablering af Bluetooth-forbindelse. Tastaturomslaget kan registreres i tre minutter.
5. Vælg "Ultrathin for Air" i iPad-menuen Enheder. Der er nu oprettet Bluetooth-forbindelse.

Sådan tages iPad-enheden ud

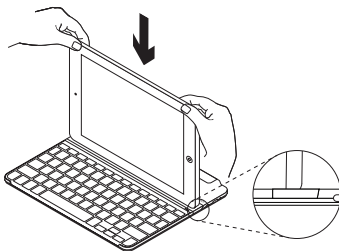
1. Træk tilbage: Vip iPad-enheden bagover indtil den står lodret:



3. Løft iPad-enheden: Løft iPad-enheden lodret ud af tastaturomslaget:

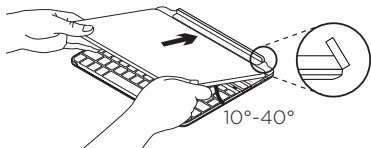


2. Skub ned: Tryk nedad for at sikre at åbningen er helt flad:

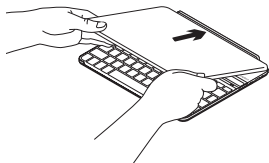


Opbevaring og transport af iPad-enheden

1. Skub iPad-enheden mod beslaget på tastaturomslagets bagside. Mens iPad-enheden nærmer sig det bageste beslag, stikker den op:

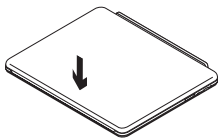


2. Fastgør iPad-enheden til det bageste beslag:



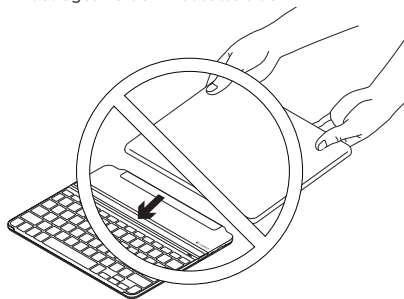
3. Sænk iPad-enheden ned på tastaturomslaget indtil det lukkes.

En magnet sørger for at iPad-enheden holdes på plads:

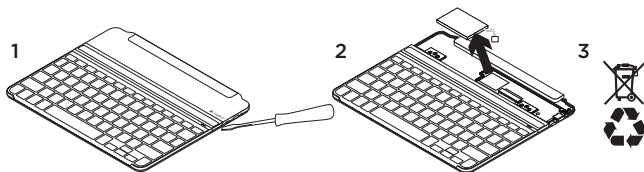


Bemærk:

- FORSØG IKKE at skubbe iPad-enheden ind i beslaget fra den modsatte side:



Bortskaffelse af batterier når produktet er udtjent



1. Anvend en skruetrækker til at fjerne batteridækslet.
2. Frigør batteriet fra printpladen.
3. Skil dig af med produktet og batteriet i henhold til den danske lovgivning om genbrug.

Hvad synes du?

Brug et øjeblik på at fortælle os hvad du synes.
Tak fordi du købte vores produkt.

www.logitech.com/ithink

Problemløsning

Keyboard Cover fungerer ikke

- Tryk på en tilfældig tast for at aktivere tastaturet fra dvaletilstand.
- Sluk og tænd tastaturet.
- Genoplad de interne batterier. Der er yderligere oplysninger i "Opladning af batterierne".
- Genetabler Bluetooth-forbindelsen mellem tastaturomslaget og iPad-enheden:
 - Kontrollér at Bluetooth er aktiveret på iPad-enheden.
 - Vælg "Ultrathin for Air" i iPad-menuen Enheder. Når Bluetooth-forbindelsen er etableret, lyser statusindikatoren kortvarigt blå.

Min iPad-enhed kan ikke være i åbningen

- Sørg for at føre iPad-enheden sidelæns ind i åbningen. Tastaturomslaget understøtter ikke lodret stilling.

Besøg produktcentralen

Der findes flere oplysninger om dit produkt samt support på nettet. Brug lidt tid på produktcentralen for at finde ud af mere om dit nye Keyboard Cover.

Gennemse artikler på nettet om hjælp til konfiguration, nyttige råd om brug eller oplysninger om andre funktioner.

Kom i kontakt med andre brugere i brugerforaene, hvor du kan få gode råd, stille spørgsmål og dele løsninger.

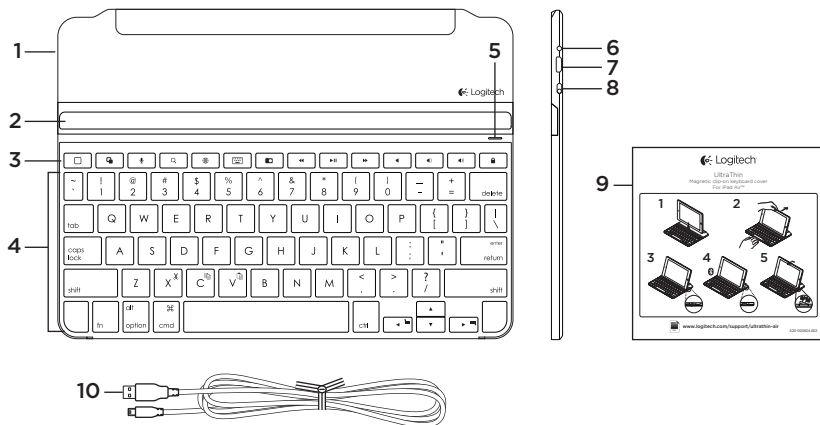
I produktcentralen finder du en bred vifte af indhold:

- Selvstudier
- Problemløsning
- Supportbrugergruppe
- Download af software
- Onlinedokumentation
- Garantioplysninger
- Information om reservedele (hvis de forefindes)

Gå ind på:

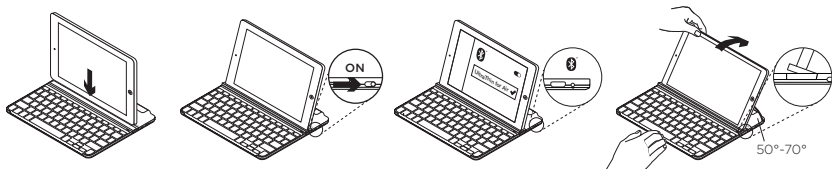
www.logitech.com/support/ultrathin-air

Bli kjent med produktet



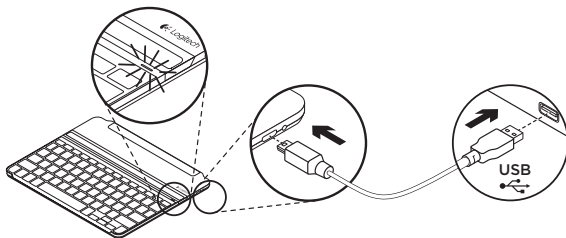
1. Beskyttende deksel
2. iPad-holder
3. Funksjonstaster
4. Tastatur
5. Statuslampe for Bluetooth® og batteri
6. Tilkoplingsknapp for Bluetooth
7. Ladeport med mikro-usb-tilkopling
8. Av/på-bryter
9. Dokumentasjon
10. Ladeledning med mikro-usb-tilkopling

Konfigurere produktet



1. Plasser iPad i åpningen i Keyboard Cover.
2. Slå på Keyboard Cover:
 - Bluetooth-opptagelse starter automatisk og fortsetter i 15 minutter. Statuslampen blinker blått.
 - Hvis statuslampen lyser rødt en kort periode, bør du lade batteriene. Du finner mer informasjon under "Lade batteriene".
3. Opprett Bluetooth-forbindelse:
 - Kontroller at Bluetooth er aktivert på iPad. Velg Innstillinger > Bluetooth > På.
 - Velg "UltraThin for Air" i enhetsmenyen på iPad. Bluetooth-tilkopling er opprettet.
4. Vipp iPad for å tilpasse synsvinkelen. Du kan velge mellom flere vinkler, fra 50° til 70°.
Merk:
 - Du må påføre trykk når du vipper iPad.
 - Maskimumsvekten som kan lastes inn i åpningen er 5 kg.

Lade batteriene

















1. Sett micro-usb-ledningen inn i ladeporten, og den andre enden inn i usb-porten på datamaskinen.
Du kan eventuelt bruke en usb-lader som den som fulgte med iPad, gitt at utgangseffekten er på minst 5 V og 500 mA.
Statuslampen blinker grønt mens batteriet lades.
2. Lad batteriene helt til statuslampen lyser jevnt grønt.

Batteriinformasjon:

- Et fulladet batteri gir omtrent tre måneders bruk når Keyboard Cover brukes to timer om dagen.
- Lad batteriene når statuslampen lyser rødt en kort periode etter at du har slått på Keyboard Cover.
- Slå av Keyboard Cover når det ikke er i bruk, for å spare på strømmen.
- Keyboard Cover går i hvilemodus når det er slått på, men ikke brukes. Trykk på hvilken som helst tast for å få ut av hvilemodus.

Hurtigtaster

	Home = Startskjermen på iPad		Forrige spor
	Skift program		Spill av / pause
	Siri® Bruk stemmen til å sende meldinger, ringe, planlegge møter og mer		Neste spor
	Søk Starter søkefunksjonen på iPad		Demp
	Bytt språk Bytter tastaturspråket		Volum ned
	Virtuelt tastatur Viser/skjuler det virtuelle tastaturet		Volum opp
	Skjerm bilde		Lås skjerm Låser opp og igjen iPad-skjermen

Funksjonstaster

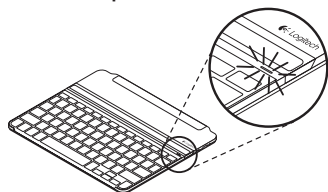
	Fn + X = Klipp ut		Fn + venstre piltast = Merk mot venstre Merker tekst mot venstre, ett ord om gangen
	Fn + C = Kopier		Fn + høyre piltast = Merk mot høyre Merker tekst mot høyre, ett ord om gangen
	Fn + V = Lim inn		

NB:

- Når du vil velge en funksjonstast, trykker og holder du nede Fn-tasten og trykker tasten angitt over.

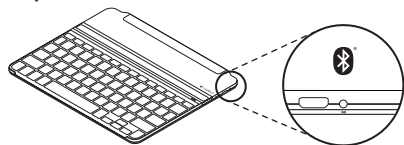
Bruke produktet

Statuslamper



Lett	Beskrivelse
Blinker grønt	Batteriet lades.
Jevnt grønt	Batteriet er fulladet (100 %).
Rødt	Det er lite strøm på batteriet (mindre enn 20 %). Lad batteriet.
Blinker blått	Raskt: Tastaturomslaget er i oppdagelsesmodus, og er klar til å opprette en parvis tilkobling. Sakte: Tastaturomslaget prøver å gjenopprette tilkoblingen til iPad.
Lyser jevnt blått	Bluetooth-forbindelsen er opprettet eller gjenopprettet.

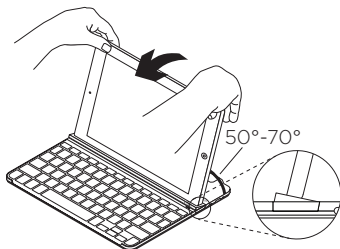
Kople til en annen iPad



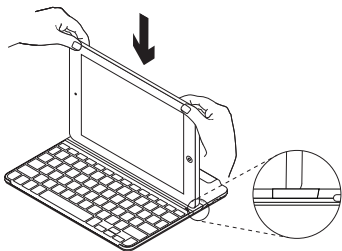
1. Plasser den nye iPad i åpningen i Keyboard Cover.
2. Forsikre deg om at Keyboard Cover er slått på.
3. Kontroller at Bluetooth er aktivert på iPad. Velg Innstillinger > Bluetooth > På.
4. Trykk på Bluetooth-tilkoplingsknappen. Keyboard Cover er i oppdagelsesmodus i 3 minutter.
5. Velg "Ultrathin for Air" i enhetsmenyen på iPad. Bluetooth-tilkobling er opprettet.

Ta ut iPad

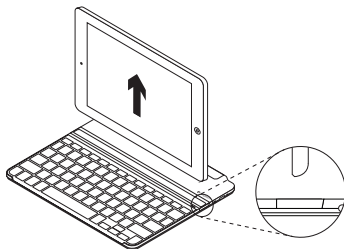
1. Dra bakover: Vipp iPad bakover inntil den er vertikal:



2. Trykk ned: Påfør trykk for å se til at åpningen er fullstendig flat:

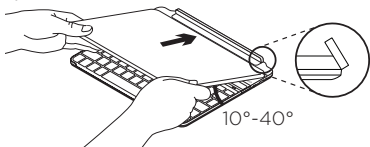


3. Løft iPad: Løft iPad vertikalt ut av Keyboard Cover:

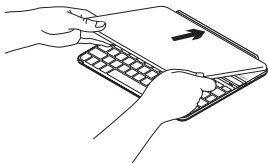


Oppbevaring av iPad ved reising

1. Gli iPad mot hengselen på baksiden av Keyboard Cover. Når iPad kommer nærmere den bakre hengselen, så vil den sprette ut:

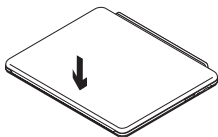


2. Kople iPad til den bakre hengselen:



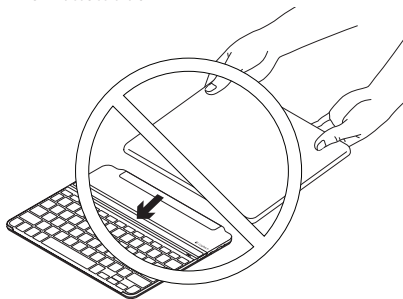
3. Senk iPad ned i Keyboard Cover inntil det lukkes.

iPad holdes på plass av et magnetfeste:

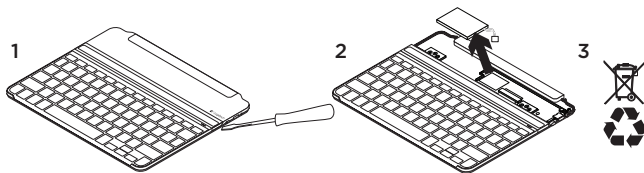


Merk:

- PRØV IKKE å skli iPad inn i hengselen fra motsatt side:



Kassering av batterier ved slutten av produktets levetid



1. Fjern dekselet på tastaturet med en skrutrekker.
2. Kople batteriet fra kretskortet og ta det ut.
3. Kasser produktet og batteriet i henhold til lokal lovgivning.

Hva synes du?

Fortell oss det, det tar ikke lang tid.

Takk for at du handlet hos oss.

www.logitech.com/ithink

Feilsøking

Keyboard Cover fungerer ikke

- Trykk en tast for å vekke Keyboard Cover fra hvilemodus.
- Slå Keyboard Cover av og deretter på igjen.
- Lad opp de innebygde batteriene. Du finner mer informasjon under Lade batteriene.
- Gjenopprett Bluetooth-forbindelsen mellom Keyboard Cover og iPad:
 - Kontroller at Bluetooth er aktivert på iPad.
 - Velg “Ultrathin for Air” i enhetsmenyen på iPad. Statuslampen lyser blått en kort periode etter at Bluetooth-tilkoplingen er opprettet.

iPad passer ikke i åpningen

- Se til at du skyver iPad sidelengs inn i åpningen. Keyboard Cover støtter ikke stående visning.

Besøk produktsentralen

Du finner mer informasjon om og støtte for produktet på nett. Besøk produktsentralen for å lese mer om Keyboard Cover.

Bla gjennom artikler om konfigurering, tips til bruk og informasjon om ekstrafunksjoner.

Kommuniser med andre brukere i fellesskapsforumene, og få hjelp, still spørsmål og del løsninger med andre.

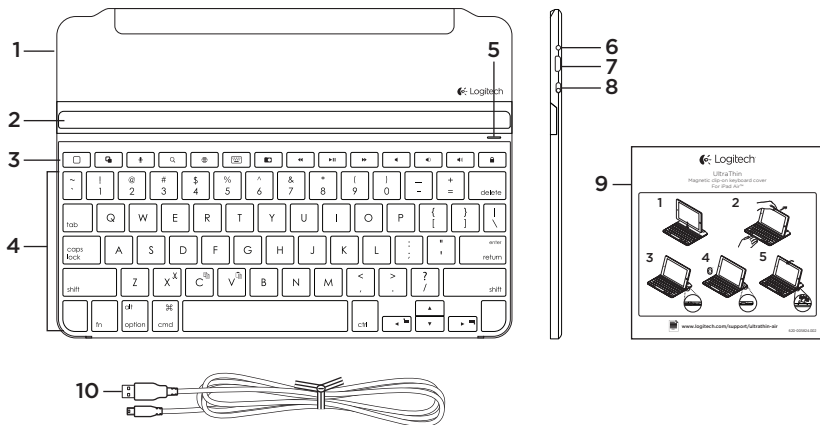
Du finner et bredt utvalg materiale i produktsentralen:

- Leksjoner
- Feilsøking
- Støttefellesskap
- Programvare til nedlasting
- Nettbasert dokumentasjon
- Garantiinformasjon
- Reservedeler (hvis tilgjengelig)

Gå til:

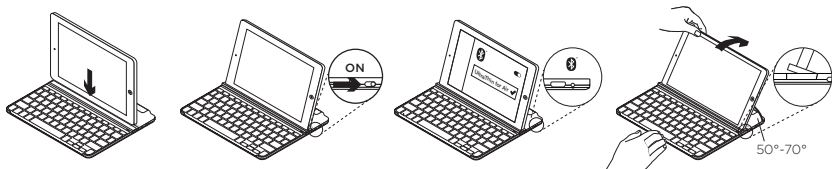
www.logitech.com/support/ultrathin-air

Tunne tuotteesi



- | | |
|------------------------------------------|----------------------------|
| 1. Suojaava kansi | 6. Bluetooth-yhteyspainike |
| 2. iPadin pidike | 7. mikro-USB-latausportti |
| 3. Toimintonäppäimet | 8. Virtakytkin |
| 4. Näppäimistö | 9. Dokumentaatio |
| 5. Bluetoothin® ja akun tilan merkkivalo | 10. Mikro-USB-latausjohto |

Tuotteen käyttöönotto

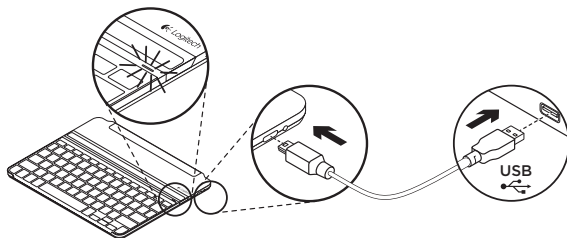


1. Aseta iPad näppäimistöketelon uraan.
2. Kytke näppäimistöketeloon virta:
 - Bluetooth-yhteyden etsintä käynnistyy automaattisesti ja jatkuu 15 minuutin ajan. Tilan merkkivalo vilkkuu sinisenä.
 - Jos tilan merkkivalo vaihtuu hetkeksi punaiseksi, lataa akku. Lisätietoja on kohdassa Akun lataaminen.
3. Muodosta Bluetooth-yhteys:
 - Varmista, että iPadin Bluetooth-ominaisuus on käytössä. Valitse Asetukset > Bluetooth ja ota Bluetooth käyttöön.
 - Valitse iPadin Laitteet-valikosta UltraThin for Air. Bluetooth-yhteys luotu.
4. Kallista iPad sopivaan katselukulmaan. Voit valita haluamasi kulman 50 ja 70 asteen väliltä.

Huomaus:

 - Paina iPadia alaspäin samalla, kun kallistat sitä.
 - Uraan asetettava laite saa painaa enintään 5 kg.

Akun lataaminen

















1. Kytke mikro-USB-johdon toinen pää latausporttiin ja toinen tietokoneen USB-porttiin.
Voit myös käyttää 5 V:n USB-laturia, kuten iPadin mukana toimitettua laturia, jos se tuottaa vähintään 500 mA:n virtaa.
Tilan merkkivalo vilkkuu vihreänä akun latautuessa.
2. Lataa akkua, kunnes tilan merkkivalo palaa tasaisesti vihreänä.

Akun tiedot:






- Täyteen ladatun akun jännite kestää noin kolme kuukautta, jos näppäimistöketeloa käytetään noin kaksi tuntia päivässä.
- Akku on ladattava, jos tilan merkkivalo vaihtuu hetkeksi punaiseksi sen jälkeen, kun näppäimistöketeloon on kytketty virta.
- Kun näppäimistöketelo ei ole käytössä, sammuta siitä virta akun jännitteen säästämiseksi.
- Näppäimistöketelo siirtyy lepotilaan, jos siihen on kytketty virta ja sitä ei käytetä. Tietokone aktivoituu, kun painat mitä tahansa näppäintä.

Pikanappaimet

-  **Koti = iPadin Koti-näyttö**
-  **Sovelluksen vaihto**
-  **Siri®**
 Voit äänikomennoilla lähettää viestejä, soittaa puheluita, tehdä kalenterimerkintöjä ja paljon muuta.
-  **Haku**
 iPadin hakutoiminnon käynnistäminen
-  **Kielen vaihtaminen**
 Näppäimistön kielen vaihtaminen
-  **Virtuaalinäppäimistö**
 Virtuaalinäppäimistön näyttäminen ja piilottaminen

-  **Kuvankaappaus**
-  **Edellinen kappale**
-  **Toisto/tauko**
-  **Seuraava kappale**
-  **Mykistys**
-  **Äänenvoimakkuuden vähennys**
-  **Äänenvoimakkuuden lisäys**
-  **Näytön lukitus**
 iPadin näytön lukitseminen ja lukituksen avaaminen

Toimintonäppäimet

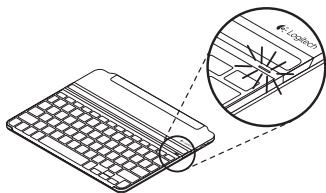
-  **Fn + X = leikkaa**
-  **Fn + C = kopioi**
-  **Fn + V = liittää**
-  **Fn + vasen nuolinäppäin = Valinta vasemmalta**
 Vasemmassa oleva teksti valitaan sana kerrallaan.
-  **Fn + oikea nuolinäppäin = Valinta oikealta**
 Oikealla oleva teksti valitaan sana kerrallaan.

Huomautus:

- Toimintonäppäimet valitaan pitämällä Fn-näppäintä painettuna ja painamalla sitten haluttua yllä mainittua näppäintä.

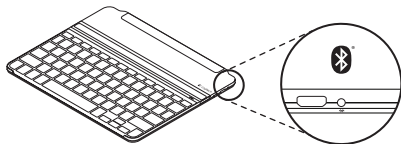
Tuotteen käyttö

Merkkivalojen tilatiedot



Valo	Kuvaus
Vilkkuva vihreä	Akku latautuu.
Palaa vihreänä	Akku on täynnä (100%).
Punainen	Akun jännite on alhainen (alle 20%). Lataa akku.
Vilkkuva sininen	Vilkkuu nopeasti: Näppäimistöketelo on yhteydenetsintätilassa ja valmiina yhdistettäväksi. Vilkkuu hitaasti: Näppäimistöketelo yrittää muodostaa yhteyden iPadin.
Tasainen sininen	Bluetooth-yhdistäminen tai yhteyden palauttaminen onnistui.

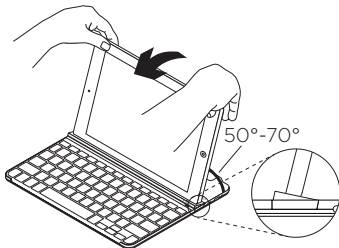
Yhteyden muodostaminen toiseen iPadin



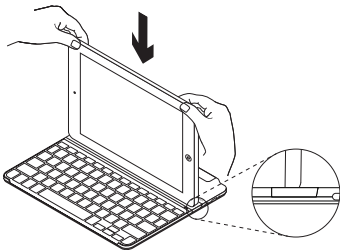
1. Aseta uusi iPad näppäimistöketelon uraan.
2. Varmista, että näppäimistöketeloon on kytketty virta.
3. Varmista, että iPadin Bluetooth-ominaisuus on kytketty päälle. Valitse Asetukset > Bluetooth ja ota Bluetooth käyttöön.
4. Paina Bluetooth-yhteysohjainta. Näppäimistöketeloon voidaan muodostaa yhteys kolmen minuutin ajan.
5. Valitse iPadin Laitteet-valikosta Ultrathin for Air. Bluetooth-yhteys luotu.

iPadin irrottaminen

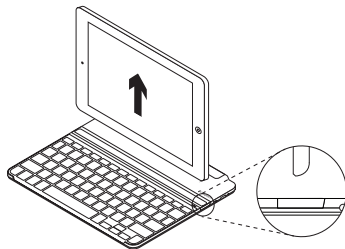
1. Nosta pystyasentoon: kallista iPadia, kunnes se on pystyasennossa.



2. Paina alaspäin: paina laitetta alaspäin niin, että ura oikenee täysin suoraksi.

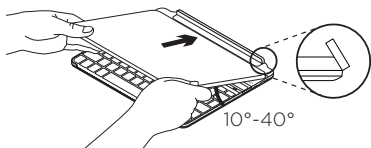


3. Nosta iPad: Irrota iPad näppäimistökotelosta nostamalla suoraan ylöspäin.

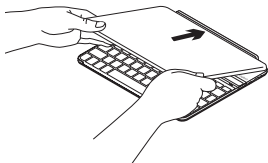


iPadin säilyttäminen matkustettaessa

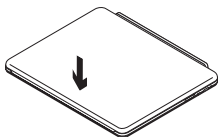
1. Liu'uta iPadia näppäimistökotelon takaosan saranaa kohti. Kun iPad lähestyy saranaa, sarana ponnahtaa esiin.



2. Kiinnitä iPad saranaan.

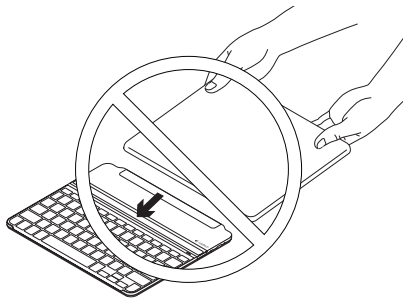


3. Paina iPadia näppäimistökoteloa vasten, kunnes kotelo sulkeutuu. Magneettipidike pitää iPadin paikallaan.

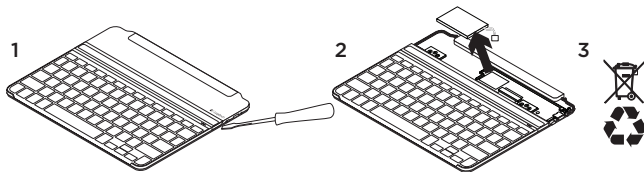


Huomautus:

- ÄLÄ yritä liu'uttaa iPadia saranaan vastakkaisesta suunnasta.



Akun hävittäminen tuotteen käyttöiän päättyessä



1. Irrota näppäimistön kansi ruuvimeisselillä.
2. Irrota akku ensin piirilevyistä ja sen jälkeen laitteesta.
3. Tuotteen ja akun hävittämisessä on noudatettava paikallista lainsäädäntöä.

Mitä mieltä olet?

Käytä hetki ja kerro mielipiteesi.

Kiitos, että ostit tuotteemme.

www.logitech.com/ithink

Vianmääritys

Näppäimistöketelo ei toimi

- Palauta näppäimistöketelo lepotilasta painamalla mitä tahansa näppäintä.
- Katkaise näppäimistöketelosta virta ja kytke virta uudelleen.
- Lataa laitteen sisäinen akku uudelleen. Lisätietoja on kohdassa Akun lataaminen.
- Muodosta näppäimistöketelon ja iPadin välinen Bluetooth-yhteys uudelleen:
 - Varmista, että iPadin Bluetooth-ominaisuus on käytössä.
 - Valitse iPadin Laitteet-valikosta Ultrathin for Air. Kun Bluetooth-yhteys on muodostettu, tilan merkkivalo vaihtuu hetkeksi siniseksi.

iPad ei mahdu uraan

- Varmista, että olet asettamassa laitetta uraan iPadin pitkältä sivulta. Laitetta ei voi asentaa näppäimistöketeloon pystyasentoon.

Tuotekeskukseen tutustuminen

Tuotteeseesi liittyvää lisätietoa ja tukea on saatavilla verkossa. Tutustu Tuotekeskukseen, niin saat lisätietoja uudesta näppäimistöketelostasi. Selaa verkossa olevia artikkeleja, jotka sisältävät asennusohjeita, käyttövinkkejä ja lisäominaisuuksia koskevaa tietoa.

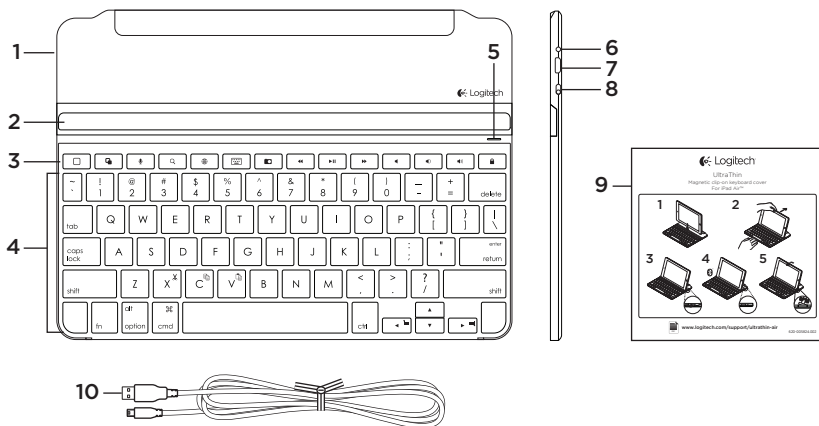
Yhteisöfoorumeilla voit olla yhteydessä muihin käyttäjiin ja saada ohjeita, esittää kysymyksiä sekä jakaa ratkaisuja. Tuotekeskuksen laajaan valikoimaan kuuluvat:

- opetusohjelmat
- vianmääritys
- tukiyhteisö
- ladattavat ohjelmistot
- verkossa olevat käyttöohjeet
- takuutiedot
- varaosat (mikäli saatavilla).

Siirry osoitteeseen

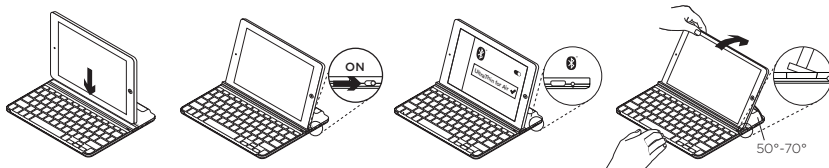
www.logitech.com/support/ultrathin-air

Γνωριμία με το προϊόν



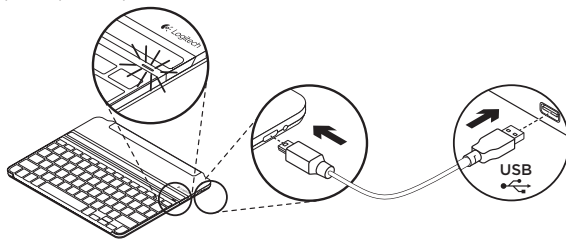
1. Προστατευτικό κάλυμμα
2. Βάση στήριξης για iPad
3. Πληκτρα λειτουργίας
4. Πληκτρολόγιο
5. Bluetooth® και φωτεινή ένδειξη κατάστασης μπαταρίας
6. Κουμπί σύνδεσης Bluetooth
7. Θύρα φόρτισης micro-USB
8. Διακόπτης ενεργοποίησης/ απενεργοποίησης
9. Τεκμηρίωση
10. Καλώδιο φόρτισης Micro-USB

Ρύθμιση του προϊόντος



1. Τοποθετήστε το iPad στην υποδοχή του πληκτρολογίου-καλύμματος.
 2. Ενεργοποιήστε το πληκτρολόγιο-κάλυμμα:
 - Ξεκινά αυτόματα η διαδικασία εντοπισμού Bluetooth και συνεχίζει για 15 λεπτά. Η φωτεινή ένδειξη κατάστασης ανάβει με μπλε χρώμα.
 - Αν η φωτεινή ένδειξη κατάστασης ανάψει για λίγο με κόκκινο χρώμα, φορτίστε τις μπαταρίες. Για περισσότερες πληροφορίες, ανατρέξτε στην ενότητα «Φόρτιση των μπαταριών».
 3. Δημιουργία σύνδεσης Bluetooth:
 - Βεβαιωθείτε ότι η λειτουργία Bluetooth του iPad είναι ενεργοποιημένη. Επιλέξτε το στοιχείο Ρυθμίσεις > Bluetooth > Ενεργό.
 - Επιλέξτε «UltraThin for Air» στο μενού Συσκευές του iPad. Η σύνδεση Bluetooth ολοκληρώθηκε.
 4. Προσαρμόστε την κλίση του iPad για να βρείτε τη σωστή γωνία θέασης. Υπάρχουν πολλές διαθέσιμες γωνίες προς επιλογή, από 50° έως 70°.
- Σημείωση:**
- Θα πρέπει να πιέσετε προς τα κάτω τη στιγμή που δίνετε κλίση στο iPad.
 - Το μέγιστο βάρος που μπορεί να εφαρμοστεί στην υποδοχή είναι 5kg.

Φόρτιση των μπαταριών



1. Συνδέστε το ένα άκρο του καλωδίου micro-USB στη θύρα φόρτισης και το άλλο άκρο σε μία θύρα USB στον υπολογιστή σας.

Εναλλακτικά, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε έναν φορτιστή USB, όπως αυτός που σας παρέχεται με το iPad, υπό την προϋπόθεση ότι η ονομαστική τιμή ισχύος εξόδου είναι 5 V και δεν υπερβαίνει τα 500 mA.

Όσο διαρκεί η φόρτιση της μπαταρίας, η φωτεινή ένδειξη κατάστασης αναβοσβήνει με πράσινο χρώμα.

2. Φορτίστε τις μπαταρίες μέχρι η φωτεινή ένδειξη κατάστασης να ανάψει σταθερά με πράσινο χρώμα.

Πληροφορίες για τη μπαταρία:

- Μια πλήρως φορτισμένη μπαταρία παρέχει περίπου 3 μήνες λειτουργίας, δεδομένου ότι το πληκτρολόγιο-κάλυμμα χρησιμοποιείται δύο ώρες κάθε μέρα.
- Φορτίστε τις μπαταρίες αν η φωτεινή ένδειξη κατάστασης ανάψει για λίγο με κόκκινο χρώμα μετά την ενεργοποίηση του πληκτρολογίου-καλύμματος.
- Απενεργοποιήστε το πληκτρολόγιο-κάλυμμα όταν δεν το χρησιμοποιείτε για να εξοικονομήσετε μπαταρία.
- Το πληκτρολόγιο-κάλυμμα εισέρχεται σε λειτουργία αναστολής στην περίπτωση που είναι ενεργοποιημένο αλλά δεν χρησιμοποιείται. Για την έξοδο από τη λειτουργία αναστολής, πιάστε οποιοδήποτε πλήκτρο.

Πλήκτρα συντόμευσης


 **Πλήκτρο αρχικής οθόνης = Αρχική οθόνη του iPad**


 **Εναλλαγή εφαρμογών**

Siri®

Χρησιμοποιήστε τη φωνή σας για να στείλετε μηνύματα, για να κάνετε κλήσεις, να προγραμματίσετε συναντήσεις και άλλα

 **Αναζήτηση**
Ξεκινάει τη λειτουργία αναζήτησης του iPad

 **Εναλλαγή γλώσσας**
Αλλάζει τη γλώσσα του πληκτρολογίου


 **Εικονικό πληκτρολόγιο**
Εμφανίζει/αποκρύπτει το εικονικό πληκτρολόγιο


 **Στιγμιότυπο οθόνης**


 **Προηγούμενο κομμάτι**


 **Αναπαραγωγή/Παύση**

 **Επόμενο κομμάτι**


 **Σίγαση**


 **Μείωση έντασης ήχου**


 **Αύξηση έντασης ήχου**

 **Κλειδωμα οθόνης**
Κλειδώνει ή ξεκλειδώνει την οθόνη του iPad

Πλήκτρα λειτουργιών

 **Fn + X = Αποκοπή**

 **Fn + C = Αντιγραφή**

 **Fn + V = Επικόλληση**

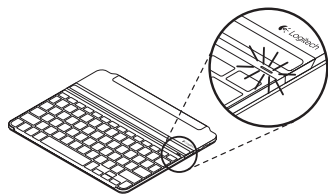
Fn + Αριστερός δρομέας = Επιλογή αριστερά
Επιλέγει το κείμενο που υπάρχει στα αριστερά, λέξη προς λέξη
Fn + Δεξιός δρομέας = Επιλογή δεξιά
Επιλέγει το κείμενο που υπάρχει στα δεξιά, λέξη προς λέξη

Σημείωση:

- Για να χρησιμοποιήσετε τα πλήκτρα λειτουργίας, πιέστε παρατεταμένα το πλήκτρο Fn και, στη συνέχεια, πιέστε ένα από τα παραπάνω πλήκτρα.

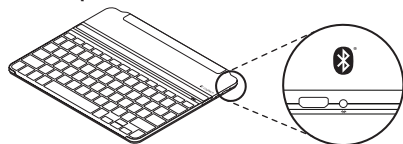
Χρήση του προϊόντος

Φωτεινές ενδείξεις κατάστασης



Λυχνία	Περιγραφή
Αναβοσβήνει με πράσινο χρώμα	Η μπαταρία φορτίζει.
Ανάβει σταθερά με πράσινο χρώμα	Η μπαταρία είναι πλήρως φορτισμένη (100%).
Κόκκινο χρώμα	Η ισχύς της μπαταρίας είναι χαμηλή (λιγότερο από 20%). Επαναφορτίστε τη μπαταρία.
Αναβοσβήνει με μπλε χρώμα	Γρήγορα: Το πληκτρολόγιο-κάλυμμα βρίσκεται σε λειτουργία εντοπισμού, έτοιμο για ζεύξη. Αργά: Το πληκτρολόγιο-κάλυμμα προσπαθεί να συνδεθεί ξανά με το iPad.
Ανάβει σταθερά με μπλε χρώμα	Η ζεύξη ή η επανασύνδεση Bluetooth ήταν επιτυχής.

Σύνδεση σε άλλο iPad

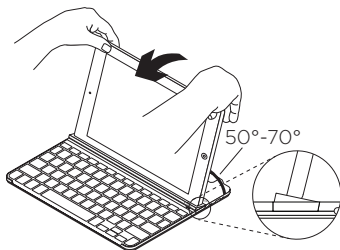


1. Τοποθετήστε το νέο iPad στην υποδοχή του πληκτρολογίου-καλύμματος.
2. Βεβαιωθείτε ότι το πληκτρολόγιο-κάλυμμα είναι ενεργοποιημένο.

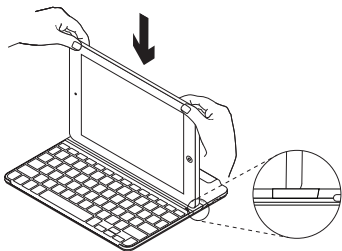
3. Βεβαιωθείτε ότι η λειτουργία Bluetooth του iPad είναι ενεργοποιημένη. Επιλέξτε το στοιχείο Ρυθμίσεις > Bluetooth > Ενεργό.
4. Πατήστε το κουμπί σύνδεσης Bluetooth. Έχει ενεργοποιηθεί η λειτουργία εντοπισμού του πληκτρολογίου-καλύμματος για 3 λεπτά.
5. Επιλέξτε «Ultrathin for Air» στο μενού Συσκευές του iPad. Η σύνδεση Bluetooth ολοκληρώθηκε.

Αφαίρεση του iPad

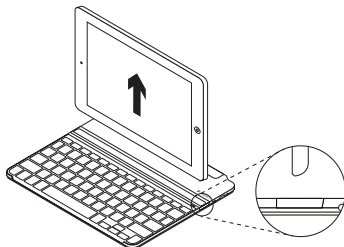
1. Τραβήξτε προς τα πίσω: Προσαρμόστε την κλίση του iPad μέχρι να βρίσκεται σε κατακόρυφη θέση:



2. Πιέστε προς τα κάτω: Πιέστε προς τα κάτω για να βεβαιωθείτε ότι η υποδοχή είναι σε πλήρως οριζόντια θέση:

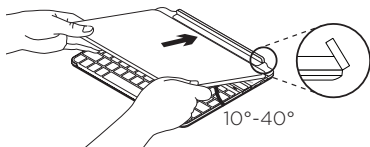


3. Σηκώστε το iPad: Σηκώστε κάθετα το iPad από το πληκτρολόγιο-κάλυμμα.

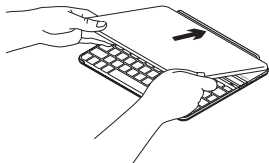


Αποθήκευση του iPad για μεταφορά

1. Σύρετε το iPad προς την άρθρωση στο πίσω μέρος του πληκτρολογίου-καλύμματος. Καθώς το iPad πλησιάζει την πίσω άρθρωση, αυτή σηκώνεται:

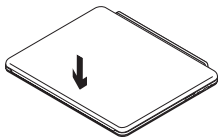


2. Τοποθετήστε το iPad στην πίσω άρθρωση:



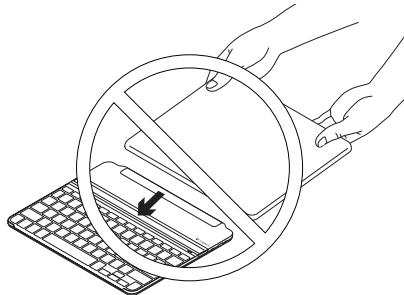
3. Χαμηλώστε το iPad προς το πληκτρολόγιο-κάλυμμα μέχρι να κλείσει.

Ένα μαγνητικό κλιπ συγκρατεί το iPad στη θέση του:

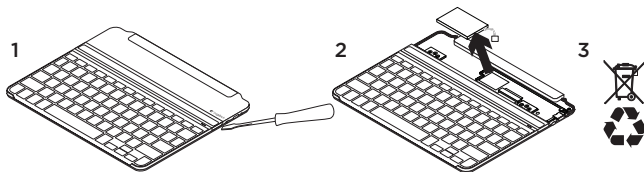


Σημείωση:

- ΜΗΝ προσπαθήσετε να σύρετε το iPad προς την άρθρωση από την αντίθετη κατεύθυνση:



Απόρριψη της μπαταρίας στο τέλος του κύκλου ζωής του προϊόντος



1. Αφαιρέστε το επάνω κάλυμμα του πληκτρολογίου με ένα κατσαβίδι.
2. Αποσυνδέστε την μπαταρία από την πλακέτα του κυκλώματος και αφαιρέστε την.
3. Απορρίψτε το προϊόν και την μπαταρία σύμφωνα με την τοπική νομοθεσία.

Ποια είναι η γνώμη σας;
Αφιερώστε λίγο χρόνο για να μας πείτε.
Σας ευχαριστούμε για την αγορά του προϊόντος μας.

www.logitech.com/ithink

Αντιμετώπιση προβλημάτων

Το πληκτρολόγιο-κάλυμμα δεν λειτουργεί

- Πιέστε ένα πλήκτρο για να ενεργοποιησετε το πληκτρολόγιο-κάλυμμα από τη λειτουργία αναστολής.
- Απενεργοποιήστε και, στη συνέχεια, ενεργοποιήστε ξανά το πληκτρολόγιο-κάλυμμα.
- Επαναφορτίστε τις εσωτερικές μπαταρίες. Για περισσότερες πληροφορίες, ανατρέξτε στην ενότητα «Φόρτιση των μπαταριών».
- Δημιουργήστε ξανά τη σύνδεση Bluetooth μεταξύ του πληκτρολογίου-καλύμματος και του iPad:
 - Βεβαιωθείτε ότι η λειτουργία Bluetooth του iPad είναι ενεργοποιημένη.
 - Επιλέξτε «Ultrathin for Air» στο μενού Συσκευές του iPad. Μετά τη δημιουργία της σύνδεσης Bluetooth, η φωτεινή ένδειξη κατάστασης ανάβει για λίγο με μπλε χρώμα.

Το iPad μου δεν χωράει στην υποδοχή

- Βεβαιωθείτε ότι τοποθετείτε την πλαϊνή πλευρά του iPad στην υποδοχή. Το πληκτρολόγιο-κάλυμμα δεν υποστηρίζει την κατακόρυφη λειτουργία.

Μετάβαση στο Κέντρο προϊόντων

Περισσότερες πληροφορίες και υποστήριξη για το προϊόν σας μπορείτε να βρείτε στο Internet. Αφιερώστε λίγο χρόνο και επισκεφτείτε το Κέντρο προϊόντων για να μάθετε περισσότερα σχετικά με το νέο πληκτρολόγιο-κάλυμμα.

Διαβάστε άρθρα στο διαδίκτυο για βοήθεια κατά τη ρύθμιση, συμβουλές χρήσης ή πληροφορίες σχετικά με τις πρόσθετες λειτουργίες.

Επικοινωνήστε με άλλους χρήστες στα Φόρουμ της κοινότητας για να λάβετε συμβουλές, να κάνετε ερωτήσεις και να μοιραστείτε λύσεις.

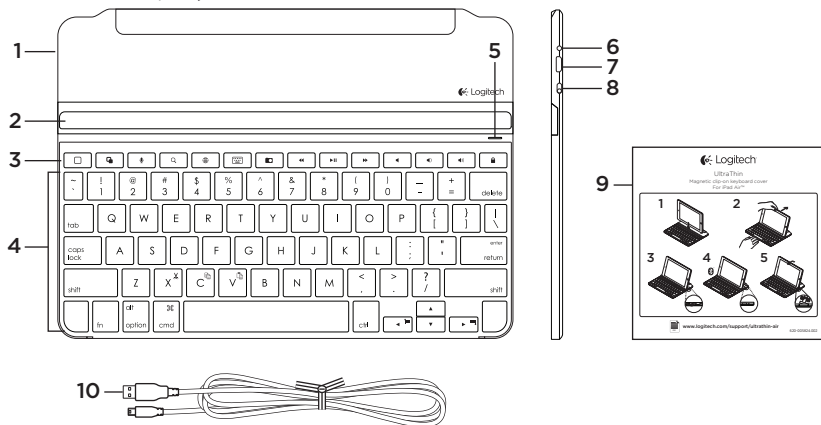
Στο Κέντρο προϊόντων θα βρείτε μια μεγάλη ποικιλία περιεχομένου:

- Οδηγοί εκμάθησης
- Αντιμετώπιση προβλημάτων
- Κοινότητα υποστηρίχης
- Στοιχεία λήψης λογισμικού
- Τεκμηρίωση στο διαδίκτυο
- Πληροφορίες για την εγγύηση
- Ανταλλακτικά (όταν είναι διαθέσιμα)

Μεταβείτε στη διεύθυνση:

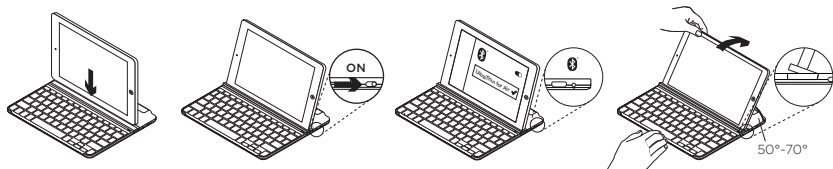
www.logitech.com/support/ultrathin-air

Знакомство с продуктом



- | | |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <ol style="list-style-type: none"> 1. Защитная крышка 2. Штатив для iPad 3. Функциональные клавиши 4. Клавиатура 5. Индикатор состояния Bluetooth® и батареи | <ol style="list-style-type: none"> 6. Кнопка Bluetooth-соединения 7. Порт микро-USB для зарядки 8. Переключатель Вкл./Выкл. 9. Документация 10. Кабель питания микро-USB |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Подготовка к работе

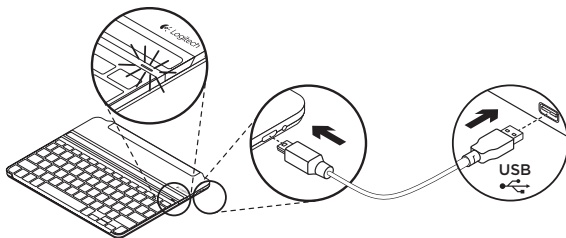


1. Поместите iPad в углубление на клавиатуре-обложке Keyboard Cover.
2. Включите клавиатуру Keyboard Cover.
 - Процесс обнаружения Bluetooth-устройств запускается автоматически и продолжается в течение 15 минут. Индикатор состояния мигает синим цветом.
 - Если индикатор состояния на короткое время становится красным, требуется зарядка батареи. Дополнительные сведения см. в разделе «Зарядка батарей».
3. Установите соединение Bluetooth
 - Убедитесь, что функция Bluetooth на iPad включена. Выберите «Настройки» > Bluetooth > «Вкл.».
 - В меню «Устройства» на iPad выберите пункт «UltraThin for Air». Bluetooth-соединение выполнено.
4. Наклоните его, чтобы выбрать наиболее удобный угол просмотра. Можно выбрать любой угол в диапазоне от 50° до 70°.

Примечание.

 - Если вы хотите наклонить iPad, на него следует слегка нажать.
 - Максимальный вес, который может выдержать углубление, — 5 кг.

Зарядка батарей



1. Подключите один конец кабеля микро-USB к порту для зарядки, а другой его конец — к USB-порту на компьютере.
Также можно использовать зарядное устройство с USB-разъемом, которое поставляется в комплекте с iPad, если выходная мощность составляет 5 В и по крайней мере 500 мА.
Во время зарядки батареи индикатор состояния мигает зеленым цветом.
2. Зарядите батареи, пока индикатор состояния не будет постоянно гореть зеленым цветом.

Сведения о батареях

- Полной зарядки батареи достаточно для работы клавиатуры Keyboard Cover в течение примерно 3 месяцев при режиме работы по два часа в день.
- Если при включении клавиатуры Keyboard Cover индикатор состояния на короткое время становится красным, зарядите батареи.
- В целях экономии заряда батарей клавиатуру Keyboard Cover следует отключать, когда она не используется.
- Включенная клавиатура Keyboard Cover переходит в режим сна, если она не используется в течение определенного времени. Для выхода из режима сна нажмите любую клавишу.

Специальные клавиши



Home = экран iPad «Домой»



**Переключение между приложениями
Siri®**



Использование голоса для отправки сообщений, звонков по телефону, планирования встреч и других действий



Поиск
Запуск функции поиска на iPad



Переключение языка
Переключение языка ввода клавиатуры



Виртуальная клавиатура
Отображение/скрытие виртуальной клавиатуры



Снимок экрана



Предыдущая композиция



Воспроизведение/пауза



Следующая композиция



Отключение звука



Уменьшение громкости



Увеличение громкости



Блокировка экрана
Блокировка и разблокировка экрана iPad

Функциональные клавиши



Fn + X = Вырезать



Fn + C = Копировать



Fn + V = Вставить



**Fn + стрелка влево =
Выбор слева**

Выбор текста слева,
слово за словом



**Fn + стрелка вправо =
Выбор справа**

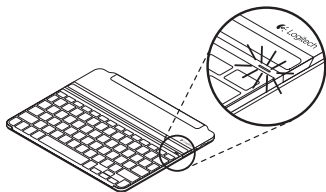
Выбор текста справа,
слово за словом

Примечание.

- Чтобы воспользоваться функциональной клавишей, нажмите и удерживайте клавишу Fn, а затем — одну из перечисленных выше клавиш.

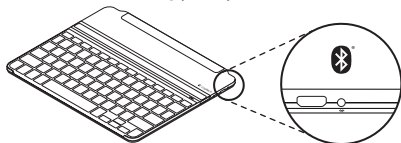
Использование продукта

Значения цветов индикатора состояния



Индикатор	Описание
Мигающий зеленый	Батарея заряжается.
Немигающий зеленый	Батарея полностью заряжена (100%).
Красный	Низкий уровень заряда батареи (менее 20%). Перезарядите батарею.
Мигающий синий	Частое мигание: клавиатура находится в режиме обнаружения и готова к сопряжению. Медленное: клавиатура пытается восстановить соединение с iPad.
Непрерывный синий	Сопряжение или восстановление соединения Bluetooth выполнено.

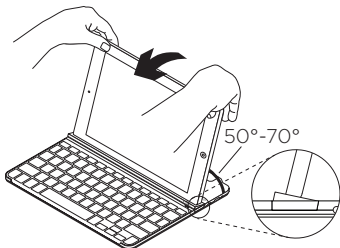
Подключение к другому iPad



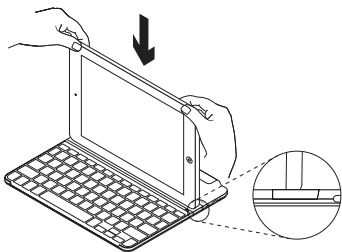
1. Вставьте новый iPad в углубление на клавиатуре-обложке Keyboard Cover.
2. Убедитесь, что клавиатура Keyboard Cover включена.
3. Убедитесь, что функция Bluetooth на iPad включена. Выберите Settings > Bluetooth > On (Настройки > Bluetooth > Вкл.).
4. Нажмите кнопку установки Bluetooth-соединения. Клавиатура Keyboard Cover будет доступна для обнаружения в течение 3 минут.
5. В меню «Устройства» на iPad выберите пункт «Ultrathin for Air». Bluetooth-соединение выполнено.

Извлечение iPad

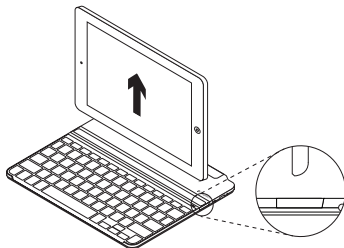
1. Наклоните iPad назад, чтобы он занял вертикальное положение.



2. Нажмите, чтобы извлечь устройство из углубления.

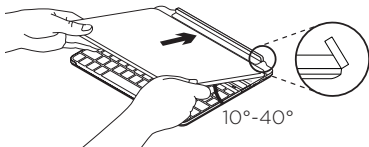


3. Выньте iPad из клавиатуры-обложки Keyboard Cover, держа его вертикально.



Хранение iPad в поездках

1. Сдвиньте iPad в направлении шарнира, который находится на задней панели клавиатуры-обложки Keyboard Cover. Когда iPad приблизится к нему, шарнир поднимется.

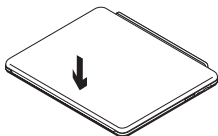


2. Прикрепите iPad к шарниру на задней панели.



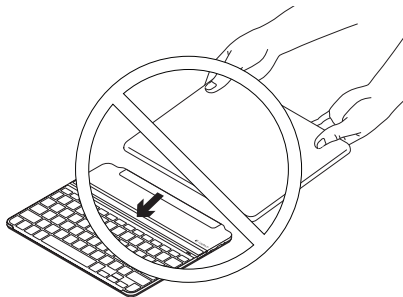
3. Опустите iPad вниз, на клавиатуру-обложку Keyboard Cover, чтобы закрыть его.

Магнитный фиксатор будет удерживать iPad на месте.

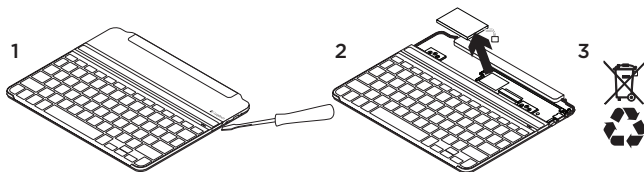


Примечание.

- НЕ ПЫТАЙТЕСЬ вставить iPad в шарнир с обратной стороны.



Утилизация батареи по окончании срока службы изделия



1. Снимите верхнюю крышку клавиатуры с помощью отвертки.
2. Отключите батарею от электрического разъема и выньте ее.
3. Утилизируйте продукт и батарею в соответствии с действующим местным законодательством.

Каковы ваши впечатления?

Пожалуйста, найдите минутку, чтобы поделиться с нами своим мнением.

Благодарим вас за приобретение нашего продукта!

www.logitech.com/ithink

Устранение неполадок

Клавиатура Keyboard Cover не работает

- Нажмите любую клавишу, чтобы вывести клавиатуру Keyboard Cover из режима сна.
- Отключите клавиатуру Keyboard Cover, а затем снова включите ее.
- Перезарядите встроенные батареи. Дополнительные сведения см. в разделе «Зарядка батарей».
- Заново установите соединение Bluetooth между клавиатурой Keyboard Cover и iPad.
 - Убедитесь, что функция Bluetooth Air на iPad включена.
 - В меню «Устройств» на iPad выберите пункт «Ultrathin for Air». После установки Bluetooth-соединения индикатор состояния на короткое время становится синим.

Мне не удается вставить iPad в углубление

- Убедитесь в том, что вы вставляете iPad в углубление соответствующей стороной. Клавиатура-обложка Keyboard Cover не поддерживает вертикальную ориентацию.

Посетите раздел технической поддержки

Раздел технической поддержки содержит дополнительные сведения и информацию о поддержке для вашего продукта. Уделите минуту, чтобы посетить раздел технической поддержки и узнать больше о вашей новой клавиатуре Keyboard Cover.

Ознакомьтесь с интернет-статьями, чтобы получить помощь в установке, советы или сведения о дополнительных функциях.

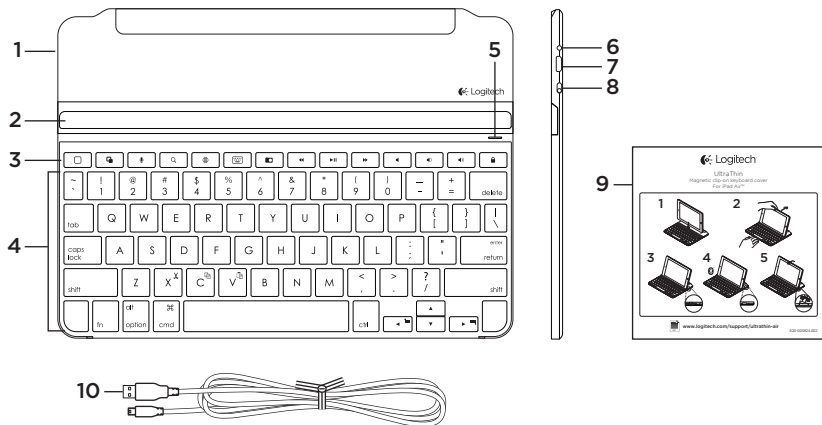
Присоединитесь к другим пользователям на форумах сообщества, чтобы получить совет, задать вопросы и поделиться сведениями о решении проблем.

В разделе технической поддержки имеется обширный набор материалов по различным темам.

- Уроки
- Советы по устранению неполадок
- Сообщество поддержки
- Загрузка программного обеспечения
- Интернет-документация
- Сведения о гарантии
- Запасные части (при их доступности)

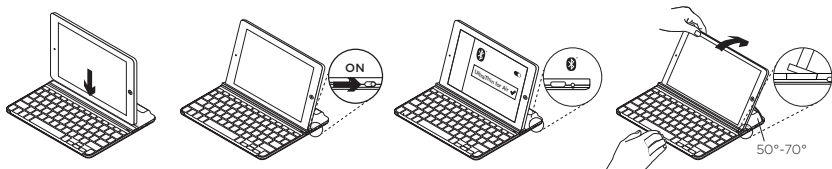
Перейдите по адресу www.logitech.com/support/ultrathin-air

A termék ismertetése



1. Védőfedél
2. iPad tartó
3. Funkcióbillentyűk
4. Billentyűzet
5. Bluetooth®- és akkumulátor-fényjelzések magyarázata
6. Bluetooth-csatlakoztató gomb
7. Mikro-USB port töltéshez
8. Be- és kikapcsológomb
9. Dokumentáció
10. Mikro-USB töltőkábel

A termék üzembe helyezése

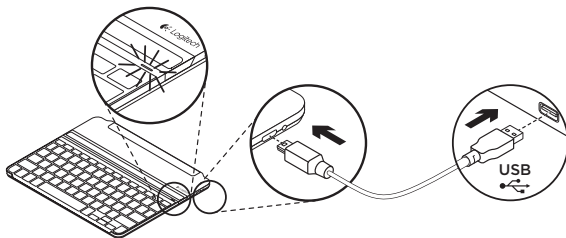


1. Helyezze az iPad készüléket a Keyboard Cover billentyűzet rekeszébe.
2. Kapcsolja be a Keyboard Cover billentyűzetet.
 - A Bluetooth-észlelés automatikusan elindul, és 15 percen át működik. Az állapotjelző LED kéken villogni kezd.
 - Ha az állapotjelző LED rövid ideig pirosra vált, töltsse fel az akkumulátort. Tovább információért lásd „Az akkumulátorok feltöltése” című fejezetet.
3. A Bluetooth-kapcsolat létrehozása:
 - Ellenőrizze, hogy az iPad készülék Bluetooth funkciója be van-e kapcsolva. Válassza a Beállítások > Bluetooth > Be menüpontot.
 - Válassza az „UltraThin for Air” eszközt az iPad készülék Eszközök menüjében. A Bluetooth-kapcsolat létrejött.
4. Döntse az iPad készüléket a kívánt betekintési szögbe. Bármilyen dőlésszöveget választhat 50° és 70° között.

Megjegyzés:

 - Az iPad megdöntésekor enyhe nyomást kell kifejtenie.
 - A rekeszben tartható legnagyobb súly 5 kg.

Az akkumulátorok feltöltése



1. Csatlakoztassa a mikro-USB-kábel egyik végét a töltőportba, a másikat pedig a számítógép egyik USB-portjához.

Alternatívaként 5 voltos (például az iPad készülékhez mellékelt), legalább 500 mA kimeneti teljesítményű USB-töltő is használható.





Töltés közben az állapotjelző LED zölden villog.








2. Töltse az akkumulátort addig, amíg az állapotjelző LED folyamatos zöld fényel nem világít.

Az akkumulátor adatai:

- A teljesen feltöltött akkumulátor körülbelül 3 hónapig biztosít tápellátást a Keyboard Cover billentyűzet napi átlag kétórás használata mellett.
- Töltse fel az akkumulátort, ha a Keyboard Cover billentyűzet bekapcsolása után az állapotjelző LED rövid időre pirosra vált.
- Ha nem használja a Keyboard Cover billentyűzetet, kapcsolja ki, mert ezzel növelheti az akkumulátor üzemidejét.
- A Keyboard Cover billentyűzet alvó üzemmódba vált, ha bekapcsolt állapotában nem használják. Az alvó módból történő kilépéshez nyomjon meg egy tetszőleges billentyűt.

Gyorsbillentyűk

-  **Home = iPad kezdőképernyő**
-  **Váltás az alkalmazások között**
Siri®
Használatával többek között üzeneteket küldhet, hívásokat indíthat és találkozókát ütemezhet
-  **Keresés**
Az iPad keresési funkciójának indítása
-  **Nyelv váltása**
Átváltja a billentyűzet nyelvét
-  **Virtuális billentyűzet**
Megjeleníti/elrejtja a virtuális billentyűzetet

-  **Képernyőkép**
-  **Előző szám**
-  **Lejátszás/szünet**
-  **Következő szám**
-  **Némítás**
-  **Hangerő le**
-  **Hangerő fel**
-  **Képernyő zárolása**
Zárolja vagy feloldja az iPad képernyőjét

Funkcióbillentyűk

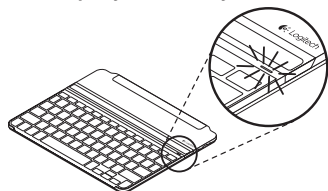
-  **Fn + X = Kívágás**
-  **Fn + C = Másolás**
-  **Fn + V = Beillesztés**
-  **Fn + 4 = Kijelölés balra**
Szavanként haladva kijelöli a balra lévő szöveget
-  **Fn + 5 = Kijelölés jobbra**
Szavanként haladva kijelöli a jobbra lévő szöveget.

Megjegyzés:

- A funkcióbillentyűk használatához nyomja le hosszan az Fn billentyűt, majd nyomja le a fenti billentyűk egyikét.

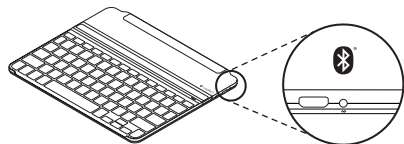
A termék használata

Az állapotjelző LED jelzései



Fény	Leírás
Villogó zöld	Az akkumulátor töltődik.
Folyamatos zöld fény	Az akkumulátor teljesen fel van töltve (100%).
Piros	Az akkumulátor töltöttsége alacsony (kisebb, mint 20%). Töltse újra az akkumulátort.
Kék villogás	Gyors: A fedélbe épített billentyűzet észlelési módban van és készen áll a párosításra. Lassú: A fedélbe épített billentyűzet ismételten csatlakozni próbál az iPad eszközhöz.
Folyamatos kék fény	A Bluetooth-párosítás vagy az ismételt csatlakozás sikeres.

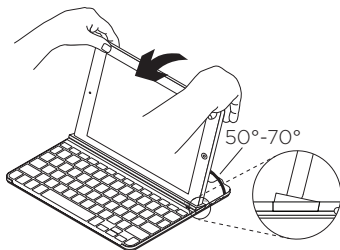
Csatlakozás másik iPad készülékhez



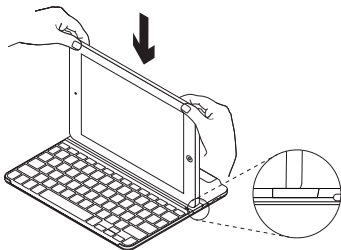
- Helyezze az új iPad készüléket a Keyboard Cover billentyűzet rekeszébe.
- Győződjön meg róla, hogy a Keyboard Cover billentyűzet be van-e kapcsolva.
- Ellenőrizze, hogy az iPad Bluetooth funkciója be van-e kapcsolva. Válassza a Beállítások > Bluetooth > Be menüpontot.
- Nyomja meg a Bluetooth-csatlakoztató gombot. A Keyboard Cover ezután 3 percig észlelhető.
- Válassza az „Ultrathin for Air” eszközt az iPad Eszközök menüjében. A Bluetooth-kapcsolat létrejött.

Az iPad leválasztása

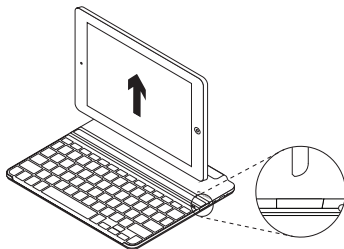
1. Húzza hátra: Döntse addig az iPad készüléket, amíg az függőleges helyzetbe nem kerül:



2. Nyomja le: Fejtsen ki enyhe nyomást, hogy a rekesz teljesen sima legyen:

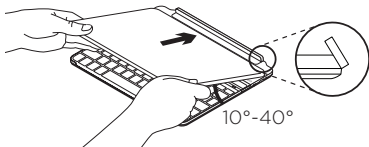


3. Emelje meg az iPad készüléket:
Függőleges helyzetben emelje le az iPad készüléket a Keyboard Cover billentyűzetről:



Az iPad tárolása utazáskor

1. Tolja az iPad készüléket a Keyboard Cover billentyűzet hátulján lévő csuklópánthoz. Amint az iPad elég közel kerül a hátsó csuklópánthoz, kiugrik a helyéről:

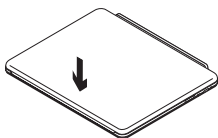


2. Rögzítse az iPad készüléket a hátsó csuklópánthoz:



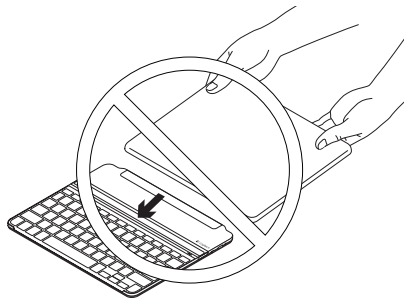
3. Fektesse az iPad készüléket a Keyboard Cover billentyűzetre, amíg az rá nem zárul.

Egy mágneses kapocs a helyén tartja az iPadet:

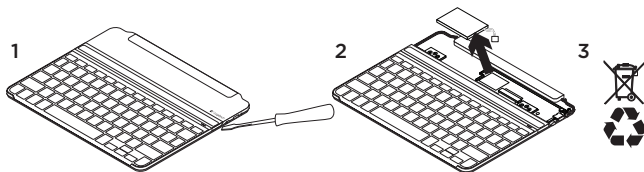


Megjegyzés:

- NE PRÓBÁLJA az iPad készüléket a másik irányból a csuklópánthoz tolni:



Az akkumulátor ártalmatlanítása a termék elhasználódásakor



1. Egy csavarhúzóval vegye le a billentyűzet felső fedelét.
2. Válassza le az akkumulátort a panelről, majd távolítsa el az akkumulátort.
3. A terméket és az akkumulátort hulladékként a helyi szabályozásnak megfelelően kezelje.

Mi a véleménye?

Kérjük, ossza meg velünk!

Köszönjük, hogy a termékünket választotta.

www.logitech.com/ithink

Hibaelhárítás

A Keyboard Cover billentyűzet nem működik.

- Nyomja meg bármelyik billentyűt a Keyboard Cover billentyűzet alvó üzemmódból történő felébresztéséhez.
- Kapcsolja ki, majd ismét be a Keyboard Cover billentyűzetet.
- Töltse fel a beépített akkumulátorokat. Tovább információért lásd „Az akkumulátorok feltöltése” részt.
- Hozza létre újból a Bluetooth-kapcsolatot a Keyboard Cover billentyűzet és az iPad között:
 - Ellenőrizze, hogy az iPad készülék Bluetooth funkciója be van-e kapcsolva.
 - Válassza a „Ultrathin for Air” eszközt az iPad Eszközök menüjében. A Bluetooth-kapcsolat létrejötte után az állapotjelző LED kékre vált.

Az iPad nem illeszkedik a rekeszbe

- Ügyeljen rá, hogy az iPad készüléket az oldalával illessze a rekeszhez. A Keyboard Cover nem támogatja az álló üzemmódot.

A termékközpont felkeresése

A termékközpontban a termékre vonatkozó további online információk és támogatás érhető el. Keresse fel a termékközpontot, ahol még többet tudhat meg a Keyboard Cover billentyűzetről.

Az internetes cikkekben tallózva az üzembe helyezésre vonatkozó súgót, használati tanácsokat és további funkciók információit találja.

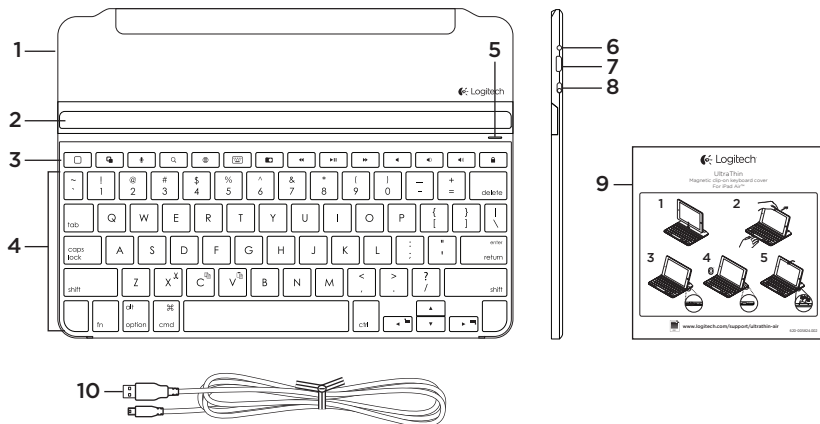
Közösségi fórumainkban kapcsolatba léphet más felhasználókkal, és tanácsokat kérhet, kérdéseket tehet fel, illetve megoszthatja velük megoldásait.

A termékközpontban az alábbiak széles választékát találja:

- Gyakorlótémakörök
- Hibaelhárítás
- Támogatási közösség
- Szoftverletöltések
- Online dokumentáció
- Garanciaadatok
- Tartalékkatrészek (amennyiben rendelkezésre állnak)

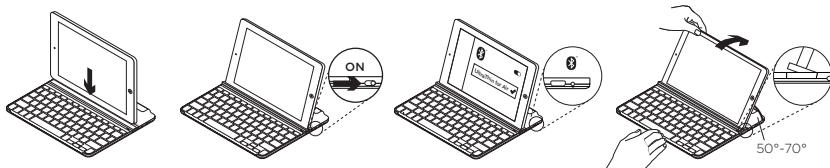
Keresse fel a következő webhelyet:
www.logitech.com/support/ultrathin-air

Popis produktu



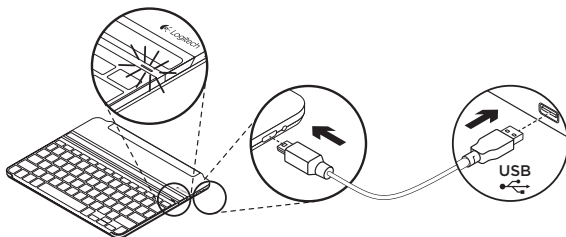
1. Ochranný kryt
2. Držák iPadu
3. Funkční klávesy
4. Klávesnice
5. Indikátor Bluetooth® a stavu baterie
6. Tlačítko pro připojení Bluetooth
7. Nabíjecí port micro-USB
8. Vypínač zap/vyp
9. Dokumentace
10. Nabíjecí kabel micro-USB

Nastavení produktu



1. Umístěte iPad do otvoru na krytu Keyboard Cover.
 2. Zapněte kryt Keyboard Cover:
 - Automaticky se zahájí vyhledávání zařízení Bluetooth a bude pokračovat dalších 15 minut. Indikátor stavu bliká modře.
 - Pokud indikátor stavu krátce blikne červeně, nabijte baterie. Další informace naleznete v části „Nabíjení baterií“.
 3. Navažte spojení přes Bluetooth:
 - Zkontrolujte, zda je funkce Bluetooth zařízení iPad zapnutá. Vyberte Nastavení > Bluetooth > Zapnout.
 - Z nabídky Zařízení na iPadu vyberte „UltraThin for Air“. Připojení Bluetooth dokončeno.
 4. Nakloňte iPad do požadovaného pozorovacího úhlu. Zvolit můžete úhly v rozmezí od 50° do 70°.
- Poznámka:**
- Při naklápění iPadu bude třeba vyvinout tlak směrem dolů.
 - Maximální hmotnost, kterou lze otvor zatížit, je 5 kg.

Nabíjení baterií



1. Jeden konec kabelu micro-USB zapojte do nabíjecího portu a druhý konec do portu USB v počítači.

Můžete také použít nabíječku USB (například tu, která byla dodána s iPadem) s výstupním výkonem 5 V a alespoň 500 mA.

Po dobu nabíjení bliká indikátor stavu zeleně.

2. Dobijte baterie – indikátor stavu se rozsvítí zeleně.

Informace týkající se baterií:

- Plně nabitá baterie poskytuje energii po dobu cca 3 měsíců, používáte-li kryt Keyboard Cover asi dvě hodiny denně.
- Pokud se po zapnutí krytu Keyboard Cover indikátor stavu krátce rozsvítí červeně, dobijte baterie.
- Pokud kryt Keyboard Cover nepoužíváte, za účelem úspory energie jej vypněte.
- Pokud kryt Keyboard Cover přestanete používat a nevypnete jej, přepne se do režimu spánku. Režim spánku přerušíte stiskem libovolné klávesy.

Klávesové zkratky



Home =
Domovská obrazovka iPadu



Přepínání aplikací



Siri®
Umožňuje používat váš hlas pro odesílání zpráv, plánování schůzek, vytáčení hovorů a mnoho dalšího



Hledat
Spustí funkci hledání na iPadu



Přepnout jazyk
Přepne jazyk klávesnice



Virtuální klávesnice
Zobrazí/skryje virtuální klávesnici



Snímek obrazovky



Předchozí stopa



Přehrát/Pozastavit



Další stopa



Ztlumit



Snížit hlasitost



Zvýšit hlasitost



Zamknout obrazovku
Zamkne nebo odemkne obrazovku iPadu

Funkční klávesy



Fn + X = Vyjmout



Fn + C = Kopírovat



Fn + V = Vložit



Fn + Kurzor vlevo = Vybrat vlevo
Vybere text směrem vlevo, slovo po slově



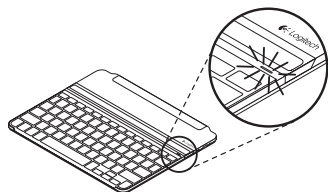
Fn + Kurzor vpravo = Vybrat vpravo
Vybere text směrem vpravo, slovo po slově

Poznámka:

- Chcete-li aktivovat funkční klávesu, stiskněte a podržte klávesu Fn, a poté stiskněte některou z kláves uvedených výše.

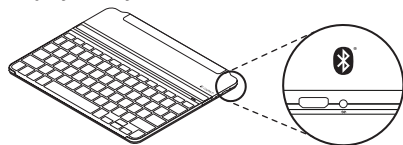
Používání produktu

Významy indikátoru stavu



Indikátor	Popis
Bliká zeleně	Baterie se nabíjí.
Svítil zeleně	Baterie je plně nabitá (100%).
Svítil červeně	Baterie je téměř vybitá (méně než 20%). Dobijte baterii.
Bliká modře	Rychle: Kryt s klávesnicí je v režimu vyhledávání, připraven ke spárování. Pomalou: Kryt s klávesnicí se pokouší znovu připojit k iPadu.
Svítil modře	Spárování přes Bluetooth nebo opakované připojení proběhlo úspěšně.

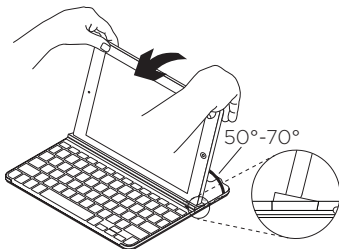
Připojení k jinému iPadu



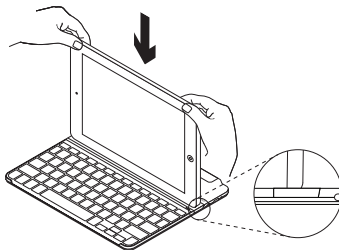
1. Umístěte nový iPad do otvoru na krytu Keyboard Cover.
2. Ujistěte se, že je kryt Keyboard Cover zapnutý.
3. Zkontrolujte, zda je funkce Bluetooth vašeho iPadu zapnutá. Vyberte Nastavení > Bluetooth > Zapnout.
4. Stiskněte tlačítko pro připojení Bluetooth. Kryt Keyboard Cover bude zjistitelný po dobu 3 minut.
5. V nabídce Zařízení na iPadu vyberte „Ultrathin for Air“. Připojení Bluetooth dokončeno.

Odpojení iPadu

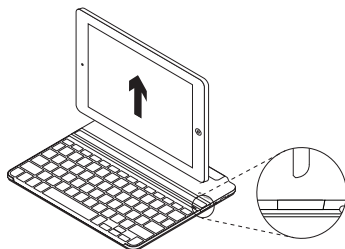
1. Přitáhněte: Nakloňte iPad tak, aby se nacházel ve svislé poloze:



2. Zatlačte směrem dolů: Vyvíňte tlak směrem dolů, čímž zajistíte, aby se iPad nacházel v otvoru zcela rovně:

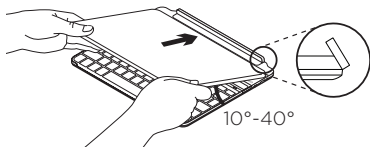


3. Vyjměte iPad: Svislým směrem vyjměte iPad z krytu Keyboard Cover.

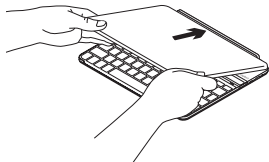


Uložení iPadu při cestování

1. Posuňte iPad směrem k pantu na zadní straně krytu Keyboard Cover. Jakmile se iPad přiblíží k zadnímu pantu, pant vyskočí:

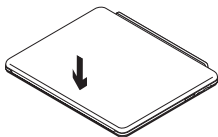


2. Nasadíte iPad na zadní pant:



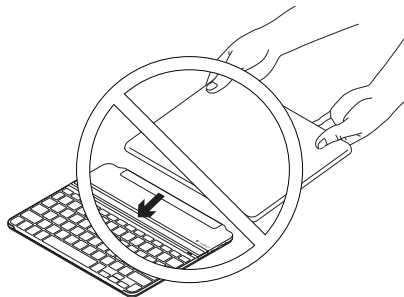
3. Sklopte iPad ke krytu Keyboard Cover, dokud se nezavře.

Magnetický klip pomůže iPad udržet na místě:

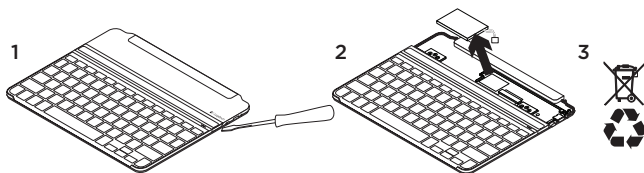


Poznámka:

- NEpokoušejte se nasunout iPad na pant z opačné strany:



Likvidace baterie na konci životnosti produktu



1. Sejměte vrchní kryt klávesnice pomocí šroubováku.
2. Odpojte baterii od obvodové desky a vyjměte ji.
3. Produkt a baterii zlikvidujte v souladu s místními předpisy.

Jaký je váš názor?

Udělejte si chvíli čas a řekněte nám svůj názor.
Děkujeme, že jste zakoupili náš produkt.

www.logitech.com/ithink

Odstraňování potíží

Kryt Keyboard Cover nefunguje

- Stiskem libovolného tlačítka přerušte režim spánku krytu Keyboard Cover.
- Kryt Keyboard Cover vypněte, a poté znovu zapněte.
- Nabijte vnitřní baterie. Další informace naleznete v části „Nabíjení baterií“.
- Obnovte propojení Bluetooth mezi krytem Keyboard Cover a iPadem.
 - Zkontrolujte, zda je funkce Bluetooth na iPadu zapnutá.
 - V nabídce Zařízení na iPadu vyberte „Ultrathin for Air“. Po úspěšném propojení přes Bluetooth se indikátor stavu krátce rozsvítí modře.

Můj iPad nepasuje do otvoru

- Ujistěte se, že iPad vkládáte do otvoru správnou stranou. Kryt Keyboard Cover nepodporuje režim na výšku.

Navštivte produktovou centrálu

Naleznete zde více informací a podporu online pro váš produkt. Udělejte si chvíli a navštivte produktovou centrálu, kde se dozvíte další informace o vašem novém zařízení Keyboard Cover.

Pročtěte si články online, ve kterých naleznete nápovědu k instalaci, tipy k používání nebo informace o dalších funkcích.

Spojte se s ostatními uživateli na našich komunitních fórech, od kterých můžete získat rady, klást jim otázky a sdílet řešení problémů.

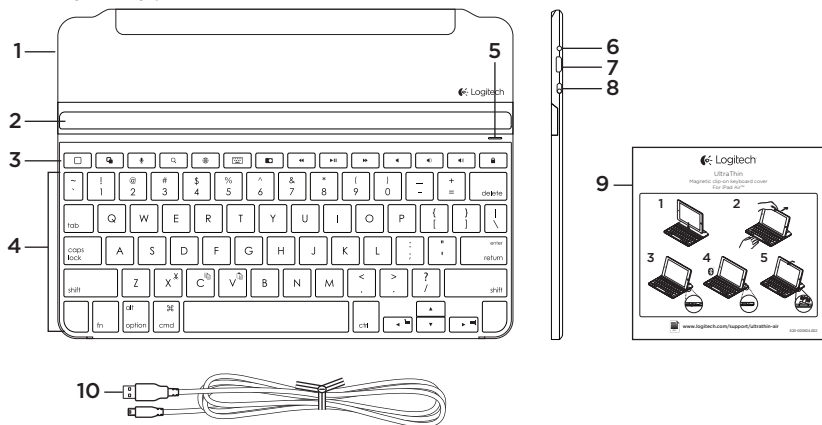
Na produktové centrále je k dispozici široký výběr obsahu:

- Výukové programy
- Odstraňování potíží
- Komunitní podpora
- Software ke stažení
- Dokumentace online
- Informace o záruce
- Náhradní díly (jsou-li dostupné)

Přejděte na stránku:

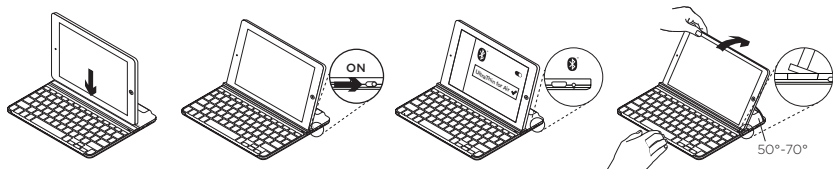
www.logitech.com/support/ultrathin-air

Poznaj swój produkt



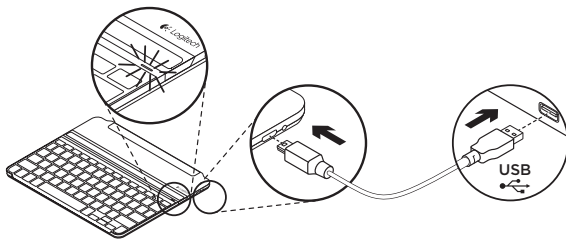
1. Ochronne etui
2. Uchwyt tabletu iPad
3. Klavisze funkcyjne
4. Klawiatura
5. Wskaźnik stanu połączenia Bluetooth® i akumulatora
6. Przycisk nawiązywania połączenia Bluetooth
7. Port ładowania Micro-USB
8. Wyłącznik zasilania
9. Dokumentacja
10. Kabel do ładowania Micro-USB

Skonfiguruj produkt



1. Umieść tablet iPad w szczelinie etui Keyboard Cover.
2. Włącz etui Keyboard Cover:
 - Wykrywanie Bluetooth rozpocznie się automatycznie i będzie kontynuowane przez 15 minut. Kontrolka stanu zacznie migać na niebiesko.
 - Jeśli kontrola stanu zamigie przez chwilę na czerwono, naładuj akumulator. Więcej informacji zawiera sekcja „Ładowanie baterii”.
3. Nawiąż połączenie Bluetooth:
 - Sprawdź, czy w tablecie iPad został włączony interfejs Bluetooth. Wybierz polecenie Ustawienia > Bluetooth > Wł.
 - W menu Urządzenia tabletu iPad wybierz pozycję „UltraThin for Air”. Połączenie Bluetooth zostanie nawiązane.
4. Przechylił tablet iPad, aby ustawić żądany kąt widzenia. Możliwe jest wybranie dowolnego kąta z zakresu od 50° do 70°.
Uwaga:
 - Podczas przechylania iPada konieczne jest naciśnięcie w dół.
 - Maksymalne obciążenie szczeliny wynosi 5 kg.

Ładowanie baterii
















1. Podłącz jeden koniec kabla micro-USB do portu ładowania, a drugi koniec podłącz do portu USB komputera. Można również użyć ładowarki USB, takiej jak dostarczona z tabletem iPad, która zapewnia napięcie 5 V i znamionową moc wyjściową co najmniej 500 mA. Wskaźnik stanu miga na zielono podczas ładowania akumulatora.
2. Ładuj akumulator tak długo, aż dioda stanu zmieni kolor na zielony.

Informacja o akumulatorach:




- Całkowicie naładowany akumulator umożliwia pracę etui Keyboard Cover przez 3 miesiące po dwie godziny dziennie.
- Gdy po włączeniu etui Keyboard Cover kontrolka stanu zamiga na czerwono, naładuj akumulator.
- Wyłącz nieużywane etui Keyboard Cover. Dzięki temu energia akumulatora nie będzie tracona.
- Etui Keyboard Cover przechodzi w tryb uśpienia, jeśli jest włączone, ale nie jest używane. Aby opuścić tryb uśpienia, naciśnij dowolny klawisz.

Klawisze dostępu

-  **Home = ekran główny iPada**
-  **Przełączanie aplikacji**
Siri®
 Pozwala na głosowe wysyłanie wiadomości, dzwonienie, planowanie spotkań i wykonywanie innych czynności
-  **Wyszukiwanie**
 U uruchomienie funkcji wyszukiwania na tablecie iPad
-  **Przełączenie języka**
 Przełącza język klawiatury
-  **Klawiatura wirtualna**
 Wyświetla lub ukrywa klawiaturę wirtualną

-  **Zrzut ekranu**
-  **Poprzedni utwór**
-  **Odtwórz/Wstrzymaj**
-  **Następny utwór**
-  **Wyciszenie**
-  **Zmniejszenie głośności**
-  **Zwiększenie głośności**
-  **Zablokowanie ekranu**
 Blokuje lub odblokowuje ekran tabletu iPad

Klawisze funkcyjne

-  **Fn + X = Wycięcie**
-  **Fn + C = Skopiowanie**
-  **Fn + V = Wklejenie**

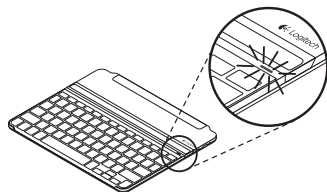
- Fn + kursor w lewo = Wybór po lewej**
 Wybiera tekst po lewej stronie, słowo po słowie
- Fn + kursor w prawo = Wybór po prawej**
 Wybiera tekst po prawej stronie, słowo po słowie

Uwaga:

- Aby wybrać klawisz funkcyjny, naciśnij i przytrzymaj klawisz Fn, a następnie naciśnij jeden z przedstawionych poniżej klawiszy.

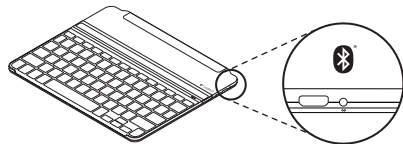
Korzystaj z urządzenia

Wskaźniki diody stanu



Wskaźnik	Opis
Miga na zielono	Trwa ładowanie akumulatora.
Kolor zielony, światło ciągłe	Akumulator jest w pełni naładowany (100%).
Czerwony	Niski poziom naładowania akumulatora (poniżej 20%). Naładuj akumulator.
Niebieskie światło pulsujące	Szybko: Etui z klawiaturą jest w trybie wykrywania i jest gotowa do parowania. Wolno: Etui z klawiaturą próbuje ponownie nawiązać połączenie z tabletem iPad.
Niebieskie światło ciągłe	Parowanie lub ponowne nawiązanie połączenia Bluetooth powiodło się.

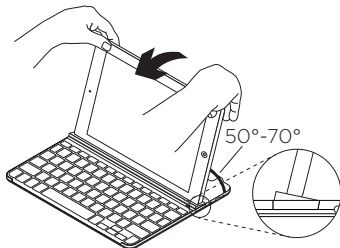
Podłączanie innego tabletu iPad



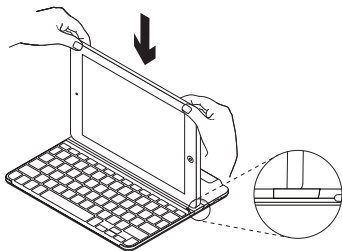
- Umieść nowy tablet iPad w szczelinie etui Keyboard Cover.
- Sprawdź, czy etui Keyboard Cover jest włączone.
- Sprawdź, czy w tablecie iPad został włączony interfejs Bluetooth. Wybierz polecenie Ustawienia > Bluetooth > Wł.
- Naciśnij przycisk Bluetooth Connect (Połącz przez Bluetooth). Etui Keyboard Cover można wykryć w ciągu 3 minut.
- W menu Urządzenia tabletu iPad wybierz pozycję „Ultrathin for Air”. Połączenie Bluetooth zostanie nawiązane.

Odłączanie iPada

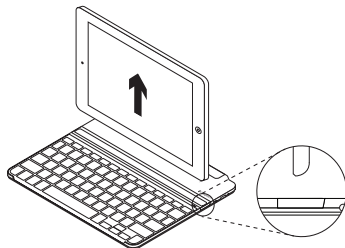
1. Odchyl do tyłu: przechyl tablet iPad do tyłu, aby ustawić go pionowo:



2. Naciśnij: naciśnij w dół, aby upewnić się, że szczelina jest całkowicie płaska:

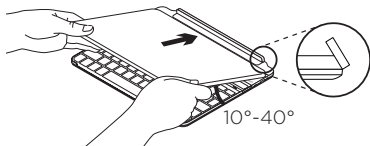


3. Unieś iPada: podnieś pionowo tablet iPad z etui Keyboard Cover:

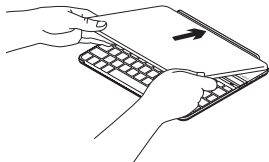


Przechowywanie iPada w podróży

1. Przesuń tablet iPad w stronę zawiasu z tyłu etui Keyboard Cover. W miarę zbliżania się do tylnego zawiasu iPad zacznie się unosić:

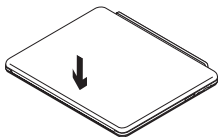


2. Przyczep tablet iPad do tylnego zawiasu:



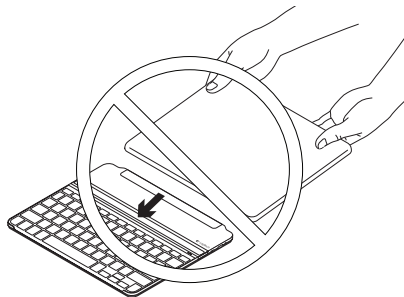
3. obniżaj tablet iPad na etui Keyboard Cover aż do jego zamknięcia.

Zaczep magnetyczny pozwala utrzymać tablet iPad w prawidłowej pozycji:

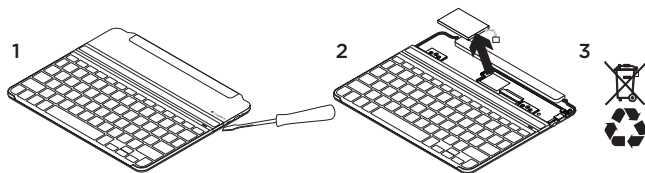


Uwaga:

- NIE próbuj wsuwać tabletu iPad do zawiasu z przeciwnego kierunku:



Utylizacja akumulatora po zakończeniu używania produktu



1. Oderwij pokrywę klawiatury przy użyciu śrubokrętu.
2. Odłącz akumulator od płyty i wyjmij go.
3. Usuń zużyty produkt i jego akumulator, postępując zgodnie z lokalnymi przepisami.

Co o tym myślisz?

Poświęć chwilę, aby podzielić się z nami swoją opinią.
Dziękujemy za zakup naszego produktu.

www.logitech.com/ithink

Rozwiązywanie problemów

Etui Keyboard Cover nie działa

- Naciśnij dowolny klawisz, aby przerwać stan uśpienia etui Keyboard Cover.
- Wyłącz, a następnie włącz etui Keyboard Cover.
- Naładuj ponownie akumulator. Więcej informacji zawiera sekcja „Ładowanie akumulatora”.
- Nawiąż ponownie połączenie Bluetooth między etui Keyboard Cover i tabletem iPad:
 - Sprawdź, czy w tablecie iPad został włączony interfejs Bluetooth.
 - W tablecie iPad w menu Urządzenia wybierz pozycję „Ultrathin for Air”. Po nawiązaniu połączenia Bluetooth dioda stanu na chwilę zaświeci się na niebiesko.

Mój iPad nie pasuje do szczeliny

- Upewnij się, że wsuwasz tablet iPad z boku do szczeliny. Etui Keyboard Cover nie obsługuje orientacji pionowej.

Przejdź do strony pomocy technicznej online

Znajduje się na niej więcej informacji o produkcie oraz materiałów pomocy technicznej. Poświęć chwilę na lepsze poznanie etui Keyboard Cover dzięki informacjom dostępnym w tej witrynie.

Zapoznaj się z artykułami internetowymi o pomocy w konfiguracji, wskazówkach dotyczących obsługi oraz dodatkowych funkcjach.

Skontaktuj się z innymi użytkownikami na naszych forach i poproś o poradę, zadaj dowolne pytanie lub podziel się rozwiązaniem.

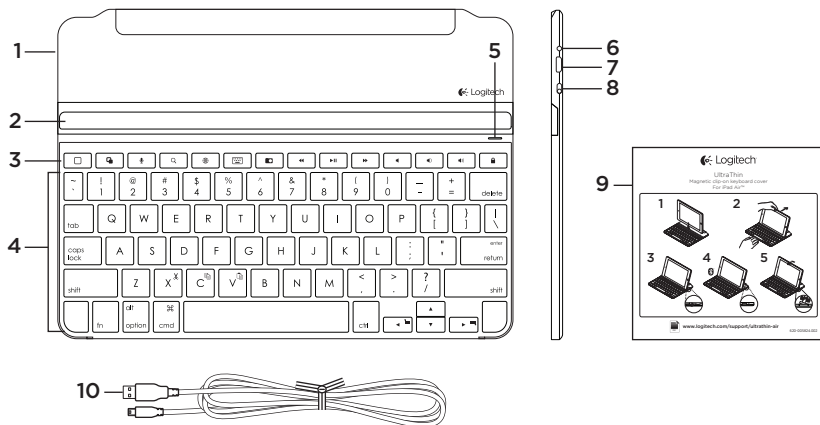
Strona pomocy technicznej online oferuje różnorodną zawartość:

- Przewodniki
- Rozwiązywanie problemów
- Społeczność pomocy technicznej
- Oprogramowanie do pobrania
- Dokumentacja online
- Informacje o gwarancji
- Części zapasowe (gdą są dostępne)

Przejdź na stronę:

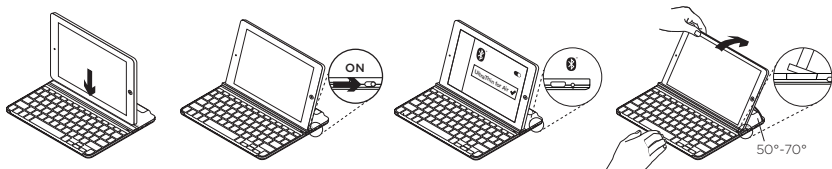
www.logitech.com/support/ultrathin-air

Popis produktu



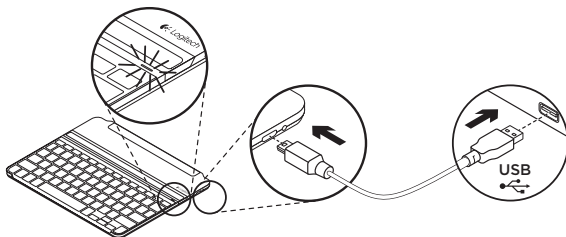
1. Ochranný obal
2. Držiak zariadenia iPad
3. Funkčné klávesy
4. Klávesnica
5. Indikátor Bluetooth® a stavu batérie
6. Tlačidlo pripojenia Bluetooth
7. Nabíjaci port micro-USB
8. Vypínač
9. Dokumentácia
10. Nabíjaci kábel micro-USB

Nastavenie produktu



1. Umiestnite iPad do otvoru na kryte Keyboard Cover.
 2. Zapnite zariadenie Keyboard Cover:
 - Automaticky sa začne vyhľadávanie zariadení Bluetooth a bude pokračovať ďalších 15 minút. Indikátor stavu bliká namodro.
 - Ak indikátor stavu krátko blikne načerveno, nabíjate batérie. Ďalšie informácie nájdete v časti „Nabíjanie batérií“.
 3. Nadviažte spojenie cez Bluetooth:
 - Skontrolujte, či je funkcia Bluetooth zariadenia iPad zapnutá. Vyberte Nastavenia > Bluetooth > Zapnuté.
 - Z ponuky Zariadenia na iPade vyberte „UltraThin for Air“.Pripojenie Bluetooth dokončené.
 4. Nakloňte iPad do požadovaného pozorovacieho uhla. Zvoliť môžete uhly v rozmedzí od 50° do 70°.
- Poznámka:**
- Pri naklápaní iPadu je potrebné vyvinúť tlak smerom dole.
 - Maximálna hmotnosť, ktorou je možné otvor zatažiť, je 5kg.

Nabíjanie batérií



1. Jeden koniec kábla micro-USB zapojte do nabíjacieho portu a druhý koniec do portu USB v počítači.

Môžete použiť i nabíjačku USB (napríklad tú, ktorá bola dodaná s iPadom) s výstupným výkonom 5 V a aspoň 500 mA.







Počas nabíjania bliká indikátor stavu na zeleno.









2. Dobíte batérie – indikátor stavu sa rozsvieti nazeleno.

Informácie týkajúce sa batérií:




- Plne nabitá batéria poskytuje energiu počas cca 3 mesiacov, ak používate zariadenie Keyboard Cover asi dve hodiny denne.
- Ak sa po zapnutí zariadenia Keyboard Cover indikátor stavu krátko rozsvieti načerveno, dobíte batérie.
- Ak zariadenie Keyboard Cover nepoužívate, vypnite ho aby ste ušetrili energiu.
- Ak zariadenie Keyboard Cover prestanete používať a nevypnete ho, prepne sa do režimu spánku. Režim spánku prerušíte stlačením ľubovoľného klávesu.

Klávesové skratky

	Home = Domovská obrazovka iPadu
	Prepínanie aplikácií
	Siri® Umožňuje používať váš hlas na odosielanie správ, plánovanie schôdzok, vytáčanie hovorov a iné
	Hľadať Spustí funkciu hľadania na iPade
	Prepnúť jazyk Prepne jazyk klávesnice
	Virtuálna klávesnica Zobrazí/skryje virtuálnu klávesnicu

	Snímka obrazovky
	Predchádzajúca stopa
	Prehrávanie/pozastavenie
	Ďalšia stopa
	Stlmenie
	Zníženie hlasitosti
	Zvýšenie hlasitosti
	Zamknúť obrazovku Zamkne alebo odomkne obrazovku iPadu

Funkčné klávesy

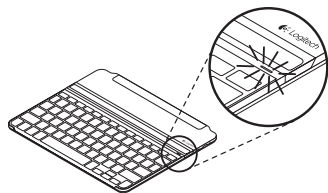
	Fn + X = Vystrihnúť		Fn + Kurzor vľavo = Vybrať vľavo Vyberie text naľavo, jedno slovo po druhom
	Fn + C = Kopírovať		Fn + Kurzor vpravo = Vybrať vpravo Vyberie text napravo, jedno slovo po druhom
	Fn + V = Prilepiť		

Poznámka:

- Ak chcete aktívovať funkčný kláves, stlačte a podržte kláves Fn, a potom stlačte niektorý z klávesov uvedených vyššie.

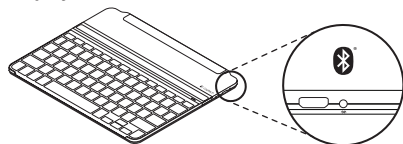
Používanie produktu

Významy indikátora stavu



Indikátor	Popis
Bliká nazeleno	Batéria sa nabíja.
Neprerušovaná zelená	Batéria je úplne nabitá (100%).
Svieti červeno	Batéria je takmer vybitá (menej než 20%). Dobíte batériu.
Bliká namodro	Rýchlo: Kryt s klávesnicou je v režime vyhľadávania, pripravený na spárovanie. Pomaly: Kryt s klávesnicou sa pokúša znovu pripojiť k iPadu.
Svieti namodro	Spárovanie cez Bluetooth alebo opakované pripojenie prebehlo úspešne.

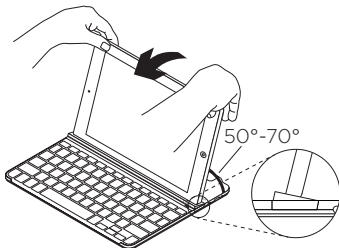
Pripojenie k inému zariadeniu iPad



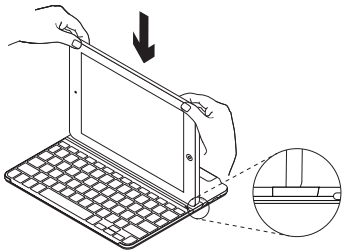
- Umiestnite nový iPad do otvoru na kryte Keyboard Cover.
- Uistite sa, že je zariadenie Keyboard Cover zapnuté.
- Skontrolujte, či je funkcia Bluetooth vášho zariadenia iPad je. Vyberte Nastavenia > Bluetooth > Zapnuté.
- Stlačte tlačidlo na pripojenie Bluetooth. Kryt Keyboard Cover bude zistiteľný počas 3 minút.
- V ponuke Zariadenia na iPade vyberte „Ultrathin for Air“. Pripojenie Bluetooth dokončené.

Odpojenie iPadu

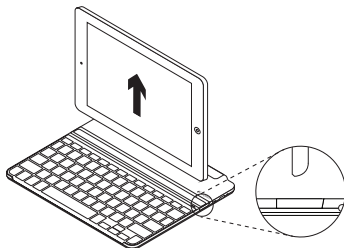
1. Pritiahnite: Nakloňte iPad tak, aby sa nachádzal vo zvislej polohe:



2. Zatlačte smerom dole: Vyviňte tlak smerom dole, čím dosiahnete, že sa bude iPad mini nachádzať v otvore celkom rovno:

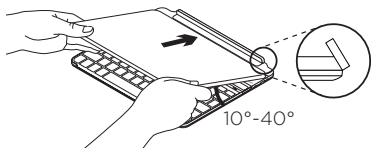


3. Vyberte iPad: Zvislým smerom vyberte iPad z krytu Keyboard Cover.

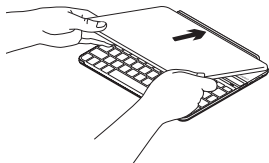


Uloženie zariadenia iPad pri cestovaní

1. Posuňte iPad smerom k pántu na zadnej strane krytu Keyboard Cover. Hneď ako sa iPad priblíži k zadnému pántu, pánt vyskočí:

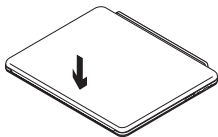


2. Nasadíte iPad na zadný pánt:



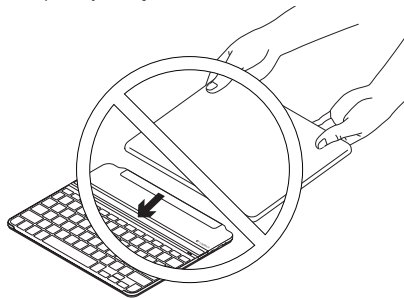
3. Sklopte iPad ku krytu Keyboard Cover, kým sa nezavrie.

Magnetický klip pomôže iPad udržať na mieste:

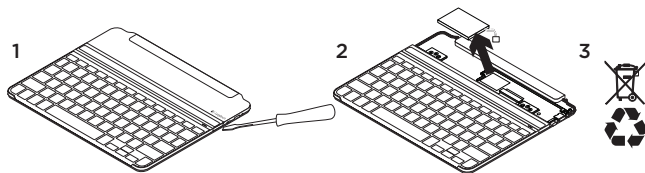


Poznámka:

- NEpokúšajte sa nasunúť iPad na pánt z opačnej strany:



Likvidácia batérie na konci životnosti produktu



1. Odnímte vrchný kryt klávesnice pomocou skrutkovača.
2. Odpojte batériu od obvodovej dosky a vyberte ju.
3. Produkt a batériu zlikvidujte v súlade s miestnymi predpismi.

Aký je váš názor?

Venujte nám chvíľu času a povedzte nám to.
Ďakujeme vám za kúpu nášho produktu.

www.logitech.com/ithink

Riešenie problémov

Zariadenie Keyboard Cover nefunguje

- Stlačením ľubovoľného tlačidla prerušte režim spánku zariadenia Keyboard Cover.
- Zariadenie Keyboard Cover vypnite, a potom znovu zapnite.
- Nabite vnútorné batérie.
Ďalšie informácie nájdete v časti „Nabíjanie batérií“.
- Obnovte prepojenie Bluetooth medzi krytom Keyboard Cover a iPadom.
 - Skontrolujte, či je funkcia Bluetooth na iPade zapnutá.
 - V ponuke Zariadenia na iPade vyberte „Ultrathin for Air“. Po úspešnom prepojení cez Bluetooth sa indikátor stavu krátko rozsvieti namodro.

Môj iPad nie je vhodný do otvoru

- Uistite sa, že iPad vkladáte do otvoru správnou stranou. Kryt Keyboard Cover nepodporuje režim na výšku.

Navštívte produktovú centrálu

Nájdete tu viac informácií a podporu on-line pre váš produkt. Urobte si chvíľu a navštívte produktovú centrálu, kde sa dozviete ďalšie informácie o vašom novom zariadení Keyboard Cover.

Prečítajte si články online, v ktorých nájdete pomoc k inštalácii, tipy na používanie alebo informácie o ďalších funkciách.

Spojte sa s ostatnými používateľmi na našich komunitných fórach, od ktorých môžete získať rady, klásť im otázky a zdieľať riešenia problémov.

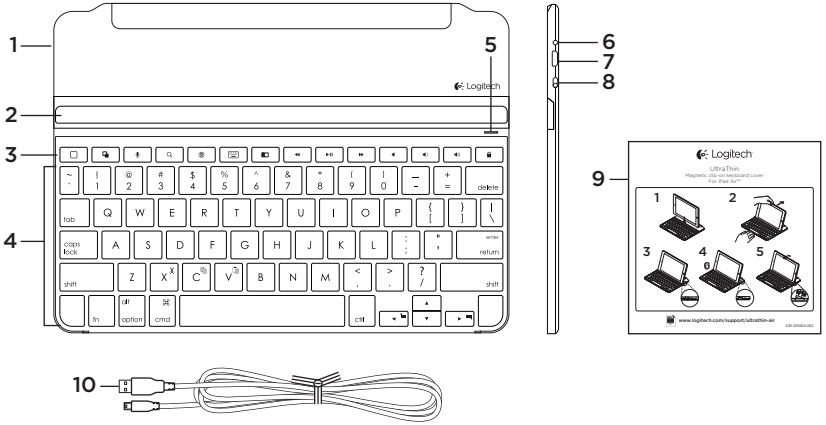
Na produktovej centrále je k dispozícii široký výber obsahu:

- Výukové programy
- Riešenie problémov
- Komunitná podpora
- Software na prevzatie
- Dokumentácia online
- Informácie o záruke
- Náhradné diely (ak sú dostupné)

Prejdite na stránku:

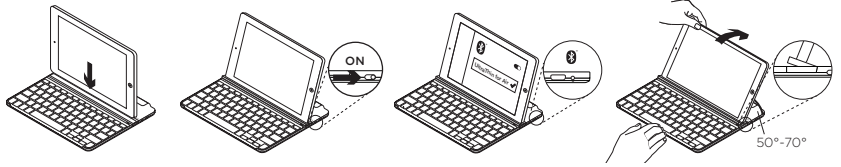
www.logitech.com/support/ultrathin-air

Ürününüzü tanıyın



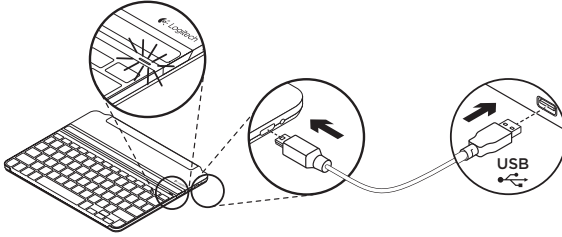
1. Koruyucu kapak
2. iPad yeri
3. İşlev tuşları
4. Klavye
5. Bluetooth® ve pil durumu ışığı
6. Bluetooth bağlantı düğmesi
7. Mikro USB şarj bağlantı noktası
8. Açma/kapatma düğmesi
9. Belgeler
10. Mikro USB şarj kablosu

Ürününüzü kurun



1. iPad'inizi Klavye Kılıfınızın yuvasına yerleştirin.
 2. Klavye Kapağını açın:
 - Bluetooth keşi otomatik olarak başlar ve 15 dakika sürer. Durum ışığı mavi renkte yanıp söner.
 - Durum ışığı kırmızı olursa pilleri şarj edin. Daha fazla bilgi için "Pilleri şarj etme" bölümüne bakın.
 3. Bluetooth bağlantısı oluşturun:
 - iPad'inizin Bluetooth özelliğinin açık olduğundan emin olun. Ayarlar > Bluetooth > Açık'ı seçin.
 - iPad'inizin Aygıtlar menüsünde "Air için UltraThin"i seçin. Bluetooth bağlantısı tamamlandı.
 4. iPad'nizi bakış açınızdan rahatça görebileceğiniz şekilde yatırın. 50° - 70° arasındaki herhangi bir açığı seçebilirsiniz.
- Not:**
- iPad'inizi eğdiğinizde aşağı doğru basınç uygulamanız gerekir.
 - Yuvasına yüklenebilecek maksimum ağırlık 5 kg'dır.

Pilleri şarj etme



1. Mikro USB kablonun bir ucunu şarj bağlantı noktasına, diğer ucunu bilgisayarınızdaki USB bağlantı noktasına takın.
Alternatif olarak, güç çıkışı hızı en az 500 mA olarak sağlayan iPad ile sağlanan 5 V USB şarj cihazı kullanabilirsiniz.
Pil şarj olurken durum ışığı yeşil renkte yanıp söner.
2. Durum ışığı yeşil olana kadar pilleri şarj edin.

Pil bilgileri:

- Klavye Kılıfı günde iki saat kullanıldığında, tamamen şarj olmuş bir pil 3 ay dayanır.
- Klavye Kılıfı açıldıktan sonra Durum ışığı kırmızı olursa pilleri şarj edin.
- Kullanılmadığında pil gücünden tasarruf etmek için Klavye Kılıfını kapatın.
- Açılır ve kullanılmazsa Klavye Kılıfı uyku moduna girer. Uyku modundan çıkmak için herhangi bir tuşa basın.

Hızlı erişim tuşları

**Ana Ekran = iPad Ana ekranı****Uygulamalar arasında geçiş yapma****Siri®**

Mesaj göndermek, arama yapmak, toplantı planlamak ve daha fazlası için sesinizi kullanın

**Ara**

Mesaj göndermek, arama yapmak, toplantı planlamak ve daha fazlası için sesinizi kullanın

**Dil geçişi**

Klavye dilleri arasında geçiş yapar

**Sanal klavye**

Sanal klavyeyi gösterir/gizler

**Ekran Görüntüsü****Önceki parça****Yürüt/Duraklat****Sonraki parça****Sessiz****Sesi azaltma****Sesi artırma****Ekranı kilitle**

iPad ekranını kilitletler veya kilidini açar

İşlev tuşları

**Fn + X = Kes****Fn + C = Kopyala****Fn + V = Yapıştır****Fn + Sol imleç = Soldakini seç**

Soldaki metni kelime kelime seçer

**Fn + Sağ imleç = Sağdakini seç**

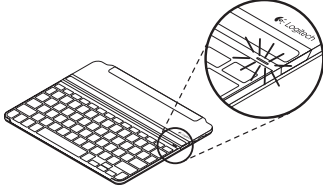
Sağdaki metni kelime kelime seçer

Not:

- Bir işlev tuşu seçmek için Fn tuşunu basılı tutun ve yukarıda gösterilen tuşa basın.

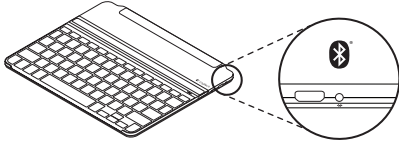
Ürününüzü kullanma

Durum ışığı göstergeleri



Işık	Açıklama
Yanıp sönen yeşil	Pil şarj oluyordur.
Sabit yeşil	Pil şarj oldu (%100).
Kırmızı	Pil gücü azdır (%20'den az). Pili şarj edin.
Yanıp sönen mavi	Hızlı: Klavye kapağı bulma modundadır, eşleştirmeye hazırdır. Yavaş: Klavye kapağı iPad'nize yeniden bağlanmaya çalışmaktadır.
Mavi	Bluetooth eşleştirme veya yeniden bağlanma başarılıdır.

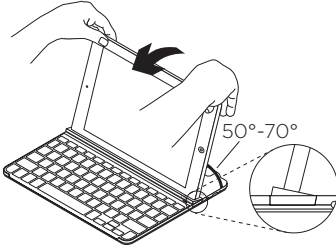
Farklı bir iPad'ye bağlantı



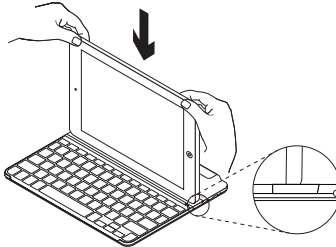
1. Yeni iPad'inizi Klavye Kılıfının yuvasına yerleştirin.
2. Klavye Kılıfının açık olduğundan emin olun.
3. iPad'nizin Bluetooth özelliğinin açık olduğundan emin olun.
Ayarlar > Bluetooth > Açık'ı seçin.
4. Bluetooth Bağlan düğmesine basın.
Klavye Kılıfı 3 dakika süreyle bulunabilir durumdadır.
5. iPad'nizin Aygıtlar menüsünde "Ultrathin for Air" seçimini yapın.
Bluetooth bağlantısı tamamlandı.

iPad'inizi çıkarma

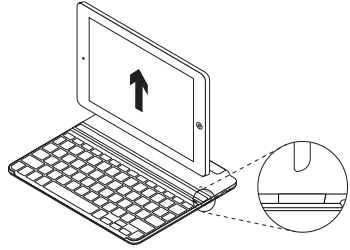
1. Arkaya doğru çekin: iPad'inizi dik olana kadar eğin.



2. Aşağı doğru itin: Yuvaranın tam olarak düz olduğundan emin olmak için aşağıya doğru basınç uygulayın:

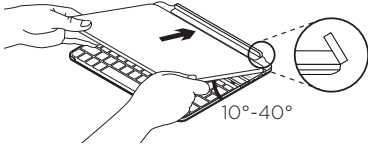


3. iPad'i kaldırın: iPad'inizi Klavye Kılıfından dik olarak kaldırın.



iPad'inizi seyahat amaçlı saklama

1. iPad'inizi Klavye Kılıfının arkasındaki menteşeye doğru itin. iPad'iniz arka menteşeye yaklaştıkça menteşe açılır:

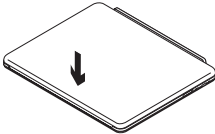


2. iPad'inizi arka menteşeye takın.



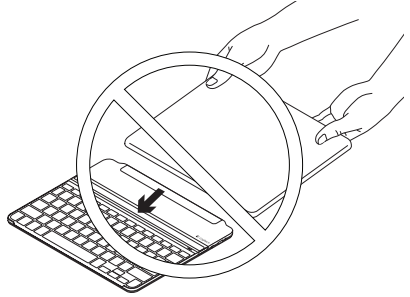
3. iPad'inizi kapanan kadar aşağı ve Klavye Kılıfına doğru eğin.

Manyetik bir klips iPad'in yerine oturmasını sağlar:

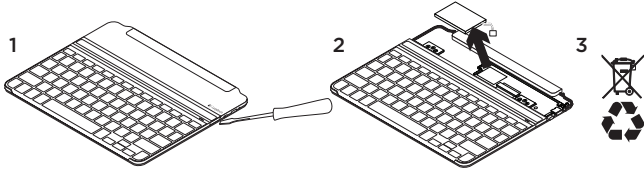


Not:

- iPad'inizi menteşeye doğru ters yönden kaydırmayı DENEYİNİZ:



Ürün ömrü sona erdiğinde pillerin atılması



1. Klavyenin üst kapağını tornavidayla açın.
2. Pili devre kartından söküüp çıkarın.
3. Ürünü ve pilini yerel yasalara uygun şekilde atın.

Ne düşünüyorsunuz?

Lütfen birkaç dakikanızı ayırarak düşüncelerinizi bizimle paylaşın.
Ürünümüzü satın aldığınız için teşekkür ederiz.

www.logitech.com/ithink

Sorun giderme

Klavye Kılıfı çalışmıyor

- Klavye Kılıfını uyku modundan çıkarmak için herhangi bir tuşa basın.
- Klavye Kılıfını önce Kapalı, arkasından Açık duruma getirin.
- Dahili pilleri yeniden şarj edin. Daha fazla bilgi için “Pilleri şarj etme” bölümüne bakın.
- Klavye Kılıfı ve iPad arasındaki Bluetooth bağlantısını yeniden kurun:
 - iPad'nizin Bluetooth özelliğinin açık olduğundan emin olun.
 - iPad'nizde Aygıtlar menüsünde “Ultrathin for Air” seçimini yapın. Bluetooth bağlantısı yapıldıktan sonra Durum ışığı kısa bir süre için mavi olur.

iPad'im yuvaya sığmıyor

- iPad'inizi yuvaya yan tarafından taktığınızdan emin. Klavye Kılıfı dik modu desteklemez.

Ürün Merkezini ziyaret edin

Ürününüz için çevrimiçi ortamda daha fazla bilgi ve destek bulabilirsiniz. Yeni Klavye Kılıfınız hakkında daha fazla bilgi edinmek için Ürün Merkezini ziyaret edin.

Kurulum yardımı, kullanım ipuçları veya ek özellikler hakkında bilgi almak için çevrimiçi makalelere göz atın.

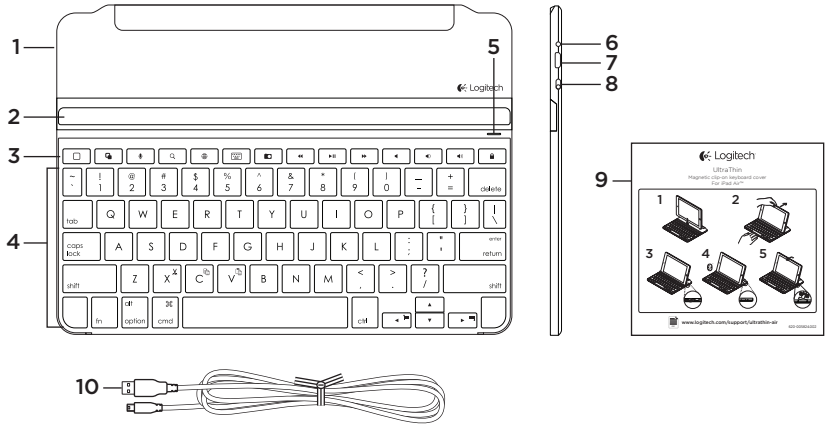
Danışmak, sorular sormak ve çözümleri paylaşmak için Topluluk Forumlarımızdaki diğer kullanıcılarla bağlantı kurun.

Ürün Merkezinde zengin içerik seçenekleri bulacaksınız:

- Öğreticiler
- Sorun giderme
- Destek topluluğu
- İndirebileceğiniz yazılımlar
- Çevrimiçi belgeler
- Garanti bilgileri
- Yedek parçalar (kullanılabilir olduğunda)

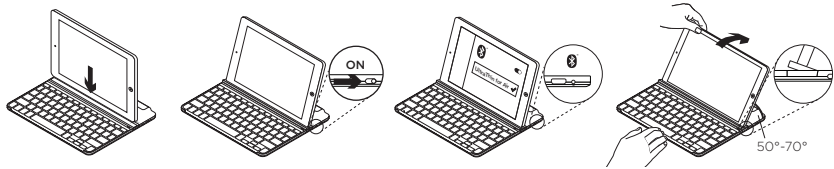
Web sayfasını ziyaret edin:

www.logitech.com/support/ultrathin-air



6. زر توصيل Bluetooth.
7. منفذ شحن Micro-USB.
8. مفتاح التشغيل/إيقاف التشغيل.
9. الوثائق.
10. كابل شحن Micro-USB.

1. غطاء واقي.
2. حامل iPad.
3. مفاتيح التشغيل.
4. لوحة مفاتيح.
5. مصباح حالة البطارية و Bluetooth®.



1. ضع جهاز iPad في الفتحة على غطاء لوحة المفاتيح

2. تشغيل غطاء لوحة المفاتيح:

- يبدأ اكتشاف Bluetooth تلقائيًا ويستمر لمدة 15 دقيقة. يصدر مصباح الحالة وميضًا أزرق اللون.

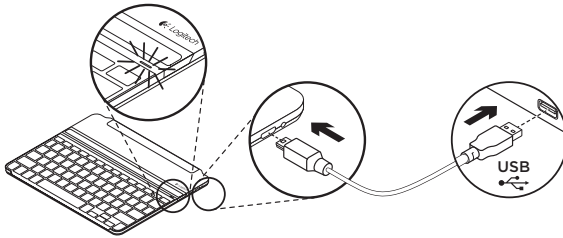
- إذا تحول ضوء مصباح الحالة لمدة قصيرة إلى اللون الأحمر، فبادر إلى شحن البطاريات. للمزيد من المعلومات، راجع قسم «شحن البطاريات».

3. إنشاء اتصال بـ Bluetooth:

- تأكد من أن ميزة Bluetooth الخاصة بجهاز iPad في وضع التشغيل. حدد Settings (إعدادات) > Bluetooth (تشغيل).
 - حدد «Air ١ UltraThin» من قائمة الأجهزة في جهاز iPad. تم الاتصال بـ Bluetooth.
4. قم بإمالة جهاز iPad بما يتوافق مع زاوية العرض. وللعلم، تتوفر زوايا متعددة يمكن تحديدها، تتراوح بين 50 إلى 70 درجة.

ملاحظة:

- سوف تحتاج إلى تطبيق الضغط لأسفل عند إمالة جهاز iPad.
- أقصى وزن يمكن تحميله في الفتحة هو 5 كجم.



معلومات البطارية:

- تستمر طاقة البطارية كاملة الشحن حوالي 3 أشهر عند استخدام غطاء لوحة المفاتيح حوالي ساعتين يوميًا.
- اشحن البطاريات عند تحول مصباح الحالة لمدة قصيرة إلى اللون الأحمر بعد تشغيل غطاء لوحة المفاتيح.
- عند عدم الاستخدام، قم بإيقاف تشغيل غطاء لوحة المفاتيح للحفاظ على طاقة البطارية.
- يدخل غطاء لوحة المفاتيح في وضع السكون عند تشغيله مع عدم استخدامه. لإنهاء وضع السكون، اضغط على أي مفتاح.

1. صبل أحد طرفي كابل micro-USB بمنفذ الشحن والطرف الآخر بمنفذ USB الموجود على الكمبيوتر. بدلاً من ذلك، يمكنك استخدام شاحن USB، مثل الشاحن المرفق مع أجهزة iPad، الذي يوفر قدرة إخراج تصل إلى 5 فولتات و500 ميلي أمبير على الأقل.
2. يومض مصباح الحالة باللون الأخضر أثناء شحن البطارية.
2. اشحن البطاريات حتى يتحول مصباح الحالة إلى اللون الأخضر الثابت.

مفاتيح التشغيل السريعة

المادة المسجلة السابقة	«	الشاشة الرئيسية = شاشة iPad الرئيسية	□
تشغيل/إيقاف مؤقت	»	تبديل التطبيقات	⌘
المادة المسجلة التالية	»	Siri®	⌘
كتم الصوت	◀	استخدام الصوت لإرسال الرسائل وإجراء المكالمات وجدولة الاجتماعات، وغير ذلك المزيد	
خفض مستوى الصوت	«	البحث	⌘
رفع مستوى الصوت	»	تشغيل وظيفة البحث في أجهزة iPad	
قفل الشاشة	🔒	تبديل اللغة	⌘
قفل شاشة iPad أو إلغاء قفلها		تبديل لغة لوحة المفاتيح	⌘
		لوحة المفاتيح الافتراضية	⌘
		إخفاء/إظهار لوحة المفاتيح الافتراضية	⌘
		لقطة شاشة	⌘

مفاتيح التشغيل

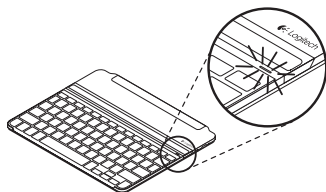
Fn + المؤشر الأيسر = تحديد لليسار	⌘	Fn + X = قص	⌘ X
يحدد النص الموجود على اليمين، كلمة بكلمة		Fn + C = نسخ	⌘ C
Fn + المؤشر الأيمن = تحديد لليمين	⌘	Fn + V = لصق	⌘ V
يحدد النص الموجود على اليسار، كلمة بكلمة			

ملاحظة:

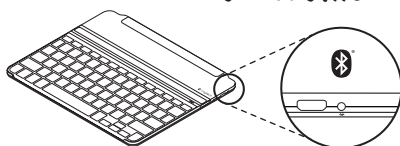
- لتحديد أحد مفاتيح الوظائف، اضغط مع الاستمرار على مفتاح Fn، ثم اضغط على المفتاح الموضح أدناه.

المصباح	الوصف
أخضر وامض	البطارية قيد الشحن.
أخضر ثابت	البطارية مشحونة تمامًا (100%).
أحمر	طاقة البطارية منخفضة (أقل من 20%). أعد شحن البطارية.
أزرق وامض	سريع: غطاء لوحة المفاتيح في وضع الاكتشاف، وجاهز للإقران.
	بطيء: يحاول غطاء لوحة المفاتيح إعادة الاتصال بجهاز iPad.
أزرق ثابت	نجح إقران Bluetooth أو إعادة الاتصال.

استخدام المنتج
إشارات مصباح الحالة



الاتصال بجهاز iPad آخر

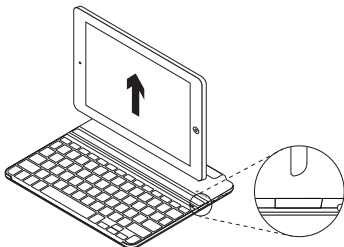


- اضغط على زر توصيل Bluetooth. يصبح غطاء لوحة المفاتيح قابلاً للاكتشاف لمدة 3 دقائق.
- حدد «Ultrathin for Air» من قائمة أجهزة iPad. تم الاتصال بـ Bluetooth.

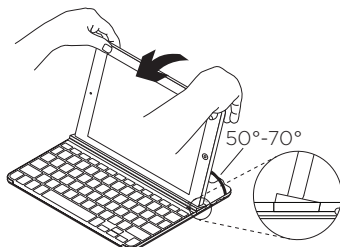
- ضع جهاز iPad الجديد في الفتحة على غطاء لوحة المفاتيح.
- تأكد من تشغيل غطاء لوحة المفاتيح.
- تحقق من تشغيل ميزة Bluetooth الخاصة بجهاز iPad. حدد Settings (إعدادات) < Bluetooth < تشغيل.

فصل جهاز iPad

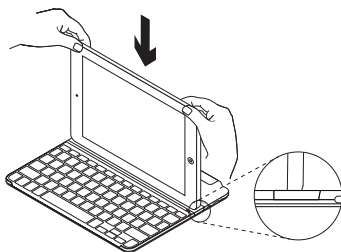
3. رفع جهاز iPad: ارفع جهاز iPad خارج غطاء لوحة المفاتيح رأسياً.



1. السحب للخلف: قم بامالة جهاز iPad إلى الخلف حتى يكون في الوضع الرأسي:

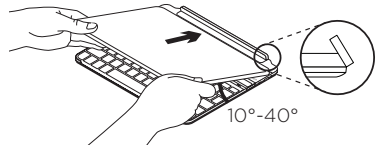


2. الضغط لأسفل: قم بتطبيق الضغط لأسفل لضمان أن تكون الفتحة مسطحة بالكامل:



تخزين جهاز iPad عند السفر

1. حرك جهاز iPad نحو المفصلة في الجزء الخلفي من غطاء لوحة المفاتيح. عند اقتراب جهاز iPad من المفصلة الخلفية، فإنه ينبثق:

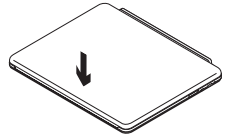


2. أرفق جهاز iPad بالمفصلة الخلفية.



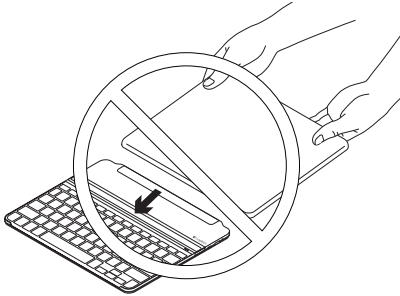
3. أخفض جهاز iPad لأسفل على غطاء لوحة المفاتيح حتى الغلق.

يقوم مشبك مغناطيسي بتثبيت iPad في موضعه الصحيح:

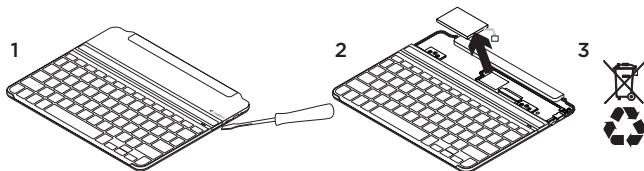


ملاحظة:

- لا تحاول تحريك جهاز iPad في المفصلة من الاتجاه المعاكس:



التخلص من البطارية عند نهاية العمر الافتراضي للمنتج



3. تخلص من المنتج لديك وبطاريته بما يتوافق مع القوانين المعمول بها محليًا.

1. انزع غطاء لوحة المفاتيح باستخدام مفك.
2. افصل البطارية من لوحة الدوائر الكهربائية ثم ازل البطارية.

تفضل بزيارة مركز المنتجات

- فهناك المزيد من المعلومات والدعم المتوفر عبر الإنترنت عن المنتج. نستاذنك في دقيقة واحدة من وقتك لزيارة مركز المنتجات لتتعرف على المزيد بشأن غطاء لوحة المفاتيح الجديد.
- استعرض المقالات المتوفرة عبر الإنترنت للحصول على تعليمات الإعداد وتلميحات حول الاستخدام ومعلومات حول الميزات الإضافية.
- تواصل مع مستخدمين آخرين في منتديات المجتمع لتحصل على نصائحهم ولتطرح الأسئلة وتشارك الحلول.
- في مركز المنتجات، ستجد تشكيلة واسعة من المحتويات:
 - برامج تعليمية
 - استكشاف الأخطاء وإصلاحها
 - مجتمع الدعم
 - تنزيلات البرامج
 - الوثائق المتوفرة عبر الإنترنت
 - معلومات الضمان
 - قطع الغيار (عند توفرها)
- تفضل بزيارة الموقع:
www.logitech.com/support/ultrathin-air

استكشاف الأخطاء وإصلاحها

غطاء لوحة المفاتيح لا يعمل

- اضغط على أي مفتاح لإخراج غطاء لوحة المفاتيح من وضع السكون.
- قم بإيقاف تشغيل غطاء لوحة المفاتيح، ثم أعد تشغيله.
- أعد شحن البطاريات الداخلية. للمزيد من المعلومات، راجع قسم «شحن البطاريات».
- أعد إنشاء اتصال Bluetooth بين غطاء لوحة المفاتيح وجهاز iPad:
 - تحقق من تشغيل ميزة Bluetooth الخاصة بجهاز iPad.
 - اختر «Ultrathin for Air» من قائمة الأجهزة في جهاز iPad. يتحول ضوء مصباح الحالة لمدة قصيرة إلى اللون الأزرق بعد إنشاء اتصال Bluetooth.

يتعذر وضع جهاز iPad في الفتحة

- تأكد من أن تقوم بإدخال جهاز iPad من جانبه في الفتحة. لا يدعم غطاء لوحة المفاتيح الوضع الطولي.

ما رأيك؟

نستاذنك في دقيقة واحدة من وقتك لتعبر لنا عن رأيك. شكرًا لشرائك منتجنا.

www.logitech.com/ithink



www.logitech.com

www.logitech.com/support/ultrathin-air

© 2014 Logitech. All rights reserved. Logitech, the Logitech logo, and other Logitech marks are owned by Logitech and may be registered. Apple, iPad, iPad Air and Siri are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries. *Bluetooth* is a registered trademark of Bluetooth SIG, Inc. All other trademarks are the property of their respective owners. Logitech assumes no responsibility for any errors that may appear in this manual. Information contained herein is subject to change without notice.

621-000271.003